

Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: JAIME CAMPANY. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 11.877.—II EPOCA.—MADRID, DOMINGO 20 DE DICIEMBRE 1970.—DEPOSITO L.: 17.196.—AV. GENERALISIMO, 142.—MADRID-16. TELS. 215 06 40 y 215 22 40.—5 PTAS

feymar

LE DESEA FELICES FIESTAS Y
PROSPERO AÑO NUEVO

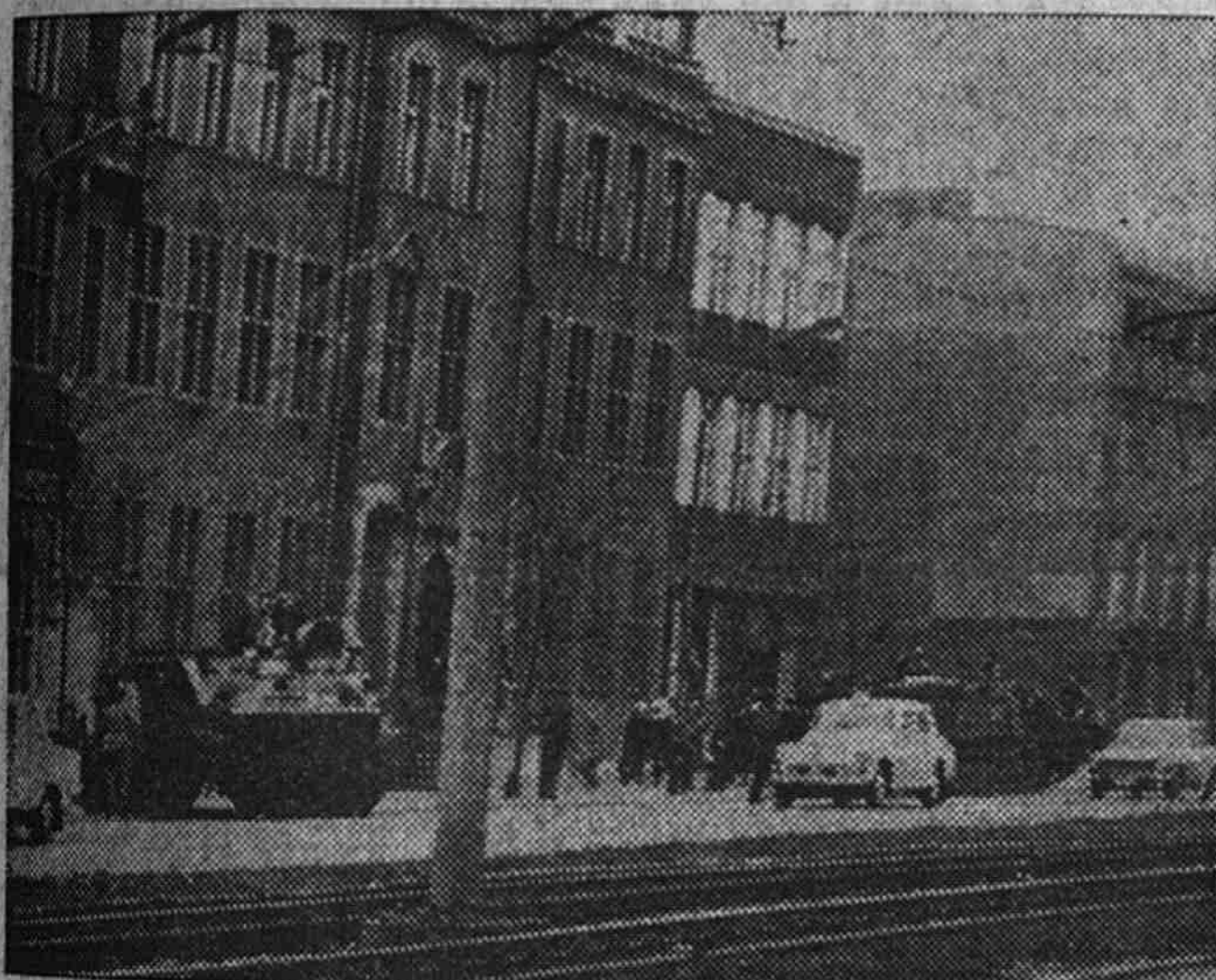
GTA. BILBAO, 5 — NARVAEZ, 3
AVDA. JOSE ANTONIO, 6
PL. SAN JUAN CRUZ, 1

**ALARMA
EN EL
DESIERTO
DE
NEVADA**

★ LOS DISTURBIOS DE POLONIA STETTIN: GRAVES INCIDENTES

TOQUE DE QUEDA POR
TERCERA NOCHE
CONSECUTIVA

Tropas soviéticas en las zonas fronterizas



En varias ciudades polacas los edificios públicos fueron asaltados. En la foto vemos cómo dos vehículos blindados del Ejército protegen una instalación oficial en Gdansk, donde los incidentes fueron graves

La situación en Polonia sigue siendo tensa y, en función de las informaciones disponibles, confusa. Los relatos hechos por periodistas suecos, que han sido testigos presenciales de los incidentes, indican, en primer lugar, que en Stettin hubo graves disturbios. En principio se habló de Gdansk, Gdynia y Sopot. Stettin se unió a la protesta horas más tarde.

No hay noticias sobre nuevas víctimas, pero importantes fuerzas soviéticas han sido vistas en zonas fronterizas próximas a Polonia y la expectación del mundo occidental es grande.

*** PAG. 9.

SALAMANCA,
CADIZ,
CASTELLON,
BADAJOZ
Y TENERIFE

ADHESION POPULAR A FRANCO

■ Centenares de telegramas procedentes de toda España se identifican con los sentimientos de los manifestantes

MADRID. (Resumen de Pyresa y Cifra.)—Manifestaciones multitudinarias de adhesión y homenaje al Jefe del Estado, al Principe de España, al Ejército y a las fuerzas armadas tuvieron lugar ayer en Salamanca, Cádiz, Badajoz, Castellón de la Plana y Santa Cruz de Tenerife, mientras de todas las provincias españolas llegan, sin cesar, constantes mensajes de adhesión al Caudillo.

*** PAG. 5

Nube radiactiva

La provocó una «fuga»
en el curso de una
explosión atómica

Una nube radiactiva se ha formado en el desierto de Nevada. Este hecho, preocupante e insólito, ha ocurrido en el curso de una prueba atómica subterránea realizada por científicos norteamericanos. Una «fuga» ha hecho posible que partículas radiactivas, movidas por el aire, formen una nube, seguida con gran atención por los servicios competentes de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos. Se dice que «se ha debilitado» y las primeras verificaciones de las ropas del personal que trabaja en el lugar de la prueba arrojan un índice de radiactividad moderado. Pero faltan análisis más definitivos. Mientras tanto, una nube poco celestial y nada romántica se mueve lentamente en el seco desierto de Nevada.

*** PAG. 11

HOY, SUPLEMENTO

Acompañando al número habitual de ARRIBA, el lector deberá recibir el suplemento del domingo. El periódico normal y el suplemento se venden juntos al precio único de CINCO pesetas

● JUAN VELARDE HABLA DE GIBRALTAR

El economista Juan Velarde Fuertes hace en este número unas interesantes declaraciones sobre el Campo de Gibraltar a Pedro Pascual. La ocasión la acaba de brindar recientemente el Premio «Francisco Franco», que le fue concedido por su libro «El Campo de Gibraltar. Una economía deprimida». (Página 19.)

● BARAJAS, TERMINAL DE EMIGRANTES

Veintidós aviones cargados de emigrantes llegaron ayer al aeropuerto madrileño de Barajas. Con ellos llegó la alegría y la ruptura del habitual protocolo, con el desbordamiento de emociones y alegría expansiva por la vuelta a la Patria. Hoy llegarán otros veintidós aviones especiales, y hasta el día 24 seguirán los vuelos. Paralelamente, 2.500 españoles volarán al extranjero para reunirse con sus familias en estas fiestas navideñas. (Página 7.)

● ESPAÑA EN EL MUNDO

La actualidad política española es objeto de particular atención estos días en los medios informativos de todo el mundo. La manifestación de la plaza de Oriente y la reunión del Consejo de Ministros han sido, principalmente, muy comentadas. Nuestros corresponsales y las agencias envían información sobre el tema. (Pág. 12.)

● 7 VUELTAS DEL MUNDO

Cuatro trabajos dedicados a la actualidad nacional y extranjera. La manifestación de adhesión al Caudillo en la plaza de Oriente es el tema de uno de los artículos. También, dentro del panorama nacional, se enjuicia la meritoria labor de la Obra Sindical 18 de Julio.

Han terminado las conmemoraciones del XXV aniversario de las Naciones Unidas. Este hecho y sus derivaciones se glosan en otro de los temas. Nixon es, según muchos, el primer Presidente americano que gobierna a su país «a la europea». Es el tema del cuarto trabajo que aparece en nuestra semanal sección de «7 vueltas del mundo». (Pág. 10.)



LA LARGA NOCHEBUENA DE LOS KIENAST

do los cuenta con los dedos de una mano. Los Kienast son los últimos quintuples que han venido a pisar la dudosa luz del día. Viven y crecen en Liberty Corners, allá por Nueva Jersey, y el jueves es, para ellos, nochebuena más buena que para nadie, porque cumplen al mismo tiempo diez meses. Ahí los tienen, como un villancico rubio, lucido y rollizo: Abigail, William, Amy, Edward y Sara. (Telefoto Cifra.)

Como pollitos en un valle de regalos, el miniclán de los Kienast están preparando su Noche de Paz. Relativa, claro. Los quintuples siempre son noticia hasta la muerte y el mundo.

diario político

LUNES

SUSPENSIÓN DEL ARTICULO 18

En reunión extraordinaria del Consejo de Ministros, presidida por el Jefe del Estado, se acuerda suspender en todo el territorio nacional, y por el plazo de seis meses, la vigencia del artículo 18 del Fuero de los Españoles.

La medida no puede considerarse como estado de excepción, ya que éste, según la ley de Orden Público, comporta la atribución a las autoridades gubernativas de unas facultades extraordinarias de las cuales el Gobierno no ha hecho uso en esta ocasión.

MAYORES DE VEINTICINCO AÑOS

El total de los mayores de veinticinco años que sin tener título de bachiller han aprobado el examen de acceso a los estudios universitarios, conforme a lo previsto en la nueva ley de Educación, es de 436. Esta cifra viene a representar el 20 por 100 de la totalidad de los 2.233 presentados, de los que 765 superaron la primera prueba. Derecho, Filosofía y Económicas son las Facultades que van a recibir mayor número de alumnos por este procedimiento.

CONTRA LA VIOLENCIA

«Vida Nueva» publica un comentario, bajo este título, sobre la última pastoral de los obispos de Bilbao y San Sebastián, en el que dice: «La Iglesia no es partidista, no condena la violencia de unos y transige con la de otros. Lógicamente — cristianamente — trata de hincar su razonamiento en el corazón de los hombres para comprender sus últimas razones; pero ante los hechos, ante la objetividad de la violencia, toma un claro partido por la paz y el mutuo entendimiento. La Iglesia condena el secuestro del cónsul alemán, como condena toda violencia, venga de donde venga.»

Sería deseable, por supuesto, que el desasosonamiento y la atención presidieran todos los actos, pero, como indica el propio comentario de «Vida Nueva»: «Es verdad que no siempre determinadas personas de la Iglesia han actuado con la valentía necesaria para cumplir su misión en la predicación del amor.» Estamos de acuerdo

en que «la paz en la justicia» es lo que verdaderamente importa.

MARTES

ANUNCIO

Se anuncia que el vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, intervendrá en el Pleno de las Cortes del día 21 con un discurso sobre la situación política por que atraviesa el país.

En este Pleno hará uso de la palabra también el Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, en relación con el dictamen del nuevo Régimen Agrario de la Seguridad Social.

MIÉRCOLES

«BURGOS, POR LA UNIDAD DE ESPAÑA»

Bajo este lema se manifiestan decenas de miles de personas en la plaza Mayor de Burgos. El Alcalde de la ciudad, don Fernando Dancausa, pronunció unas palabras, en las que, en nombre de la ciudad, expresó la adhesión inquebrantable al Jefe del Estado y a las Fuerzas Armadas.

En Capitanía, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Trillo Figueroa, puso de relieve que «el Ejército es la columna vertebral de la Patria, expresión de las virtudes heroicas de nuestro pueblo, como consta en los Principios Fundamentales y en la Ley Orgánica del Estado, del que todos somos protagonistas porque tenemos derecho a votar nuestro propio régimen jurídico-político, como se reconoce en la «Pax in Terris» y en la «Gaudium et Spes».

El Capitán General, don Tomás García Rebull, dijo: «Con el ansia de la recta e imparcial justicia, por muchos que sean nuestros sentimientos de fanática pasión y ardor patriótico, pero que no han de influir un ápice en la aplicación con toda serenidad y firmeza de las leyes, que son las que mandan, rigen y regulan esta paz y prosperidad que disfrutamos, obra de Franco y legado de nuestros muertos, yo, un soldado español, hoy Capitán General de esta Región, en nombre de la Patria, de nuestro

Caudillo y de todas las Fuerzas Armadas, quiero exigiros y juraros ante el Dios que nos enseñaron a adorar nuestros padres, por qué los gloriosos Ejércitos nacionales, estos Ejércitos que nacen y son del pueblo y cuya misión es la de servir al pueblo, hoy, ayer y mañana son y serán los permanentes y más firmes guardianes de nuestras Leyes Fundamentales.»

JUEVES

MADRID, CON FRANCO

Una impresionante manifestación, difícil de calcular en cuanto a número, pero cifrada por periódicos y agencias en medio millón de personas, se congrega en la plaza de Oriente y calles adyacentes en un acto de adhesión a Franco, al Ejército, a la unidad de España y al Movimiento.

En el balcón de Palacio, un joven vestido con camisa azul pronunció ante Franco las siguientes palabras: «Mi General: La adhesión a Vuestra Excelencia, a las Fuerzas Armadas y a los Principios Fundamentales del Movimiento es virtud permanente de nuestro pueblo. Por eso nosotros, como españoles, como amantes de la paz y de la justicia, y como defensores hasta la última gota de nuestra sangre de la unidad de la Patria, acudimos a expresarle nuestro apoyo y a ofrecernos como sus incondicionales soldados. A vuestras órdenes, mi General.»

Franco, con voz emocionada y ante un improvisado micrófono, dijo lo siguiente: «Españoles, no encuentro palabras para corresponder a esta afirmación de unidad de la Patria y del destino de nuestra Nación.

Porque tenemos un Estado de Derecho, porque tenemos hecha nuestra Constitución y Leyes institucionales, tenemos solución para todos los problemas.

Gracias por esa vigilancia constante, por esta explosión de fe y entusiasmo, secundadas por el pueblo, el pueblo verdadero, con fe en los destinos de la Patria.

¡Arriba España!»

La multitud se dirigió después hasta Capitanía General, donde, tras unas palabras enervadas del Presidente del Consejo de Estado, don Joaquín Bau, el Capitán General de la I Región Militar, teniente general Fernández de Córdoba, afirmó que

«el camino de la paz, del orden y de la justicia no nos lo tiene que enseñar nadie, y el Ejército está siempre a las órdenes de nuestro Caudillo para servir a la paz de España».

Más tarde, ante el Ministerio del Ejército, donde llegó la manifestación, don Juan Castañón de Mena dijo, entre otras cosas: «Me llena de emoción que hayáis venido aquí, a esta casa que es la del Ejército y la vuestra, porque el Ejército se integra con todos los españoles.»

En las Cortes, la presencia del Presidente de la Comisión de Leyes Fundamentales que debate el proyecto de Ley Sindical, fue acogida con una ovación por los Procuradores, puestos en pie. Don Joaquín Bau pronunció unas emocionadas palabras, a las que respondió, en nombre de los Procuradores don Fernando Herrero Teledor

VIERNES

CONSEJO DE MINISTROS

«Hemos podido comprobar una vez más la inquebrantable adhesión del pueblo español a su Caudillo», manifiesta el Vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, ante el Jefe del Estado, en la reunión del Consejo de Ministros.

«Anteayer Burgos, ayer Madrid, hoy Cáceres y, con ellos, todo el auténtico pueblo español, con la renovada presencia de su juventud, han vivido jornadas de espontánea y vibrante emoción patriótica», comentó el Ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, ante los periodistas al darles cuenta de lo tratado en el Consejo.

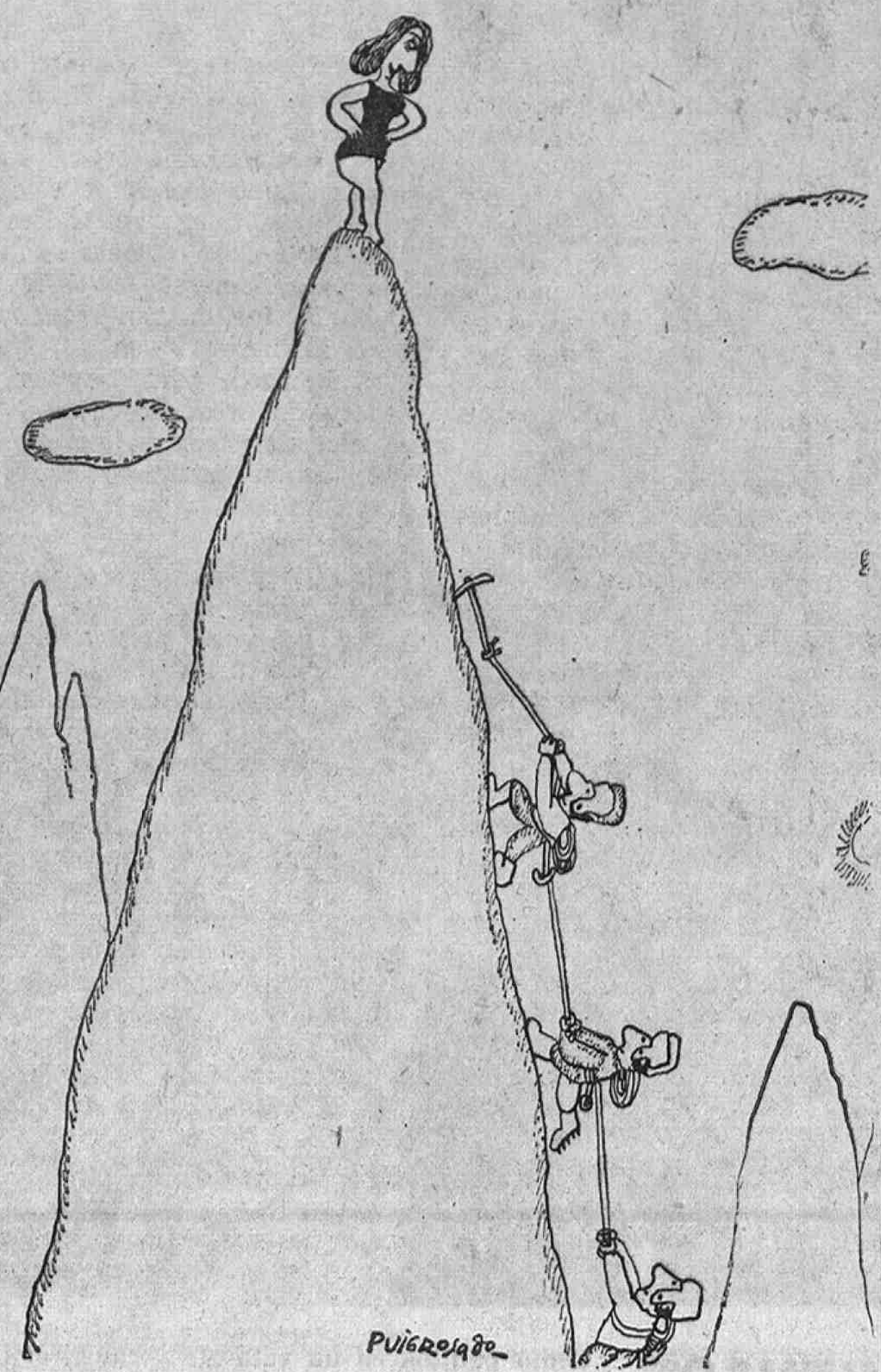
SABADO

REINCORPORACION

Tras su asistencia al Consejo de Ministros celebrado ayer, se incorpora a las tareas sindicales el Ministro de Sindicatos, don Enrique García-Ramal.

Alberto DELGADO

PUIG ROSADO



SIN PALABRAS

PALABRA
JOVEN

TIEMPO DE PENSAR

ESCRIBO a toro pasado. La magna manifestación, la generosa y espontánea muestra del pueblo madrileño hacia Franco y el Ejército no debe terminar en lo que fue el pasado día 17. Tampoco debe terminar en las continuas réplicas que estos días se registran en numerosas provincias españolas.

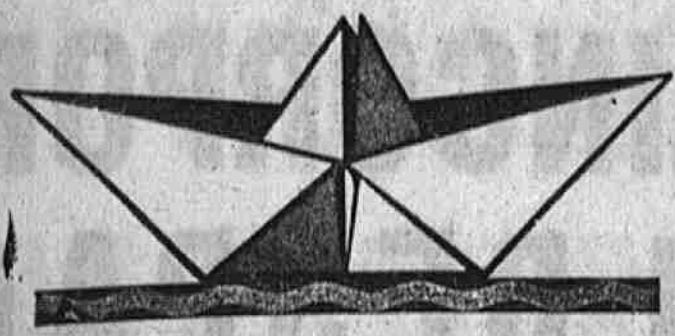
¿Qué se aplaudía en la plaza de Oriente? ¿A quién se vitoreaba? ¿Quiénes lo hacían? Tres interrogantes éstas que cada uno contesta a su manera, según sus ideas, su sentir y su esperanza. Indiscutiblemente se vitoreaba a una persona, a una institución y a una realidad necesaria e inseparable de la palabra España: Franco, Ejército y Unidad. Se aplaudía también a una esperanza: la de que el país marche por el recto camino que inició hace ya muchos años. Se aplaudía al eterno «¿qué pasará después...?», se aplaudía a la necesidad de que la continuidad del Régimen sea tan fiel como lo fueron quienes levantaron sus pañuelos blancos ante los balcones del Palacio de Oriente. Se aplaudía, incluso, pensando en la oscura posibilidad de que no quedaran muchas ocasiones similares a ésta. La espontaneidad del pueblo de Madrid no se mueve por cualquier viento ni baila al son de cualquier gaita. Hace falta que esta gigantesca «mostra», que comenzó en Burgos y que, paradójicamente, se la debemos a la ETA, se materialice en propósito común, se convierta en Unidad sincera, en una Unidad que propicie la revolución social propuesta y que algunos intentan olvidar. Que no cabe el inmovilismo. Que tenemos que marchar. Que hay mucha andadura por delante, un camino en el que hay que ir dejando los extre-

mos a una y otra vera del mismo: la fanática, extrema, arcaica y venerable derecha y la también fanática y delirante extrema izquierda.

¿Discutir el medio millón? Es lo mismo medio millón que la simpática —por no decir otra cosa— cifra de cuarenta mil manifestantes que anunció la Radio-Televisión Francesa. Una muestra de objetiva generosidad de un país amigo. Es lo mismo que me cuenten la pequeña, y hasta cierto punto razonable historia, de que la curiosidad y las generosas vacaciones de Ministerios y Empresas nutrieron de personas esa plaza que un periodista ha llamado felizmente la Plaza Mayor de España. Es lo mismo. Hacía falta, al igual que hace falta una conciencia de futuro. No basta con el ¿qué pasará?; es necesario el ¿qué vamos a hacer?

Es fácil, ya lo sé, salir en esta ocasión con un artículo de circunstancias, como lo han hecho algunos que estaban en el silencio circunstancial. Es fácil, pero a la ocasión la pintan calva. La manifestación del día 17 de diciembre no sólo debe quedar en la historia, como han titulado algunos medios informativos. Esta manifestación nos va a servir de acicate para luchar por un futuro que se me antoja inmediato, que va a necesitar del apoyo de todos, y no sólo del generoso pueblo de Madrid, y que va en busca sobre todo de una mayor justicia social. Como dijo Ismael Heráiz, ya hemos servido bastante a la burguesía. En ello estamos, por lo menos, la gran mayoría.

Luis DE COSTANZA



EDUARDO CARRANZA PASA POR ESPAÑA

La cabeza cana le cae aún del lado de los sueños. (Esa cabeza de Beethoven andino, de Caupolicán de los endecasílabos.) Con el tiempo, su andar se ha hecho más grave y su hijo Ramiro más hombre. Con su andar reposado y su hijo está pasando por España Eduardo Carranza.

Para andarse despacio esta tierra a la que tiene tanto derecho como una encina, el poeta colombiano se ha comprado un bastón. Un bastón innecesario, pero imprescindible para señalar capiteles, para enseñarle a su hijo las piedras antepasadas y los descendientes de los hombres que pusieron la primera piedra de su país hermoso. Piedra y cielo.

Yo creo que el bastón del poeta, bajo su empuñadura de ataúf, encubre una varita de zahorí capaz de detectar una botella de whisky o una orquídea. Una mágica varita de radioestesia o bien una batuta para dirigir su orquesta interior. ¿Quién sabe lo que guarda el bastón de Eduardo? Por el contrario, su pecho es transparente y cuando uno se acerca para abrazarle puede ver en él varios recordatorios. Incluso puede leer los nombres de Leopoldo Panero, de Jorge Gaitán, de Cote Lamus, de Carlos Pascual de Lara...

—¿Sabes quién está aquí?
No esperan los comunes amigos a que nuestra intriga crezca y añaden, gozosa, inmediatamente.

—Eduardo Carranza.
Vuelve el colombiano donde solía. Sabe que le conoce el aire de las bocacalles madrileñas y que siempre un ruiseñor disfrazado de turpial habrá anunciado su presencia y que un aprendiz de poeta escribirá un artículo con su nombre. Un artículo que sea como una canción para iniciar la fiesta de su llegada. Es Carranza una de las criaturas más literarias —y, por lo tanto, más llenas de vida escrita y vida vivida— que a uno le haya sido dado conocer. Hable de lo que hable, siempre sale en su conversación una manzana, una muchacha que solía ser morena, los curvos vientos de Popayán, un terceto de Quevedo o un río lejano. Han sido muchos años dedicado a descifrar los acrósticos del aire, la tarde y su libro de estampas. Sólo estando en la pista de estas cosas fundamentales, que no interesan a casi nadie, se puede llegar a la conclusión de que la muerte tiene manos de violeta y de que hay flores afectadas por la extraña manía de crecer en dirección a las pestañas de la mujer amada. Especialistas en el humo de perfil, el poeta de Colombia y de España nos trae, cada vez que se acerca, algo reconfortante y creyente. En él la carne se hizo verbo y después de estar a su lado, no sé por qué, confía uno más en los jazmines.

—Tal vez Miguel de Cervantes...
—En el día y la noche azul de Suramérica...
—Tenemos que pasear, con Salvador Jiménez, por la plaza Mayor...

Dice esas cosas Eduardo Carranza o bien habla largamente de sus amigos. (No le importa a este "colombiano loco" que sus amigos estén o no de moda. Le basta saber que lo son y que lo fueron cuando él no tenía la cabeza cana.) También habla, cada más, de su país. A veces se pone "triste de patria y poesía". Colombia se ha vuelto una constante en su conversación derramada y exacta. Gracias a él somos muchos los que hemos aprendido a amar a la hija patria y, sólo por él, podría reclutarse una legión de colombianos de España. ¿Qué otro modo de pagarle a este soldado de Bolívar y sobrino carnal de Rubén, su españolismo?

Ahora está recorriendo Avila y Segovia y Toledo. Mirando los ojos de alabastro del Doncel de Sigüenza y nuestros campos de cuero. Erigida la cabeza de Beethoven andino, bastón en mano, junto al poeta camina un mozo llamado Ramiro Carranza que sabe que un día el bastón de la ataúf en la empuñadura tiene que florecer. Los dos están andando España.

Para cantar sus pasos escribo estas palabras.

Manuel ALCANTARA

SONETO-PALACIO Y SONETO-HOMBRE

LEO en el curso sobre el Modernismo explicado por Juan Ramón en la Universidad de Puerto Rico y conservado sobre apuntes de Zenobia y grabaciones consultadas por Ricardo Gullón, que es quien publica el libro, una opinión suya sobre el soneto que me parece interesante comentar. Lo primero que tenemos que recordar es que el poeta de Moguer mantuvo frente al soneto actitudes contradictorias. Ello es perfectamente comprensible. Aun para los más entusiastas a su composición o a su lectura, el obstinarse en no salir del soneto conduce inevitablemente a un empacho. Y entonces viene el repudio, el abandono que puede durar años y años. Tal le sucedió a Juan Ramón. Empezó escribiendo sonetos, sonetos primerizos, algunos de ellos ya perfectos en su forma y técnica, otros endebletes que mucho más tarde corregiría. Y pronto sobrevino la fatiga. No se refugió como Villalpessa, por ejemplo, o el



mismo Rubén Darío o Manuel Machado en los falsos o libres sonetos de cuartetos o serventesios independientes, sino que prefirió dejarlos.

Pero años después, al filo de sus treinta y tres o treinta y cuatro, vuelve sistemáticamente y escribe sus «Sonetos Espirituales». Casualmente, mejor dicho expresivamente, es por entonces, sin contar el soneto inicial «Al soneto con mi alma» que respira veneración por la forma ilustre y clásica, cuando emplea una afortunada imagen para describir la cadencia y plasticidad del soneto como una fuente que recoge el agua en dos tazas superpuestas con chorros simétricos.

Y, sin embargo, no nos sorprende lo que nos dice o decía a sus alumnos puertorriqueños en 1953, cinco años antes de morir y último período de su vida en que se sintió

con salua suficiente y virtualidad fecunda: copio la nota esquemática que resume aquella explicación. «Poetas castellanos: Quevedo, Góngora. Sonetos arquitectónicos. El de Garcilaso más fino y tierno. Un soneto no se hace como una casa, un palacio. Si se mirara como figura humana, sería el soneto más flexible.»

Es natural que al Juan Ramón viejo, al autor de sonetos temblorosos, con meandros movidos por la emoción y también de reviviscencias de sus sonetos adolescentes transformándolos en algo muy suyo de viejo que lleva al niño dentro, es natural, digo, que le guste el soneto libre, tierno, de Garcilaso, imperfecto casi siempre, más que el duro, infalible, exactísimo y rotundo de los grandes poetas barrocos. Pero entre uno y otros cabe la solución intermedia. No el soneto-palacio ni tampoco el soneto-figura humana que apenas concebimos y que desde luego no es el de Garcilaso. El soneto con figura externa humana sería patético, enano porque las piernas, los tercetos son más raquíticos que los cuartetos, busto y cabeza. Todos los sonetos del XVI anteriores a Herrera son todavía tiernos y no sólo los de Garcilaso. Por ejemplo, los de Cetina, Aldana, Cervantes, Virués.

Recordemos uno de Garcilaso que se explica, no por figura humana ni por arquitectura, sino más bien por fuente, por fontana a lo romano.

¡Oh hado ejecutivo en mis dolores,
cortaste el árbol con manos dañosas!
y esparciste por tierra fruta y flores.
En poco espacio yacen mis amores
y toda la esperanza de mis cosas
tornados en cenizas desdeñosas
y sordos a mis quejas y clamores.
Las lágrimas que en esta sepultura
se vierten hoy en día y se vertieron,
recibe, aunque sin fruto allá te sean,
hasta que aquella eterna noche oscura
me cierre aquestos ojos que te vieron,
dejándome con otros que te vean.

La cumbre del soneto español no es Garcilaso ni tampoco Quevedo o Góngora. Es Lope. El sí que los hace naturales, libérrimos, de tal modo que no parecen sonetos, si queremos pensar en el soneto retórico. Para mí gusto el más hermoso y emocionante soneto de nuestra lengua es el suyo: «¿Qué tengo yo que mi amistad procuras», incomparablemente superior al tan retórico de fórmulas y ejercicios de conjugación «No me mueve, mi Dios, para quererte», que no merece la tinta que ha hecho gastar. Hoy tenemos poetas que se empeñan en no salir del soneto y que los hacen todos iguales, cada uno aislado aceptable y, si se quiere, perfecto, pero en ringla algo insostenible. Pero también los tenemos capaces de inventar en cada soneto una vibración distinta, una naturaleza que renueva la vieja forma. Singularmente entre nuestras poetisas. Sonetos de alma con el mínimo cuerpo necesario para subsistir sin insistir. A la zaga de la maravillosa sor Juana Inés, flor de la poesía barroca que en medio de ella se pone a cantar en sus sonetos como una ave en una enramada.

Gerardo DIEGO

Byron Dean, 40 años

EL tiempo es una realidad insegura que, en ocasiones, se presenta rotundamente, dando forma a lo que pudiera haber seguido como existencia en distintas instancias personales. Pero al truncarse la acción humana, la vida queda apretada dentro de su trecho. A James Byron Dean le ocurrió eso, morir en un accidente a los veinticuatro años, con tres películas donde interpretó a medias a Byron y a Dean.

Un nombre parece que marca como elección al nombrado, aunque no fuese elegido por él. Byron Dean cumplió lo que Tomás Carlyle había escrito del lord de su nombre: *El único empleo que había encontrado para sus maravillosos dones fue denunciar a todo el universo que no era feliz*. Pero todavía ese empeño de confidencia para la multitud lo tuvieron sus seguidores.

Ahora que Byron Dean estaría a punto de cumplir los cuarenta años, la fábula está ya hecha. Augusto Comte creó un personaje llamado Clotilde de Vaux, y bajo la palabra misteriosa que es *Humanidad*, hay casa sagrada en París, templo en Río de Janeiro y capilla en Londres. James Byron Dean contó con más seguidores —al fin y al cabo surgía de la oscura lámina del cine— como representación de una multitud que también se sentía desgraciada.

Muere a ciento setenta kilómetros por hora, en un automóvil que queda casi destruido. Alguien lo ve y lo señala como el vehículo a muerte de Byron Dean. Al comprador le aconsejan que lo exhiba en un garaje

de cristal. No lo hace, pero en veinte días llegan centenares de personas para ver el *Porsche* que dio muerte al actor. Una vez reconstruido el coche, la singular peregrinación comienza; en seis meses se venden setecientos ochenta mil billetes, cuyos portadores han ocupado durante treinta segundos el asiento rojo.

Una ilusión humana, el sebastianismo, surge de repente: Dean, desfigurado, mutilado, ingresó en una clínica. El cadáver enterrado en su lugar es de un desconocido, alguien que hacía autostop. James Byron Dean —quizá un regular actor— está interpretando sin saberlo un extraordinario y prorrogado papel de protagonista. Los espiritistas le llaman a través de sus veladores.

El correo y el teléfono asedian con mensajes el *Apartamento James Dean*, singular oficina donde se ha creado un cargo especial —30.000 pesetas al mes— para responder a los clubs de fanáticos del actor, con una cantidad de afiliados enorme. El más selecto, que no es el más numeroso, cuenta con 328.590 personas. En total suman algo así como 3.800.000 afiliados.

Un maquillador de Broadway lanza al mercado cinco mil almohadones con el perfil de Byron Dean. Estos almohadones del amor servían para que la muchacha apoyara su propio perfil sobre el de Dean, y estaba prohibido sentarse sobre él. Aparece el *Libro Aniversario*, subtítulo *Historia oficial de James Dean*; la primera edición de millón y medio de ejemplares se agotó rápidamente, y en poco tiempo se hicieron cuatro edicio-

nes. El comic sale al paso, y el *Album de James Dean* empieza con una tirada de setecientos cincuenta mil ejemplares por número; mientras otros, *El verdadero James Dean* y *Vuelve James Dean*, solamente llegan a los seiscientos mil por publicación. Joe Hyams se entrevista con ciento treinta y nueve personas que conocieron al actor, recorriendo catorce mil kilómetros.

El padre escribe un libro, *Jimmy, mi hijo*. Pero, ¿cuáles eran los libros del héroe del siglo, según sus exegetas? Estos son los autores: Malaparte, Camus (*Calígula*), Jean Genet, John dos Passos, Nelson Algren y, es curioso, sobre todos, *El pequeño príncipe*, de Antoine de Saint-Exupéry. Dos microsurcos se suman a la memoria: *James Dean, el primero de todos* y *Jimmy's Memorial Record*. Entre algo así como cien canciones, la más famosa fue *Se llamaba James Dean*.

Para Hemingway, James Dean interpretaba en el patio de butacas, se metía entre los espectadores. Quizá lo importante respecto de la persona fuera lo que sus fans no conocían, las notas personales que quedaban fuera del mito: *Mi mayor ambición es escribir. Escribir es lo que más acerca al hombre a Dios. Mas, por el momento, no consigo tener la suficiente tranquilidad. Soy demasiado estúpido. Debo poner años. Y, sin embargo, el ansia de escribir aterra. Tal vez más adelante... Esperar...*

Posiblemente fue un mito a pesar suyo, como un destino quizá disparatado. Fue alumno de

la escultora Pegot Waring; danzó en el estudio de Katherine Dunham, con Eartha Kitt, la de un extraordinario *St. Louis Blues*. Tomó clases, y esto es importante. Luego, un taxista de Londres decidió cambiar su nombre para llamarse James Byron Dean. No fue un gran actor, tampoco lo fueron Valentino, Marilyn, Harlow; pero hay en la muerte del actor, en muchas ocasiones, algo que no rompe por completo su existencia. En el cine, todavía más, una prórroga de imagen.

El mito Dean no creo que hoy tenga mucha fuerza. Ha pasado el tiempo, y sus fans ya estarán dentro del grupo de las personas mayores. Se dice que lo poco que pueda quedar de él está en manos de buenas señoras que acuden al local social tras haber cumplido sus obligaciones caseras. Posiblemente fue Gary Cooper quien acertó con la significación de James Byron Dean cuando decía: *Ha creado un complejo maternal en todas las muchachas. Sus papeles de adolescente angustiado, amenazado, acosado por toda suerte de demonios inconfesables, han impedido a la juventud americana moderna a identificarse con él*.

Ahora, James Byron Dean hubiera desembarcado en los cuarenta, con el síndrome americano de Charles Grey, que es una circunstancia de desaliento por el éxito conseguido ya, sin posibilidad de cambio. Puede que fuera el momento en que Byron Dean se hubiese puesto a escribir.

Francisco ALEMAN SAINZ

● EN LA UNIVERSIDAD LABORAL DE ALCALA DE HENARES

ENTREGA DE CARNETS PROFESIONALES A 1.140 SOLDADOS ALUMNOS DEL PPE

● Ejército y pueblo, hermanados en la España del desarrollo social y económico, dijo don Licinio de la Fuente, Ministro de Trabajo

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Si siempre el Ejército ha podido enorgullecerse de una dilatada experiencia de servicio y ejemplaridad, hoy se ve ensanchada ésta con nuevas preocupaciones y nuevos afanes. El Ejército que hizo posible la España en paz, la España de la concordia, la España del 18 de Julio, quiere estar también en primera línea en esta incruenta batalla contra la incultura, la falta de capacitación profesional, la desigualdad de oportunidades, para afrontar la hermosa aventura de vivir en un país dinámico y seguro de su propio destino histórico», dijo el Ministro de Trabajo en el acto de clausura de la II Reunión Conjunta de Directivos de Promoción Profesional del Ejército y de Promoción Profesional Obrera, celebrada ayer en la Universidad Laboral de Alcalá de Henares.

Mil ciento cuarenta soldados-alumnos

En el curso del acto presidido por el Ministro de Trabajo, y por el teniente general González Camino, que representaba al Ministro del Ejército, 1.140 alumnos-soldados recibieron sus carnets profesionales de los cursos de especialización del PPE.

En el discurso de clausura, el Ministro de Trabajo, señor de la Fuente, proclamó su orgullo de español y la inquebrantable fe de falangista y recordó la patriótica jornada vivida hace tres días por el pueblo de Madrid en la plaza de Oriente. «Los 1.140 títulos de aptitud que os han sido entregados—añadió—son magnífica representación de los 80.699 alumnos que la cooperación entre el Ministerio del Ejército y el de Trabajo han permitido adiestrar en las más modernas técnicas de producción entre el segundo trimestre del año 65 y diciembre de 1970.»

«Sabemos cuál es el camino de la verdadera libertad y grandeza de la Patria—dijo—y en este camino, pueblo y Ejército están hermanados abriendo vías fecundas de realización.»

«He querido haceros llegar en estos momentos la emoción que me embarga—finalizó el Ministro de Trabajo—porque vosotros, soldados-alumnos del PPE, sois un ejemplo cabal de esta nueva España del trabajo, de esta España justa y recobrada que vais a regir vosotros mismos con el derecho que os da ser protagonistas de su desarrollo social y



El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, haciendo entrega del carnet profesional a uno de los soldados alumnos del PPE, en el acto que tuvo lugar en la Universidad Laboral de Alcalá de Henares, en la que fueron entregados 1.140 títulos a otros tantos soldados que siguieron los correspondientes cursos. (Foto Cifra.)

económico. No olvidéis nunca este enriquecimiento de vuestra personalidad que recibís del Ejército, no olvidéis que él ha sido quien ha reparado en vosotros una injusticia de siglos y os ha puesto en condiciones de ganar por vosotros mismos la definitiva liberación de muchas esclavitudes materiales. Todos juntos constituimos el Ejército de la paz, la milicia del trabajo.»

Don Licinio de la Fuente al término de sus palabras pronunció un ¡Viva el Ejército! y un ¡Arriba España! que fue coreado por todos los presentes.

Características del PPE

Con estos 1.140 alumnos-soldados son ya más de 80.500 los que han sido formados profesionalmente por el PPO en las dependencias militares, desde el segundo semestre de 1965 hasta finales del año 1970. Las especialidades cursadas suman 54 en el conjunto de sectores agrícola, industrial y de servicios.

La amplia y antigua tradición de formación profesional del Ejército, realizada a través de los Parques de Artillería, Unidades de Transmisiones y Ferrocarriles y en las bases de Automovilismo, y que contaba asimismo con un personal profesional adecuado, con talleres e instala-

ciones adaptables a los modernos métodos de enseñanza profesional, fueron los motivos esenciales que llevaron al establecimiento de un concierto de actuación entre los Ministerios de Ejército y Trabajo, al crearse en el año 1965 el Programa de Promoción Profesional Obrera.

Por otra parte, la edad de los soldados en filas se considera óptima para la aplicación de los métodos de la formación profesional de adultos. Con ello, el Ejército sigue su tradicional labor formativa, tanto en los cursos de alfabetización como en la formación profesional de los soldados, que adquieren así una especialización suficiente para su vuelta a la vida civil.

Concierto entre Ejército y Trabajo

Por el concierto suscrito entre ambos Ministerios, el Ejército pone a disposición de la formación profesional sus instalaciones y talleres, el profesorado y la organización en las especialidades que se consideran más idóneas. Por su parte, el Ministerio de Trabajo aporta la dirección y el asesoramiento técnico-docente, el perfeccionamiento metodológico del profesorado militar, la programación de los cursos, la asistencia técnica en

métodos y medios didácticos, la valoración de los resultados promocionales y la financiación complementaria del profesorado, del material de consumo y de los equipos para la enseñanza.

El PPO en el Ejército actúa en todas las regiones militares y capitánías, con 129 centros en 63 plazas. El profesorado está compuesto por 250 jefes y oficiales y 630 monitores, procedentes de los oficiales auxiliares, suboficiales especialistas y personal civil.

Doscientos millones al año

Para el desarrollo de la enseñanza, adquisición de material de consumo, retribuciones al profesorado, adecuación de centros y renovación de equipos, el Patronato de Protección al Trabajo ha subvencionado al PPO en el Ejército con 339.287.751 pesetas en los años que lleva funcionando el concierto de actuación (1965-1969). El coste por alumno formado es muy bajo en comparación con los costes habituales en formación profesional de adultos, estimándose un coste medio de 12.000 pesetas por alumno. Y actualmente se destina un presupuesto aproximado de 200 millones de pesetas anuales.

GARCIA-RAMAL SE REINCORPORA A SU DESPACHO

● Fue objeto de un cálido homenaje por el personal de la Organización Sindical

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Nuestro sindicalismo quiere ser libre, democrático y comprometido con todo designio político que proponga la unidad», dijo ayer el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, don Enrique García-Ramal, en un acto celebrado en la sede de la Organización Sindical, con motivo de su reincorporación oficial después de casi tres meses de enfermedad.

El señor García-Ramal, que ya asistió el viernes pasado al Consejo de Ministros, llegó a la Casa Sindical donde se le tributó un cálido homenaje de simpatía y afecto por el personal de la Organización Sindical.

Acompañaba al Ministro su compañero de Gobierno, don Tomás Allende y García-Báxter, encargado temporalmente del Departamento, quien al efectuar el relevo de funciones afirmó: «No os dejé cuando me fui al Ministerio de Agricultura, ni regresé cuando me hice cargo de la Delegación Nacional de Sindicatos, ni tampoco ahora me marché porque soy un sindicalista de siempre que no os puede abandonar.»

Por su parte, el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, tras agradecer las atenciones recibidas durante su enfermedad, pronunció un importante discurso en el que destacó que el año 1971 sería el año de las elecciones sindicales bajo la nueva ley Sindical. «Una vez más—dijo—, la presencia masiva de los trabajadores y empresarios españoles antes las urnas determinará a aquellos que deben representarnos. Todo el dispositivo de los censos está preparado y en las primeras semanas de enero publicaremos las listas de electores en las empresas, talleres y casas sindicales, para dar lugar a las correcciones precisas.»

El señor García-Ramal dedicó sus últimas palabras al Caudillo, «a quien desde aquí—dijo—, en este momento de mi incorporación, renuevo, en nombre del sindicalismo y en el mío propio, nuestra lealtad y la seguridad de nuestro servicio, y al Príncipe de España, que en poco más de un año ha sabido ganarse el corazón del pueblo español».

El señor García-Ramal dedicó sus últimas palabras al Caudillo, «a quien desde aquí—dijo—, en este momento de mi incorporación, renuevo, en nombre del sindicalismo y en el mío propio, nuestra lealtad y la seguridad de nuestro servicio, y al Príncipe de España, que en poco más de un año ha sabido ganarse el corazón del pueblo español».

LA I PROMOCION DEL EJERCITO DEL AIRE

RENOVO SU JURAMENTO A LA BANDERA

● PRESIDIO EL ACTO EL JEFE DE LA PRIMERA REGION AEREA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con motivo de las bodas de plata de la primera promoción de la Academia General del Aire, sus componentes renovaron ayer el juramento a la Bandera en un solemne acto que tuvo lugar en la Escuela de Transmisiones del Aire. Presidió los actos, en representación del Ministro del Aire, el jefe de la primera región aérea, teniente general Guerrero, acompañado del intendente general del Ejército del Aire y otras autoridades.

En primer lugar, se ofició la santa misa, a la que asistieron componentes de la promoción y familiares. A continuación, se rezó un responso por los miembros fallecidos (38 de un total de 253) y, seguidamente, los componentes renovaron el juramento ante la bandera de la Academia General del Aire, que había sido trasladada desde San Javier a Madrid.

El teniente coronel García-Fontecha pronunció, en nombre de sus compañeros, unas palabras en las que manifestó que «amamos la paz, pero también somos conscientes que para mantenerla, así como el orden interno indispensable para lograr la mayor prosperidad de la Patria, es preciso estar preparados para defenderla con la máxima eficacia».

Cerró el acto el teniente general Guerrero, quien disculpó la ausencia del Ministro del Aire y leyó unas cuartillas escritas por el señor Díez Benjumea. En ellas expresó su satisfacción por ver unidos a todos los componentes de la promoción y alentó para seguir laborando en pro del progreso y de la paz en España.

Finalmente, las tropas de la Escuela de Transmisiones del Aire desfilaron ante las autoridades militares presentes.

RODRIGUEZ DE VALCARCEL HABLARA EN EL PLENO DE MAÑANA

MADRID. (Pyresa.)—En los medios políticos se afirma que en el Pleno que las Cortes Españolas celebrarán el próximo lunes, día 21, pronunciará un discurso el presidente de la Cámara, don Alejandro Rodríguez de Valcarcel.

Lamplé Operé, dado de alta

ZARAGOZA. (Pyresa.)—El Presidente de la Sección Social de Trabajadores Agrícolas, don Jesús Lamplé Operé, consejero del Reino y Procurador sindical en Cortes, ha sido dado de alta en la Residencia Sanitaria «José Antonio» de esta ciudad, en la que ha permanecido internado más de un mes a consecuencia de las heridas que sufrió en un accidente automovilístico cerca de Zaragoza.

El señor Lamplé Operé pasará las Navidades, en plan de recuperación total, en su pueblo natal de Sangarrén, provincia de Huesca, desde donde volverá dentro de unos días a dicha residencia para someterse a un examen radiológico.

«BOE» COORDINACION DE MEDIDAS SOBRE DAÑOS CATASTROFICOS

● EL PESO DEL PAN DE MOLDE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Corresponde a la Comisión Interministerial de Planes Provinciales la tramitación, estudio y propuesta de resolución de las peticiones de ayuda que se dirijan al Gobierno por las autoridades provinciales con motivo de daños catastróficos, según una orden de la Presidencia del Gobierno. Es también competencia de la Comisión Interministerial de Planes Provinciales la coordinación de los acuerdos adoptados por el Consejo de Ministros o por la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, respecto de aquellas peticiones.

Todas las solicitudes que se formulen por autoridades u organismos locales, provinciales o sindicales, o por particulares, se presentarán en el Gobierno Civil a que corresponda la zona afectada por el hecho catastrófico y serán informados por la Comisión Permanente de la Provincial de Servicios Técnicos antes de su elevación a la Presidencia del Gobierno.

En el expediente de petición se hará la descripción del hecho y justificación de la gravedad y carácter catastrófico, valoración de los daños producidos y ayudas que se soliciten. Estas últimas podrán ser, entre otras: subvenciones de diversos tipos, prioridad en la tramitación de créditos ordinarios, concesión de moratorias, declaración de urgencia a efectos de contratación y ejecución de obras, etc.

Modificación en el presupuesto del Sahara

Han sido concedidos créditos extraordinarios y suplementarios con destino al presupuesto de gastos del Sahara, por un valor total de veinticinco millones de

pesetas, según una orden de la Presidencia del Gobierno. Asimismo, se incrementa en veinticinco millones el presupuesto de ingresos de la citada provincia.

MINISTERIO DE COMERCIO

Peso del pan de molde

No se establece limitación alguna de peso para el pan de molde, según una circular de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes. Los industriales que elaboraban «pan especial» y «de molde» con anterioridad al 18 de noviembre de 1967 y desean aumentar los precios que tenían fijados en aquella fecha, deberán presentar su solicitud a la Subcomisión de Precios, en la Delegación Regional del Ministerio de Comercio.

MINISTERIO DE HACIENDA

Impuesto sobre rendimientos de trabajo personal

Las personas físicas que ejerzan actividades profesionales sujetas al régimen de estimación

directa en el Impuesto sobre los Rendimientos del Trabajo Personal, vendrán obligadas a llevar un libro de ingresos profesionales, ajustado a modelo oficial, en el que queden anotadas, con el debido detalle de fechas y clientes, todas sus percepciones, según una orden del Ministerio de Hacienda. Los profesionales presentarán ante la Delegación de Hacienda de su domicilio fiscal, dentro de los quince días siguientes a cada trimestre fiscal, declaración de los ingresos obtenidos durante el trimestre inmediato anterior. La declaración del cuarto trimestre comprenderá los ingresos anuales, y se presentará dentro de los sesenta días siguientes a la terminación del mismo.

Igualmente, y por una resolución de la Dirección General de Impuestos Directos, han sido aprobados los modelos de Libro Registro de ingresos y declaraciones de los profesionales sujetos al régimen de estimación directa que se citan más arriba.

MAS DE 6.000 VIVIENDAS PARA ASTURIAS

* SERAN CONSTRUIDAS POR LA OBRA SINDICAL DEL HOGAR Y ARQUITECTURA

OVIEDO. (Pyresa).—Seis mil doscientas sesenta viviendas incluyen los planes actuales y próximos de la Obra Sindical del Hogar y Arquitectura para Asturias. La construcción de las 608 primeras ha sido adjudicada ya en 156 millones de pesetas. El plazo de ejecución de las mismas, a edificar en el polígono Otero, de Oviedo, es de veinticuatro meses. Los pisos serán de dos y tres dormitorios.

Contando estas 608 viviendas, se edificarán en Oviedo un total de 2.000, en el citado polígono de Otero y el de Buena Vista; otras 2.000 en Gijón, donde ya se cuenta con los terrenos necesarios; 1.000 en Avilés, 750 en el polígono de Riano, en Langreo; otras 220 en Gijón, aparte de las dos mil ya indicadas; 150 en Lugones, 90 en Lueca y 50 en Candás.

En el polígono de Otero, las nuevas viviendas contarán con un centro cívico, dos Grupos Escolares de quince grados, un hogar de la Organización Juvenil, una guardería infantil de cien plazas, pistas polideportivas y zona de aparcamiento para 160 vehículos, así como treinta locales comerciales y una oficina de información.

Navidades sin multas para los automovilistas bilbaínos

BILBAO. (Pyresa).—El Ayuntamiento de Bilbao no impondrá multas a los automovilistas los días 24, 25 y 31 de diciembre, ni el 5 de enero. Los agentes de la Policía Municipal vigilarán el buen funcionamiento del tráfico en la villa, y los conductores que hayan cometido alguna falta encontrarán en el parabrasis de su coche en papel amarillo con el siguiente texto: «Señor conductor: Ha infringido usted las normas de la circulación, haciéndose acreedor a una multa. El Ayuntamiento de Bilbao, en estos días festivos, se limita a presentarle a usted esta nota de advertencia, rogándole no repita la falta. Que tenga

felices Pascuas y un año 1971 sin accidentes ni multas, que seríamos los primeros en lamentar. Piense en los demás. Navidad-Reyes 1970-71.»

La idea partió de una carta dirigida a la Alcaldesa de Bilbao por el periodista don Antonio de Rojo, en la cual pedía a la Alcaldesa que no se impusieran multas durante la Navidad. El asunto fue planteado por la Alcaldesa en la Permanente y, finalmente, se aprobó.

Por otra parte, los taxistas han sido autorizados a aumentar del 24 de diciembre a primero de enero el importe de los recorridos en un suplemento de cinco pesetas.

VIII Salón de la Infancia en Barcelona

BARCELONA. (Resumen de Cifra).—El VIII Salón de la Infancia y de la Juventud, donde figura un centenar de stands con instalaciones deportivas y atracciones de todo tipo, ha sido inaugurado por el director general de Enseñanza Primaria, don Eugenio López y López, a quien acompañaba el presidente de la Feria Internacional de Muestras, delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo y otras autoridades y personalidades.

A continuación, las autoridades recorrieron el amplio recinto, en cuya instalación han cooperado los Ministerios de Educación y Ciencia, Información y Turismo, Gobernación, Aire y Secretaría General del Movimiento, así como entidades y empresas particulares.

El Salón, que permanecerá abierto hasta el día 5 de enero, celebrará concursos de diversos tipos, competiciones deportivas, proyecciones cinematográficas y todo tipo de actividades.

Los beneficios que se obtengan van destinados a la campaña benéfica de Radio Nacional de España en Barcelona.

Fuengirola: Construcción de un complejo residencial

FUENGIROLA (Málaga). (Cifra).—Va a comenzar en esta localidad la construcción de un importante complejo residencial en la zona del paseo Marítimo. El complejo constará de cuatro torres, una de ellas dedicada íntegramente a hotel, para el que se pedirá la calificación de cuatro estrellas.

El edificio tendrá una altura de nueve plantas, con 330 habitaciones. De ellas, ocho suites, cada una de las cuales tendrá pis-

cina propia y un solarío, y estarán ubicadas en la parte más alta del edificio.

Las otras tres torres serán: dos de quince plantas y una de cuatro, y estarán destinadas a apartamentos de lujo. Las otras dos plantas tendrán 196 habitaciones, y en el conjunto está prevista la construcción de una zona deportiva, parque infantil, gimnasio, Clubs sociales, etcétera.

Barcelona: Libertad provisional para penados

BARCELONA. (Cifra).—Catorce penados van a disfrutar de libertad provisional, según acuerdo de la Junta de Justicia de la Audiencia, después del examen de sus correspondientes atestados, recogidos en la visita reglamentaria a las cárceles barcelonesas.

La visita, efectuada hace dos días, dio como resultado la puesta en libertad condicional de veintinueve penados, a los que vienen a añadirse ahora estos catorce.

SI SE APRUEBA LA LEY MILLS, NIXON AYUDARA A ESPAÑA

PALMA DE MALLORCA. (Cifra).—Si la ley Mills es aprobada, el Presidente Nixon ayudaría a España, así lo ha manifestado el embajador de los Estados Unidos en España, Robert C. Hill, que se ha des-

plazado a Mallorca para imponer al agente consular de los Estados Unidos en Palma, Bartolomé Bestard, la encomienda de la Orden del Mérito Civil, que le ha sido concedida por el Gobierno español.

CLAMOROSAS MANIFESTACIONES DE ADHESION AL CAUDILLO (En toda España)

● En Salamanca, Cádiz, Badajoz, Castellón y Santa Cruz de Tenerife la muchedumbre se lanzó a la calle portando pancartas y entonando canciones patrióticas

● INNUMERABLES TELEGRAMAS DE AFIRMACION Y ENTUSIASMO HACIA EL JEFE DEL ESTADO

* * * DE 1.ª PAG.

Más de cincuenta mil salmantinos se reunieron en la plaza del Caudillo de esta capital, portando banderas nacionales y numerosas pancartas, con frases de adhesión a Franco y de repulsa hacia los actos terroristas últimamente ocurridos y a la postura antiespañola de determinados países.

Al frente de los manifestados se encontraba el Alcalde de Salamanca, el Presidente de la Diputación y otras autoridades. Frente al edificio de la Jefatura Provincial del Movimiento, los reunidos entonaron el «Cara al Sol» y, posteriormente, intervinieron en sendos discursos el titular de la Hermandad Provincial de Ex Combatientes, coronel don Serafín Gómez Mateos; don Marcelo Fernández Nieto, Alcalde de la ciudad; el Gobernador Civil, don José Navarro Villodre, y, por último, el teniente general Ruiz Fornells. Todos ellos vertieron en sus alocuciones palabras de ofrecimiento incondicional de los salmantinos a la inquebrantable adhesión a Franco. Con repetidas voces de «¡Franco, Franco, Franco!» y vivas a España y al Ejército, los manifestantes se disolvieron con todo orden, entonando himnos patrióticos.

* Los gaditanos, con Franco

En Cádiz, una ingente muchedumbre se congregó hacia el mediodía de ayer ante el edificio del Ayuntamiento, en la plaza de San Juan de Dios, para vitorear al Jefe del Estado, al Ejército y a España.

En el balcón del Ayuntamiento hicieron aparición las autoridades al mismo tiempo que la multitud entonaba atronadores gritos de «¡Franco, Franco, Franco!», hasta que hizo uso de la palabra el Alcalde de la ciudad para reiterar públicamente su agradecimiento por tan fervorosa demostración. Posteriormente hicieron uso de la palabra el Gobernador Civil, señor Nozal López, y el Capitán General, almirante Pery Juncuera, quien tras prometer la transmisión al Jefe del Estado del entusiasmo demostrado por los gaditanos en esta patriótica manifestación, inició el canto del «Cara al sol», siendo coreado inmediatamente por toda la gente allí congregada.

Terminado este acto ante el Ayuntamiento gaditano, la muchedumbre, sin cesar de dar vitores a Franco se trasladó hasta el edificio del Gobierno Militar, en cuyo balcón principal, el general Vicente del Valle, Gobernador Militar, expresó su emoción ante las patrióticas muestras de adhesión al Ejército, manifestando que una vez más, como siempre, las Fuerzas Armadas declaran públicamente estar dispuestas a salvaguardar los intereses de la Patria. Hacia las dos y media de la tarde se disolvió la manifestación.

* 60.000 personas en Badajoz

En Badajoz, más de sesenta mil personas se congregaron ante el Ayuntamiento para testimoniar su adhesión al Caudillo y afirmar los ideales de la unidad española. Seguidamente, entre cánticos y vitores patrióticos y portando numerosas pancartas, la muchedumbre se dirigió al Gobierno Civil, donde el titular dirigió la palabra a los manifestantes. Igualmente lo hicieron el Presidente de la Diputación y el Gobernador Militar de la plaza, quienes se vieron interrumpidos en numerosas ocasiones por los encendidos vitores de la multitud. Al final se entonaron el «Cara al sol» y el himno de Infantaría, pronunciándose las voces de ritual: «¡Arriba España!» y «¡Viva Franco!»

* La juventud, con la paz de Franco

«La juventud, que no hicimos

la guerra civil, ni conocimos las luchas políticas que dividieron a los españoles, nos encontramos junto a la paz de Franco, del Movimiento y de sus instituciones, como un sagrado tesoro nacional que hay que conservar e incrementar para el desarrollo pacífico de todo el pueblo español», dijo un joven manifestante de Castellón de la Plana, dirigiéndose a más de 40.000 personas que se reunieron ante el Gobierno Civil para demostrar la adhesión al Caudillo y la repulsa unánime por la acción terrorista de algunas facciones. La mayor parte del comercio y de la industria castellanense anticipó la hora de cierre para facilitar el acceso de los ciudadanos a la magna concentración patriótica.

Intervino el Gobernador Civil, quien señaló que la paz de Franco es fruto de nuestra unidad política y que frente a la conspiración extranjera respondemos con nuestro desprecio y nuestra unión.

Posteriormente, siempre entre gritos de «¡Viva Franco!» y canciones patrióticas, la muchedumbre se trasladó al Gobierno Militar, donde pronunció un discurso el general Porfirio Laguna, Gobernador Militar, haciendo patente que recogería la adhesión de los castellonenses a Franco y al Ejército, y que así lo transmitiría al Capitán General de la región. Seguidamente se entonó el «Cara al Sol» y la multitud se disolvió pacíficamente.

* En Santa Cruz de Tenerife

Millares de personas se concentraron antes de la una de la tarde en la plaza de la Candelaria y plaza de España de Santa Cruz de Tenerife, donde se celebró también un magno acto de adhesión al Caudillo y al Ejército y en el que la gente portaba grandes pancartas alusivas a la unidad de España. La multitud, coreando himnos patrióticos a España, al Caudillo y al Ejército, se dirigió al edificio de Capitanía General, en cuyo balcón principal apareció el teniente general Angosto y Gómez Castellón, acompañado de las primeras autoridades civiles y militares. El Gobernador Civil, señor Elorriaga, pronunció una patriótica arenga, a la que siguió un no menos encendido discurso del Capitán General en expresión de los deseos de la inmensa mayoría de los españoles de paz y unidad a las órdenes del Generalísimo.

Los vitores y aplausos interrumpieron frecuentemente a los oradores.

* «Queremos seguir estudiando en paz»

En Las Palmas de Gran Canaria se produjo una manifestación de adhesión al Caudillo en la que participaron aproximadamente dos mil quinientos estudiantes del Instituto Técnico, quienes recorrieron las calles de la ciudad con gritos patrióticos y entonando el «Cara al Sol». En una de las numerosas pancartas se leía: «Queremos seguir estudiando en paz. ¡Franco! ¡Franco! ¡Franco!»

* En Sevilla

En Sevilla, cerca de quinientas personas se reunieron ayer en el Salón del Trono del Palacio de Capitanía General, para expresar su incondicional adhesión al Jefe del Estado y al Ejército, a través del Capitán General de la segunda región militar, teniente general Inigo de Arteaga, duque del Infantado, quien acompañado por las primeras autoridades sevillanas presidió el emotivo acto.

Asistieron el Consejo Provincial del Movimiento, las Corporaciones Provincial y Municipal, las Hermandades de Alféreces y Sargentos Provisionales, marineros voluntarios de la Cruzada y otras entidades y Corporaciones. El Capitán General afirmó que

haría llegar al Jefe del Estado esta prueba inequívoca de lealtad y espíritu patriótico de Sevilla.

* Telegramas de adhesión

Los Jefes Provinciales del Movimiento y Gobernadores Civiles de toda España continúan enviando telegramas al Ministro Secretario General, en los que expresan su inquebrantable adhesión al Jefe del Estado y a la política del Gobierno. Entre los últimos recibidos figuran los de San Sebastián, Tarragona, Alicante, Gerona y Logroño.

Por otra parte, 116 Consejos del Movimiento de otras tantas localidades españolas han manifestado últimamente su adhesión al Caudillo a través de sendos telegramas dirigidos al Ministro Secretario General. Las localidades citadas son Lorquí, San Javier, Fuliola, Torre-Pacheco, San Pedro del Pinatar, Solsona, Cervera, Constantina, Ricote, Belvis de Monroy, Tárrega, Ager, Eljas, Balaguer, Viella, Aroche, Alcañices, Cirat, Carballino, La Ladre, Roelos, Toro, Villalonso, Sacedón, Mula, Molina de Segura, Abanilla, Abarán, Almaraz de Duero, Aytona, Salardu, Asentiu, Poblaseguir, Casar Palomero, Cajates, Calvarrasa de Abajo, Tenerife, Santiuste de Pedraza, Moncorar, Ceguillos Pedraza, Cerezo de Abajo, Ojos, Poertezuelo, Lepe, Salamanca, Cuenca, Fortuna, Pedroso, Puebla Valbona, San Mateo, Nules, Vall de Uxo, Pinoso, Riaza, Castrocalbón, Altura, Marchagaz, Sigüenza, Alhama, Perales del Puerto, Blanca, Malda, Canalejas de Arroyo, Albuquerquía de Argánán, Azaba, Castillejo, Ta-

laván, Cerezo, Eibar, Fuentepiñel, Vinaroz, Remolinos, Bechi, Numom, Cartagena, Bermillo de Sayago, Villaralto, Oropeza Mar, Santa Cruz de Paniagua, Totana, Bullas, Hinojal, Binéfar, Lérida, Aguilas, Torrescotillas, Puerto Lumbreras, Segorbe, Alcala-Chivert, Rollán, Beariz, Gurrea Gallego, Moheda, Ceuti, Cieza, Villafames, Co-al de Ayllón, Colombres, Calasparra, Zucaina, Archena, Agramunt, Seo de Urgel, Avilés, San Martín Trevejo, Almazora, Campos del Río, Villareal, Pueblalarga, Poble de Segur, Fuliola, Monbuey, Jumilla, Villar del Buey.

Asimismo, han cursado telegramas semejantes las Asociaciones de Cabezas de Familia de Oropeza del Mar, Segorbe, Villafames, Lérida, Villavieja, Nules, Moncofiar, San Mateo, Cincotres, Rosell, Alcalá Chivert, Argelita, Bechi, Artana, Cirat, Lérida, Castro Villamalfa, Villareal.

De igual forma se han expresado la Hermandad de la Vieja Guardia de Guipúzcoa, Antequera, Crevillente, Lérida y Alicante, Columna Sagardía de San Sebastián, ex combatientes guipuzcoanos, los delegados de la Juventud de San Carlos del Valle, La Unión y Ferrera de Abajo; Sindicato de la Madera de Valencia, jefe del SEM, amas de casa, Seminario de Estudios Sociales, Asociación de Padres de Alumnos de los Institutos de Enseñanza Media, Real Aereo Club y Círculo Medina de Lérida, Federación Alcantiana de Atletismo, Junta del Puerto y de la Ría de Sevilla y la Junta de Obras del Puerto de Tarragona.

LA NAVIDAD DE 1966 vio el milagro de «Un hombre y una mujer».

LA NAVIDAD DE 1967 vio el encanto de «Vivir para vivir».

LA NAVIDAD DE 1970 verá un nuevo tipo de historia de amor.



¿Qué piensa una mujer cuando encuentra un hombre que le gusta?

¿Qué piensa un hombre cuando encuentra una mujer que le gusta?

PARA 1971

FERNANDEZ DE LA MORA, PRESIDENTE DE LA CONFERENCIA EUROPEA DE MINISTROS DE TRANSPORTE

PARIS. (Pyresa).—El Ministro español de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, ha sido elegido presidente para el año 1971 de la Conferencia Europea de Ministros de Transportes, según se informa en el comunicado hecho público, en el que se da cuenta de los trabajos de la trigésima segunda sesión del Consejo de Ministros, celebrada en la sede de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económico el pasado jueves.

El señor Fernández de la Mora sucede en el cargo al ministro italiano de Transportes, señor I. Viglianesi. Para las dos vicepresidencias del «Bureau» de la Conferencia han sido elegidos los ministros de Holanda y de Gran Bretaña. El señor Fernández de la Mora era vicepresidente primero de dicho «Bureau».

Fundada el 17 de octubre de 1953, la CEMT está integrada por los ministros de Transportes de dieciocho países europeos: Alemania, Austria, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Grecia, Gran Bretaña, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Noruega, Holanda, Portugal, Suecia, Suiza, Turquía y Yugoslavia.

Ruego al Gobierno

MADRID. (Pyresa).—El Procurador familiar por Ceuta, don Serafín Becerra Lago, ha dirigido una pregunta y un ruego al Gobierno sobre el tema de las retribuciones de los funcionarios de Administración Local. La pregunta se refiere a si los coeficientes que resultan de la equiparación de estos funcionarios con los de la Administración Civil del Estado se retrotraerán al

1 de enero de 1969. El ruego solicita que por el Ministerio de la Gobernación se recomiende a las Corporaciones locales que todavía no lo hayan hecho que eleven en un 25 por 100 las retribuciones de sus funcionarios a partir del próximo 1 de enero. Este incremento tendría el carácter de adelanto sobre lo que con efecto retroactivo se les pueda conceder más adelante.

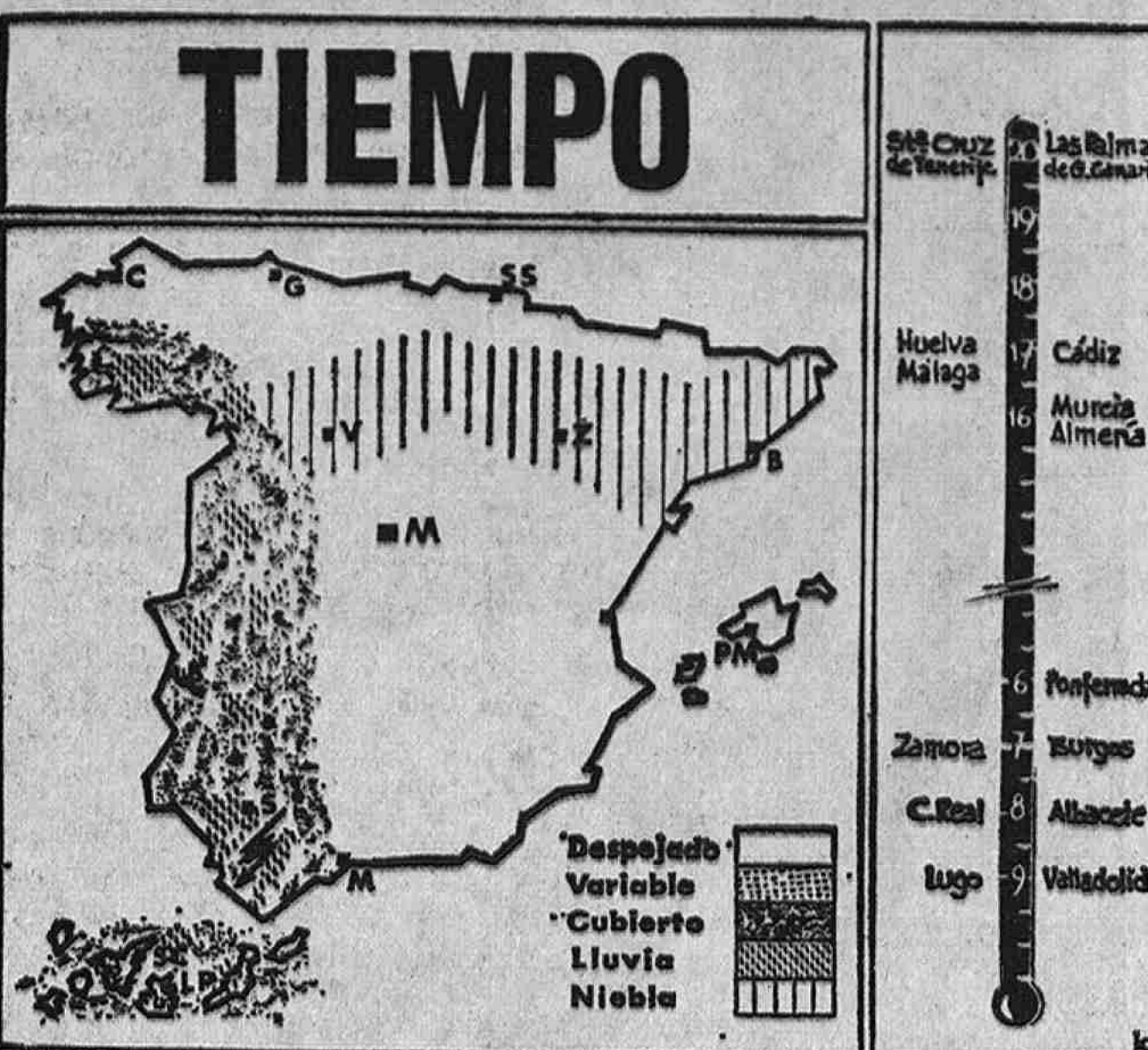
A PARTIR DEL DIA 23

PASAJES DE SAN JUAN BOICOTEARA A LOS BUQUES FRANCESES

● Respuesta a los ataques dirigidos contra nuestra Patria

MADRID. (Pyresa).—La Sección Social del Sindicato Provincial de la Marina Mercante de Guipúzcoa —según informa el SIS— cursó, en las primeras horas de la tarde de ayer, sendos telegramas a los Presidentes del Sindicato Nacional de esta actividad y de su Sección Social Central, cuyo texto es el siguiente:

«Ante ataques dirigidos a nuestra Patria, a la libertad e independencia del pueblo español, boicoteando buques mercantes nuestra bandera en puertos franceses, Sección Social Provincial Marina Mercante, consultada en Asamblea totalidad enlaces de trabajadores portuarios y Junta de Obras, acuerdan aplicar igual medida a buques franceses toquen puerto Pasajes de 23 a 31 corrientes, ambos inclusive. Asimismo, acuerdan enviar telegramas Presidentes Secciones Sociales litoral y Canarias, pidiendo adhesión a dicha medida, para lo cual tramitan solicitud autorización esa Presidencia Sindicato Nacional.»



EMPEORA EL OESTE

El anticiclón continúa retirándose hacia el Este y la borrasca que existía entre Azores y Portugal estará hoy a mediodía cerca de las costas del país luso, con vientos ya de componente sur, notablemente más templados y un frente frío que por la tarde comenzará a entrar por el suroeste de la Península. Tendremos, pues, con esta situación un empeoramiento del tiempo que se iniciará por la tarde y a última hora habrá alcanzado ya el bajo Guadalquivir, Extremadura, bajo Ebro, suroeste de Galicia y probablemente la zona centro. Este frente frío, con su nubosidad por delante, dejará caer a última hora chubascos de lluvia que probablemente se extiendan durante la noche a la mitad sur occidental de la Península. En Canarias el paso del frente frío dará lugar a un aumento importante de la nubosidad y a chubascos de lluvia débiles o moderados. En el resto de España continuará todavía el tiempo despejado y frío, con heladas en el nordeste del Duero, cuenca del Ebro y Cataluña.

Callao · Richmond

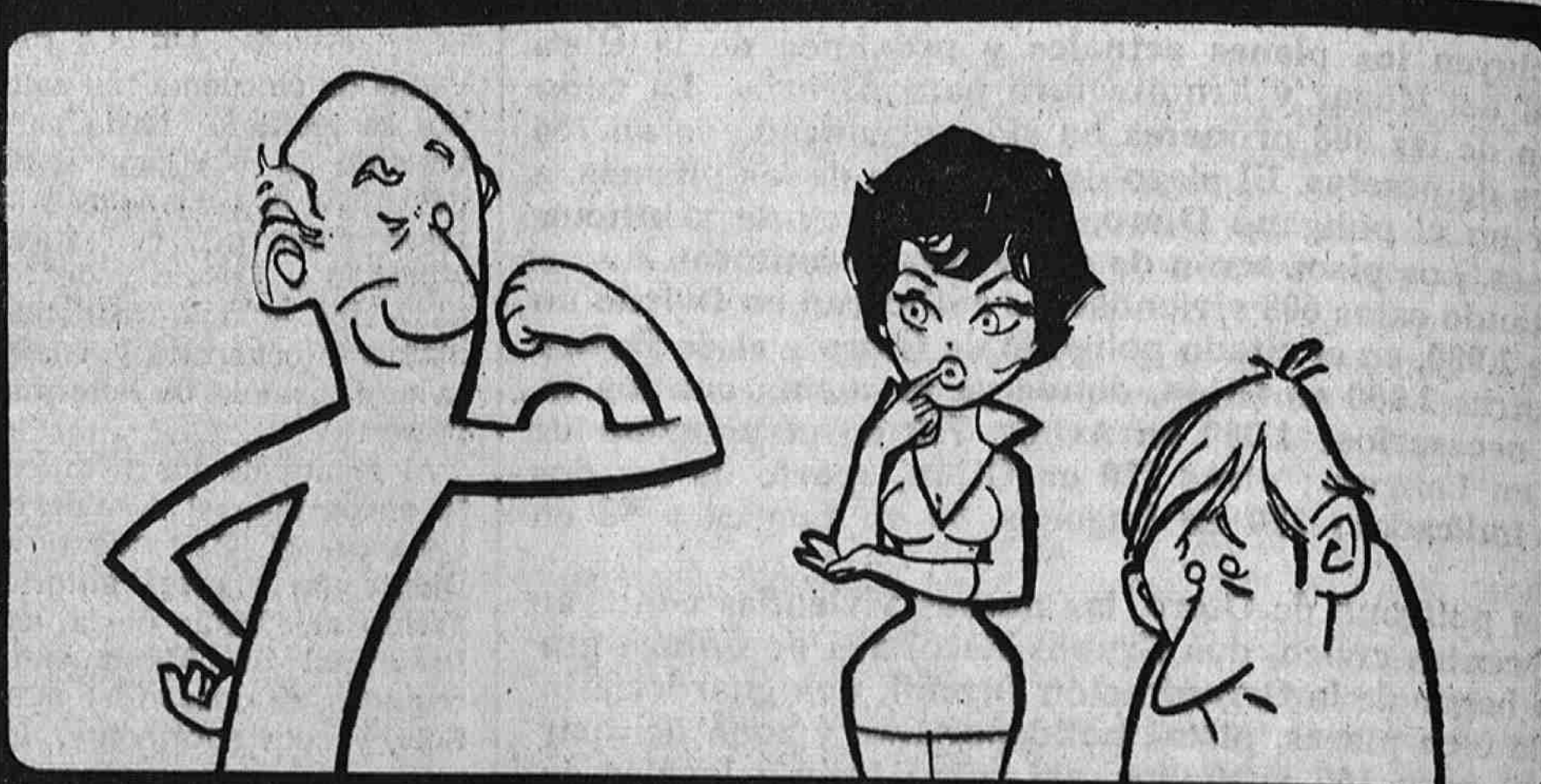
(EN 70 mm.)

MAÑANA LUNES, ESTRENO

SENSACIONAL DESCUBRIMIENTO: «LA PIEDRA FILOSOFAL DE LA JUVENTUD»



CARLO
GIUFFRÉ
GRAZIELLA
GRANATA
ROBERTO
CAMARDIEL



TRASPLANTEA ITALIANA

RAFAEL
ALONSO
CON LA PARTICIPACION DE
RENATO
RASCEL



DIRECTOR **STENO**

El nuevo trasplante a la italiana resuelve el problema de la eterna juventud
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

CINE BULEVAR

PRESENTA, EL PROXIMO LUNES, DIA 21,
UNA MARAVILLOSA PELICULA QUE MARCO
UNA EPOCA EN EL CINE MUNDIAL Y
AHORA NOS LLEGA CON NUEVA
ESPECTACULARIDAD EN
70 mm. y SONIDO ESTEREOFONICO



LA TUNICA SAGRADA

dc
FILMS



70mm

RICHARD BURTON · JEAN SIMMONS · VICTOR MATURE · MICHAEL RENNIE

director HENRY KOSTER
TECHNICOLOR

¡NADA PUEDE COMPARARSE A ESTE GRANDIOSO ESPECTACULO!
PARA TODOS LOS PUBLICOS

★ BARAJAS, HORA PUNTA

LLEGAN LOS EMIGRANTES

Ayer tomaron tierra más de veinte aviones especiales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En las salas de espera del aeropuerto internacional de Madrid-Barajas se han roto todos los formalismos. Abrazos, gritos, besos, llantos de niños que son vistos por vez primera por su padre o por sus abuelos. Por unos días Barajas se ha transformado en la gran terminal de los emigrantes españoles, de los trabajadores que regresan de Europa—Suiza, Alemania, Francia—, de unos hombres que vuelven temporalmente para pasar la Navidad con sus familias. Ayer, fueron veintitún vuelos especiales los que tomaron tierra en las pistas del aeropuerto, hoy, lo harán otros tantos, y así, hasta el mismo día 24. Aparte, están los que llegan en los vuelos regulares, más de cien cada día.

Los que se van

Paralelamente a las llegadas, otros españoles, padres y esposas de trabajadores que no pueden venir, han tomado el avión y se han trasladado a las más diversas ciudades europeas. Ayer salieron por Barajas 2.500 españoles. La mayoría de ellos, mujeres e hijos. También marcha alguna novia. Muchas de las mujeres van acompañadas por niños de corta edad, niños vistos, en la mayoría de los casos, muy pocas veces por sus padres.

Tantas idas y venidas han llevado un alud de gentes al aeropuerto. Durante todo el día de ayer, cuatro filas en fondo de personas, se agolpaban en las cristaleras del corredor de llegadas de vuelos internacionales, en un afán de encontrar la primera sonrisa, el primer saludo.

Otro tanto ocurre en las puertas de salida. Los que se van son despedidos, a su vez, se les repite una y mil veces el encargo, la recomendación. Los que se quedan y quisieran ir, los miran alejarse con nostalgia.

Para unos y para otros existe la tortura de la espera. Es el mal de los vuelos especiales. Nunca son fijas las horas de llegada y salida. Vienen de Francfort, Düsseldorf, Stuttgart, Colonia, Ginebra, París, Basilea, Londres y se van a los mismos destinos.

Tráfico interior

Como no todos los viajeros que llegan a Madrid tienen fijada su residencia en la capital de España, Iberia ha organizado vuelos adicionales entre Madrid y Las Palmas, Barcelona y Londres. A Londres son más los viajeros que van que los que vuelven. Ayer por la tarde llegó un especial con más de cien estudiantes españoles y se irán a Gran Bretaña muchos españoles más por otros motivos que los de pasar las vacaciones navideñas con sus familias.

También los universitarios hispanoamericanos quieren pasar las vacaciones cerca de sus familias. Ayer por la mañana, 200 estudiantes puertorriqueños que cursan estudios en varias Universidades españolas emprendieron viaje hacia San Juan. En contrapartida, un grupo de sudamericanos esperaban la salida del avión con destino a París. Han estado en Madrid pasando parte de sus vacaciones. Todos eran estudiantes de Filosofía y Letras y aprovecharían sus veintidós días de inactividad escolar para conocer Europa.

Aviones y más aviones, niños que lloraban, miradas de ansiedad, largas esperas, maletas, recuerdos de España..., y todo ello con música de villancicos como telón de fondo.

EN OVIEDO Y CORDOBA

DESDE EL 1 DE ENERO, DOS NUEVOS POLOS DE DESARROLLO

MADRID. (Cifra.)—Los polos de desarrollo de Oviedo y Córdoba entrarán en vigor a partir de enero próximo, en sustitución de los de Valladolid y Sevilla.

El Consejo de Ministros celebrado el viernes aprobó la convocatoria del concurso de beneficios de dichos dos nuevos polos. Las industrias que soliciten su establecimiento tendrán las bonificaciones y exenciones correspondientes.

El número de empresas establecidas hasta el momento presente en los siete polos de desarrollo—subrayan fuentes sindicales—se eleva a 750, con una inversión realizada de 54.000 millones de pesetas, y el número de puestos de trabajo proporcionales asciende a 50.000.

Pleno de la Comisión de Transportes del III Plan

MADRID. (Cifra.)—Se ha reunido ayer el Pleno de la Comisión de Transportes del Plan de Desarrollo en la sede del Instituto Eduardo Torroja.

Presidió el Subsecretario de Obras Públicas, Ricardo Gómez Acebo, acompañado por los presidentes adjuntos señores Boado Endelza, Rute Villanova y Santos Reina; subcomisario del Plan de Desarrollo, señor Solé Villalonga, y el vicepresidente, señor González García.

El presidente dio cuenta de las actividades desarrolladas por el Comité directivo, de los problemas fundamentales con que se enfrenta la Comisión, así como de los trabajos y estudios a elaborar, y expresó su confianza de antemano con las valiosas aportaciones que a tales

trabajos hicieron los miembros de la Comisión.

Tales trabajos continuarán inmediatamente en el seno de las tres Subcomisiones (Transportes Terrestres, Marítimos y Aéreos) en que se ha estructurado aquella e invitó a los vocales a adscribirse a una o varias de dichas Subcomisiones. Finalmente, a propuesta del propio presidente, la Comisión acordó expresar su adhesión al Jefe del Estado y al Príncipe de España.

A continuación, el señor Solé Villalonga expuso las líneas generales de actuación de la Comisión e insistió, especialmente, en la conveniencia de acentuar el carácter selectivo y social del III Plan de Desarrollo Económico y Social.

LA CAMPAÑA «PAZ EN LA TIERRA», EN TODA ESPAÑA

CADA PROVINCIA ORGANIZARA DIVERSOS ACTOS DE SIGNIFICACION NAVIDEÑA

MADRID. (Cifra.)—Durante las próximas fiestas de Navidad, y patrocinado por la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos, se celebrará en toda España la campaña «Paz en la Tierra». En cada provincia se ha constituido una Comisión encargada de programar los actos que se incluirán en las distintas campañas provinciales. Entre ellos cabe destacar la celebración de cabalgatas y pregones, concursos de belenes y villancicos, representaciones teatrales, conciertos, iluminación y decoración especial de las ciudades, ciclos de cine sobre temas navideños, etc.

En Madrid se celebra, desde el día 15 de diciembre, una Exposición de belenes en el Palacio de Congresos y Exposiciones, organizada por la Asociación de Belenistas de Madrid, y tendrán lugar, además, las siguientes representaciones:

— Los días 21 y 28 de diciembre y 4 de enero se representará en el Teatro Español de Madrid el espectáculo de Daniel Bohr «Noche santa, albor del alma», auto sacramental contemporáneo.

— Los días 23 y 30 de diciembre tendrá lugar en el teatro María Guerrero de Madrid un concierto a cargo del Grupo LEMA (Labor y Estilo en la Música Antigua) y del quinteto de viento de la Orquesta Sinfónica de la RTVE.



REGALOS

de todo el mundo

en *El Corte Inglés*

Miles de ideas para hacer felices a los demás

Desde el más valioso al más sencillo obsequio. Nuestros 200 Departamentos le ofrecen una fabulosa reunión de pequeñas y grandes maravillas para regalo...

¡EN TODA LA ESCALA DE PRECIOS!

Con la Calidad y el Prestigio de EL CORTE INGLES. Y con servicios de «Empaquetado Especial» y «Regalos especialmente preparados».

Todas las garantías para que usted acierte plenamente

El Corte Inglés

Preciados, 3 - Goya, 76 - Generalísimo
Aparcamiento fácil y cómodo

Domingo 20 diciembre 1970

Arriba 7

POLONIA

INFORMES DE PERIODISTAS ESCANDINAVOS

En Stettin también hubo graves incidentes

LOS EDIFICIOS OFICIALES FUERON QUEMADOS Y SAQUEADOS

COPENHAGUE, 19. (Re-sumen de Efe, Afp.)—El periodista sueco Anders Turnberg, que consiguió salir de Szczecin (Stettin) en la tarde del pasado jueves y regresar a Suecia, relató ayer noche en la televisión danesa los acontecimientos registrados en aquella ciudad polaca.

Varios jóvenes que provocaron un incendio en la sede del partido comunista de la ciudad perecieron en las llamas, ha dado a entender Turnberg. Este dijo también que, con anterioridad, los manifestantes habían ocupado el edificio y lanzado todo, incluso los archivos, por las ventanas, con gran regocijo de los espectadores.

Turnberg vio, igualmente, dos puestos de Policía incendiados y ha confirmado que una mujer y su hija fueron gravemente heridas por un carro blindado.

El periodista sueco ha explicado que los obreros portuarios de Szczecin escucharon las informaciones sobre los sucesos de Gdansk.

Gdynia y Sopot. Según Turnberg, se trasladaron al centro de la ciudad y se iniciaron los incidentes con el lanzamiento de piedras, seguido por la invasión de la sede del partido comunista. El edificio del periódico del partido fue también incendiado.

Los obreros atacaron luego a importantes fuerzas de Policía sobre las que lanzaron piedras sin conseguir abrirse camino. Carros blindados fueron estacionados ante los principales edificios públicos.

Turnberg ha precisado que los incendios continuaban en la tarde del jueves, cuando él abandonó la ciudad.

Temores en la RDA

BONN, 19.—«El Gobierno federal dispone de ciertas informaciones que permiten pensar que los dirigentes del SED (partido comunista de la República Democrática Alemana) han temido o temen todavía, que los acontecimientos de Polonia se extiendan al territorio de la República Democrática Alemana», declaró ayer conrad Ahlers, portavoz del Gobierno de Bonn.

Ahlers hizo esta declaración en una entrevista concedida a la emisora de radio Freies Berlin, y señaló que estima que los acontecimientos de Polonia reducen la libertad de acción del Gobierno de la República Democrática Alemana y dan mayor peso a las reservas formuladas por Pankow a sus asociados del Pacto de Varsovia respecto a las concesiones de Bonn dentro del marco de la normalización de relaciones entre el Este y el Oeste.

BERLIN Y VARSOVIA, 19. — En la tarde del sábado persisten las contradicciones entre las informaciones oficiales polacas sobre la situación en las comarcas septentrionales, escenario de recientes conflictos sangrientos, y las noticias enviadas por corresponsales escandinavos. Mientras, en círculos gubernamentales de Varsovia se dice que la calma reina en las ciudades de Dantzig, Gdynia y Sopot, creen saber enviados suecos y daneses que la tensión se mantiene y el descontento popular se extiende a otras regiones del país.

La confusión, por consiguiente, es una característica de las orientaciones informativas, que van llegando a Occidente de manera esporádica. Como consecuencia del control de los medios de difusión, ordenado de manera urgente por los dirigentes polacos, todo el país permanece herméticamente cerrado a la curiosidad occidental.

Según las últimas informaciones de corresponsales escandinavos, que siguen presenciando el desarrollo de los acontecimientos, las ciudades próximas a las costas bálticas están rodeadas por unidades militares. Centros diplomáticos occidentales de Varsovia confirmaron esta tarde que la calma en Dantzig y en las restantes ciudades parece ser motivada por la presencia de patrullas de la milicia polaca y vehículos blindados del Ejército.

Por esta razón se han producido, al parecer, nuevos incidentes. Tom Selander, corresponsal del diario de Estocolmo «Svenska Dagbladet», confirma esta impresión. Por el contrario, informa que varias grandes fábricas de Varsovia, entre ellas la planta de fabricación de Fiat, en Polonia, se han producido manifestaciones de protesta.

Emisoras suecas han difundido hoy noticias sobre la creciente presencia de tropas soviéticas en centros militares polacos, así como movimientos de tropas del Ejército polaco.

Paralelamente a estas informaciones, en Berlín occidental circula el rumor de que unidades del Ejército de Alemania Oriental se han concentrado en las proximidades de la frontera con Polonia.

Un despacho de la agencia sueca de noticias TT amplía estas conjeturas basándose en declaraciones de un viajero sueco llegado en la noche del viernes a la ciudad de Malmö, procedente de Checoslovaquia, vía Polonia, según su testimonio se advierte gran movimiento de tropas soviéticas en comarcas checoslovacas.

Entretanto, las detenciones de presuntos manifestantes y autores de saqueo continúan en las ciudades de Dantzig y Gdynia. La milicia polaca ha hecho pública esta tarde la detención de Zenon Krekor, de veintiseis años, acusado de destrucción y robo.

«Crisis económica, social y política»

PARIS. — En un comunicado que acaba de entregar a la Prensa el Comité directivo del partido socialista francés, se dice que «la gravedad, la amplitud y la duración de los disturbios violentos que estallaron en Polonia son la expresión de una crisis económica, social y política profunda».

Tras constatar que «las esperanzas de liberación que fueron

concebidas han sido rápidamente defraudadas», el comunicado concluye manifestando su apoyo «a la clase obrera polaca» y condena

«la represión que se ha ejercido de una manera brutal sobre los trabajadores de varias ciudades importantes; condena

que es aún más tajante —dice— por el hecho de emanar tal represión de un Gobierno que se presenta como socialista».

MUÑECAS

para pedir a los

Reyes Magos



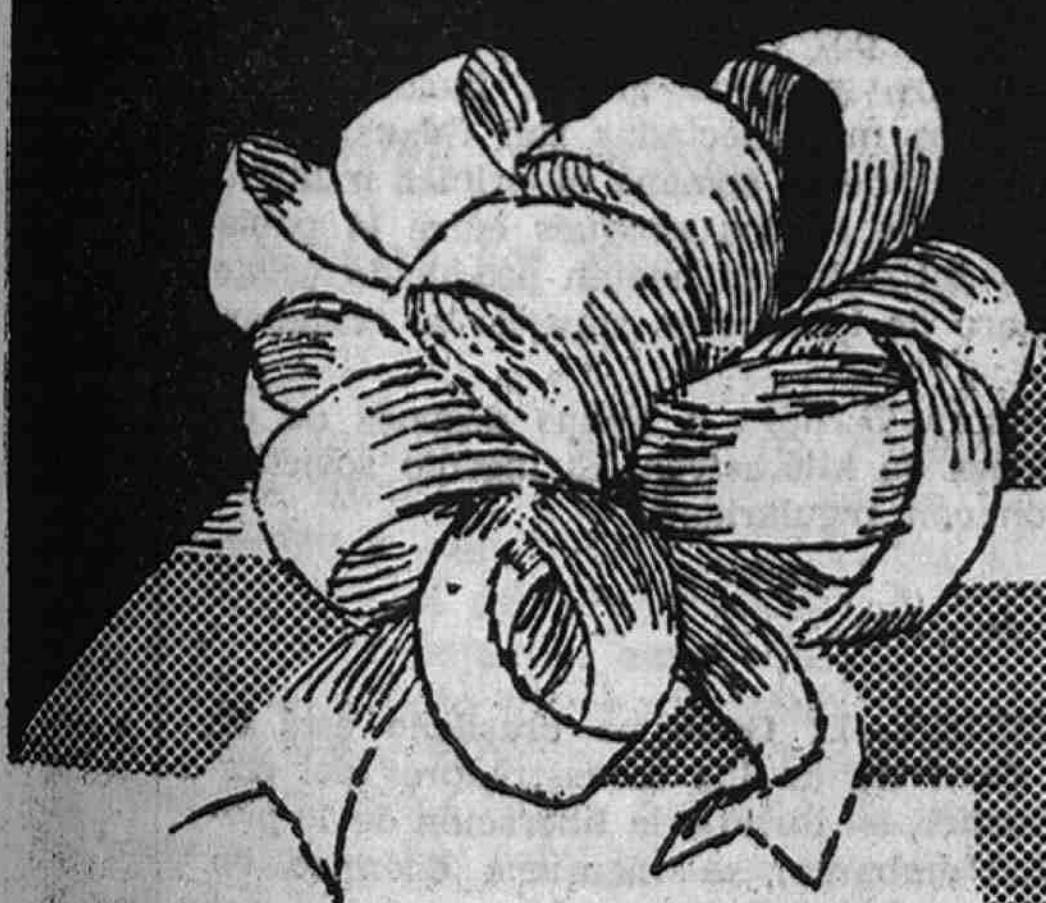
Todas las que una niña pueda desear. Capaces de hablar, llorar, cantar, caminar. Bailar danzas clásicas y modernas

De todos los tamaños. Para todas las edades. Graciosamente vestidas. Con pelucas que pueden quitarse y ponerse.

Visite nuestra sección de muñecas. Es un verdadero placer para las niñas y las madres. No deje de verla.

Galerías Preciados

PLAZA DEL CALLAO - ARAPILES 10 Y 12 - LISTA 56



OBSEQUIOS y CESTAS de NAVIDAD un regalo con sello



En todos nuestros establecimientos

Avda. José Antonio, 41
Carmen, 4

Avda. José Antonio, 16
Génova, 21

Diego de León, 41

Embajadores, 106

Exposición central:

en nuestro nuevo establecimiento

MONTERA, 25

Domingo 20 diciembre 1970

Avila 9

7 VUELTAS DEL MUNDO

● MADRID: PLAZA DE ORIENTE

EL PUEBLO, GUARDIAN DE LA UNIDAD



El pueblo, al menos buena parte de él, fue noticia a lo largo de la semana que hoy muere. Celoso de la unidad de la Patria, erigido en vigilante de su independencia, se ha lanzado a la calle para reafirmar unos deseos permanentes.

Primero fue Valladolid. El lunes, centenares de vallisoletanos se acercaron a la Capitanía General para expresar, en la persona del Capitán General, su adhesión al Jefe del Estado, a la unidad e independencia de la Patria y a las Fuerzas Armadas. Dos días más tarde, 40.000 burgaleses llenaron la plaza Mayor de la vieja ciudad castellana y, bajo el lema «Burgos, por la unidad de España», se manifestaron públicamente, en acto de adhesión al Caudillo y al Ejército. El testimonio fue ofrecido al Capitán General de la región, don Tomás García Rebull.

La gran explosión, el acto culminante de afirmación nacional, se produjo en el mediodía del jueves en la capital de la nación, sorprendiendo a propios y extraños. En el histórico escenario de la plaza de Oriente, en el curso de una mañana y un mediodía que ya es historia, el pueblo de Madrid, cerca de 500.000 personas pidieron ininterrumpidamente, por espacio de casi dos horas, la presencia de Franco. Cuando éste llegó, el grito unánime fue: «Franco, estamos contigo!»

El viernes fue el pueblo de Cáceres el que siguió el ejemplo de Valladolid, Burgos y Madrid; 40.000 cacerenses se manifestaron públicamente en acto de adhesión al Caudillo y al Ejército.

Paralelamente, y a lo largo de toda la semana, han sido centenares las notas de adhesión hechas públicas por diversas entidades y organismos. En todas ellas quedaba sentado de un modo rotundo la firme e inquebrantable adhesión al Jefe del Estado, a los Principios Fundamentales del Movimiento y a los Ejércitos de la nación. Por otra parte, miles de telegramas, enviados desde los más diversos lugares de España, venían a identificarse con los puntos expuestos por las notas aludidas y con los deseos y voluntades expuestos por el pueblo manifestante.

Juan Francisco HERRERA

● ESPAÑA SOCIAL

«OBRA SINDICAL 18 DE JULIO»: NO DESAPARECE, SE INTEGRA

Más de 12.000 médicos de la Obra Sindical 18 de Julio se encuentran en estos momentos pendientes de un decreto. Una disposición vendrá a dar respuesta final a los interrogantes que desde hace ya tiempo vienen planteándose, en torno a la Obra Sindical 18 de Julio.

Durante la semana pasada se sucedieron reuniones y asambleas de los citados profesionales a escala provincial y nacional.

Una cosa es cierta. La Obra Sindical 18 de Julio no desaparece. Se integrará en la Seguridad Social. ¿Cómo? ¿A qué nivel? Estas son las respuestas, claramente técnicas, a las que responderá el decreto que se anuncia inminente. Otra cosa está igualmente clara. La voz de los médicos se ha hecho sentir. Las conclusiones de la Asamblea general a este respecto han sido tajantes:

- Aplazamiento de resolución de contrato entre cualquier Mutualidad o Montepío y la Obra Sindical.
- Reconocimiento pleno de derechos, retribución adecuada y nombramiento en propiedad en la nueva forma que adopte la Obra.
- Capacidad individual o colectiva para demandar a la Obra

por incumplimiento laboral en los casos en que se hubiese producido.

Las posturas marcadas por los médicos de la Obra parece que apuntan en dos direcciones. Unos afirman la necesidad de intervenir ahora, antes de que el decreto vea la luz. Otros, que al parecer suman mayoría, prefieren esperar la aparición del decreto para actuar en consecuencia.

Es opinión unánime que ninguno de estos profesionales de la medicina social perderá un ápice de los derechos adquiridos en su larga trayectoria de actuación —la Obra se creó en 1942, pionera de la medicina social en España—, y que su integración a la Seguridad Social no será perjudicial para ninguno de ellos.

La integración de la Obra en la Seguridad Social es un imperativo lógico impuesto por la marcha de la seguridad social en nuestro país. Lo que ahora se pretende hacer, con la Obra Sindical 18 de Julio no obedece sino al criterio de unificar entidades para evitar la dispersión, que resulta a todas luces perjudicial en un programa nacional de Seguridad Social. Se trata de una integración. Y esto es bueno para todos.

La Obra cambiará su signo en breve, pero no su eficacia.

Angel DEL RIO

● NACIONES UNIDAS

FIN DE SESION, ESPERA DE INFORME

En el rascacielos de Manhattan se han apagado las luces de la XXV sesión de la Asamblea General, con dos días de retraso en el calendario. Después de tres meses de reuniones, en el curso de las cuales se aprobaron más de un centenar de propuestas. El presidente de la Asamblea, que marcó las bodas de plata —el noruego Edward Hambro, hijo del último presidente de la Sociedad de Naciones, coincidencia que algunos consideran simbólica—, pronunció un discurso optimista sobre el futuro de la Organización, contrastando con el pesimismo del Secretario General, U Thant, en el momento de la apertura.

De todos modos, la XXV sesión ha resultado decepcionante. Contra lo que se esperaba no comparecieron en esos fastos del aniversario los grandes tenores de la política internacional que habían prometido su asistencia. ¿Crisis de confianza? ¿Desinterés? Es probable. Resulta cada vez más evidente que algo chirría en el funcionamiento de la Organización, y que se impone una adaptación a las circunstancias actuales. Sobre ella gravitan dos grandes conflictos bélicos: Vietnam y Oriente Medio, cuyas peripecias escapan cada vez más a sus posibilidades de acción. Las esperanzas puestas en las reuniones de los «cuatro» del Consejo de Seguridad y la misión del peregrino Jarring se han frustrado hasta hoy. La nota tranquilizadora —la renovación de la tregua hasta el 5 de febrero— sonó fuera del gran salón azul, a orillas del Potomac, virtualmente por acuerdo de las dos superpotencias cuya sombra pesa con exceso en la actividad, o inactividad, onusiana, mientras no se hace caso a los «pequeños gorriones». Lo mismo puede decirse de las conversaciones SALT.

El 5 de enero, U Thant debe hacer el balance de la situación en Oriente Medio, de acuerdo con la resolución del gran debate que tuvo lugar en la Asamblea y que concluyó con una moción tan enérgica como desolada hasta ahora. Lo que diga entonces U Thant servirá para juzgar del estado de salud onusiano.

J. L. GOMEZ TELLO

● EL GOBIERNO DE NIXON

MINISTRABLES EN USA

La política europea está acostumbrada a la «crisis gubernamental», a sus desarrollos, a las listas de ministrables, al rumor, a la presión... El medio dirigente norteamericano está iniciándose en esta sibilina práctica «de altura» gracias a la —sinigal en los Estados Unidos— forma política de proceder de Richard Nixon.

Y es que hasta la llegada del señor Nixon a la presidencia de su país, los equipos de Gobierno solían ser casi inmutables durante los cuatro años de mandato. Las sustituciones, si se producían, significaban casi siempre un ascenso. La destitución era impensable, aun bajo el disfraz de voluntarios abandonos.

Hace cerca de un año, Robert Finch, californiano, íntimo amigo de Nixon y compañero político durante los veinticinco años de carrera política del actual Presidente, fue separado de su cargo gubernamental para pasar a ser un «presunto» consejero. La Casa Blanca justificó este hecho como pudo, pero toda la opinión pública mundial advirtió el matiz de esa «renuncia»: el desacuerdo. Era sólo el principio. Los dos últimos cambios, el del Secretario del Tesoro, David Kennedy por John Connally y la variación en la jefatura de la Embajada norteamericana en la ONU, George Bush sustituye a Charles Yost, marcan una nueva dimensión en las «maneras nixonianas». La estrategia del Presidente no sólo se conforma con dar posibilidad a la crisis, sino que insinúa la posibilidad de un Gobierno de coalición, ya que, como se sabe, Connally es un conocido demócrata.

Desde luego que no es la primera vez que un Presidente, americano «da empleo» a personalidades que no son de su partido; sin embargo, nunca se habían hecho esos nombramientos en función de una reelección. Nixon busca, al precio que sea, vivir otros cuatro años en la Casa Blanca, y ante esta posibilidad estaría dispuesto a pactar con el partido demócrata. Puede entenderse que ese Gobierno de coalición no está demasiado lejos.

A. G. E.

SEMANA INTERNACIONAL



La revuelta de Polonia ha sido el hecho más destacable de esta semana internacional. Unas 20 personas perdieron la vida y se desconoce el número exacto de heridos, aunque se cree que se elevan a más de un centenar.

LUNES

GRAVES DESORDENES EN ITALIA.—Un muerto y 56 heridos es el balance de disturbios sucedidos en Milán. El ministro del Interior, Franco Restivo, condena enérgicamente la violencia.

● Hussein, en París. El Monarca hachemita se entrevistó con el Presidente Pompidou y el ministro de Asuntos Exteriores, Schuman.

● Terminó, por ahora, la huelga de la electricidad en Inglaterra. En realidad se trata de una «tregua navideña».

MARTES

CAMBIO EN EL GABINETE NIXON.—David Kennedy es encargado de las relaciones de Estados Unidos con el Mercado Común. Sale de su puesto de ministro de Hacienda, sustituido por Connally, demócrata.

● Italia, semiparalizada por las huelgas. El paro afecta a once regiones.

● Heath, «premier» inglés, emprende un viaje por los Estados Unidos y Canadá.

● Hussein llega a Alemania. Se entrevista con Brandt.

MIÉRCOLES

VEINTE MUERTOS EN POLONIA.—La subida de un 20 por 100, decretada por el Gobierno polaco en los productos alimenticios, provoca graves incidentes en Polonia. Las ciudades más afectadas son Gdansk, Gdynia y Sopot. A finales de la semana el primer ministro polaco reconocerá que en los choques entre la población y las fuerzas del orden se habían producido veinte muertos. El número de heridos es superior al centenar.

● La nave «Venera 7» llega a Venus después de un viaje de 32 millones de kilómetros. El ingenio soviético envió información con regularidad.

JUEVES

EL CASO BUCHER.—El Gobierno brasileño está de acuerdo con la demanda de los secuestradores del embajador suizo, Bucher, en torno a la liberación de 70 presos políticos. Sin embargo, se mantiene enérgico en cuanto a otras demandas de los terroristas.

● Estados Unidos retirará de Japón 10.000 soldados. También la mayor parte de la dotación estadounidense, formada por cazabombarderos «Phantom», dejará el archipiélago japonés. Esta medida forma parte de la política de Nixon de reducción de tropas.

● Ola de terrorismo en Saigón. En un solo día ocho personas han muerto y cerca de medio centenar resultan heridas en diversos atentados llevados a cabo en Saigón por elementos del Vietcong.

VIERNES

ENTREVISTA HEATH-NIXON.—En los Estados Unidos se comenta el poco interés que ha suscitado la presencia del «premier» británico Heath en los Estados Unidos. Algo similar sucede en torno a su entrevista con el Presidente Nixon.

● Tregua de Navidad. Los aliados en Vietnam anuncian su decisión de observar treguas de veinticuatro horas en Navidad, Año Nuevo y «Tet» (año nuevo chino).

SABADO

LISTA AUTÉNTICA.—Apareció una lista de setenta nombres de presos políticos para ser liberados por el Gobierno brasileño a cambio del embajador suizo, Bucher. La mencionada lista estaba firmada por el diplomático secuestrado, como prueba de autenticidad.

● Los periodistas italianos han convocado su cuarta huelga en esta semana. Piden aumento de sueldo y trabajar cinco días a la semana.

● EN EL CASO BUCHER

EXIGENCIAS DEL GOBIERNO

● Se niega a negociar indirectamente con los secuestradores

RIO DE JANEIRO, 19. (Resumen de Efe.) El ministerio de Justicia divulgó a las 15,30 la siguiente nota oficial:

"El Gobierno, perseverando en el propósito del salvar la vida del embajador suizo Giovanni Enrico Bucher, informa que solamente considerará la lista que fuere:

- 1) Dirigida al ministro de Justicia.
- 2) Fechada y firmada por el embajador secuestrado.

La precedente nota constituye una respuesta a la actitud asumida por los secuestradores del diplomático, quienes entregaron ayer una lista de 70 presos a una agencia internacional de noticias sometida a estudio por las autoridades.

La mencionada lista contenía la relación de presos de varios Estados y llevaba la firma del diplomático helvético. También se exigía que los terroristas liberados deberían ser trasladados a Argelia o a Chile.

El Gobierno brasileño, al parecer, si bien no ha negado la autenticidad de dicha relación, se niega a negociar en forma indirecta con los secuestradores de Bucher y recaba la entrega por éstos de una lista auténtica con la firma del diplomático dirigida al ministerio de Justicia.

Incidente diplomático

CARACAS, 19.—El encargado de Negocios de la Unión Soviética en Venezuela, Rudolf Petrovich, presentará una nota de protesta ante la Cancillería venezolana, considerando que las autoridades no respetaron su inmunidad diplomática al verse obligado a comparecer en una Comisaría de Caracas en relación con un accidente automovilístico.

Pesqueros cubanos

WASHINGTON, 19.—Los barcos pesqueros cubanos que operan en el Golfo de México no serán molestados por las autoridades del Estado de Florida durante los próximos diez días, en virtud de una orden dada ayer por el departamento de Justicia de los Estados Unidos. El Gobierno considera que el Golfo es zona de alta mar, mientras que el Estado de Florida afirma que son aguas territoriales. El día 28 tendrá lugar una audiencia para dictar una orden gubernamental al respecto.

ESTADOS UNIDOS

NUBE RADIATIVA EN NEVADA

※ SE PRODUJO A CAUSA DE UN ESCAPE EN LA PRUEBA NUCLEAR SUBTERRANEA

MERCURY (Nevada), 19. (Efe, Afp, Ap, Reuter.) — La explosión nuclear subterránea realizada ayer en el desierto de Nevada provocó una fuga y la creación de una nube radiactiva a unos trescientos metros de altura. Señales de radiactividad fueron registradas a unos 50 kilómetros del lugar en que se llevó a cabo la explosión.

Un portavoz de la Comisión norteamericana de Energía Atómica precisó que la nube se dirigió lentamente en dirección norte-noroeste y que su intensidad «estaba descendiendo rápidamente». Dijo también que la nube era seguida permanentemente, tanto por el personal de los equipos aéreos como por el de los terrestres, pertenecientes a la citada Comisión.

Añadió que el artefacto levantó una columna de polvo radiactiva de 2.400

metros, dejando partículas igualmente radiactivas llevadas por el viento hasta una distancia de 50 kilómetros. Informó también que no hay señales de que «exista peligro para seres humanos». La masa de aire radiactivo se desplazó lentamente y el nivel de radiactividad descendió hasta disiparse sobre el desierto de Nevada.

Unos seiscientos empleados de la Comisión de Energía Atómica, que trabajan en el centro de ensayos de Nevada, fueron rápidamente evacuados a consecuencia de la fuga. Se han observado bajo niveles de radiactividad en las ropas de los ciento setenta y cinco trabajadores que se encontraban en el lugar de las pruebas. Medios competentes han declarado que la exposición a la radiación, según sus cálculos, no superaba los niveles peligrosos. Los datos exactos serán conocidos cuando se realicen nuevos análisis.

EN RELACION CON LA SUERTE DEL CONSUL

«NO SE HA ABORDADO EL TEMA DE LAS RELACIONES GERMANO-ESPAÑOLAS»

● París actuará sobre una base: la discreción

BOONN, 19. (Pyresa).—Ni la Embajada de España ni el ministerio de Asuntos Exteriores en Bonn ofrecen información alguna sobre el cambio de impresiones celebradas ayer entre el embajador De Erice y el ministro Scheel. A raíz de una reciente entrevista del señor De Erice con el secretario de Estado en el ministerio de Asuntos Exteriores, señor Moersch, intentó abrirse camino el rumor de si se había hablado de una posible congelación de las relaciones entre ambos países, en el caso de que el cónsul Beihl fuera asesinado. Un portavoz del Departamento de Prensa, del citado ministerio, ha declarado a Pyresa esta mañana que "dicho rumor carece absolutamente de fundamento, y que hasta la fecha no ha habido razón alguna para abordar esta cuestión". El mismo portavoz no ha querido adoptar actitud sobre las posibles consecuencias que tendrían para las relaciones germano-españolas la muerte del cónsul.

Últimas noticias aseguran que la ETA exige ahora la libertad de los dieciséis procesados de Burgos contra la libertad del cónsul. Se cree, sin embargo, que la ETA se granjearía grandes antipatías si mantuviese esta exigencia difícil, por no decir imposible, de satisfacer por el Gobierno español.

Discreción francesa

PARIS, 19. (Efe).—El Gobierno ha obrado y continuará obrando inspirado por consideraciones humanitarias, pero el Gobierno se ha impuesto una regla: la discreción», declaró el secretario de Estado francés encargado de las relaciones con el Parlamento, Jacques Limousy, en relación con la situación en España.

El secretario de Estado contestaba a una interpelación en la Asamblea del diputado comunista León Feix sobre la acción gubernamental francesa respecto a España.

Su respuesta confirma la declaración del portavoz del Gobierno, Leo Hamon, al término del Consejo de ministros del pasado miércoles.

FONDO VOLUNTARIO PARA INDEMNIZAR A LOS AFECTADOS POR DERRAMES DE PETROLEO

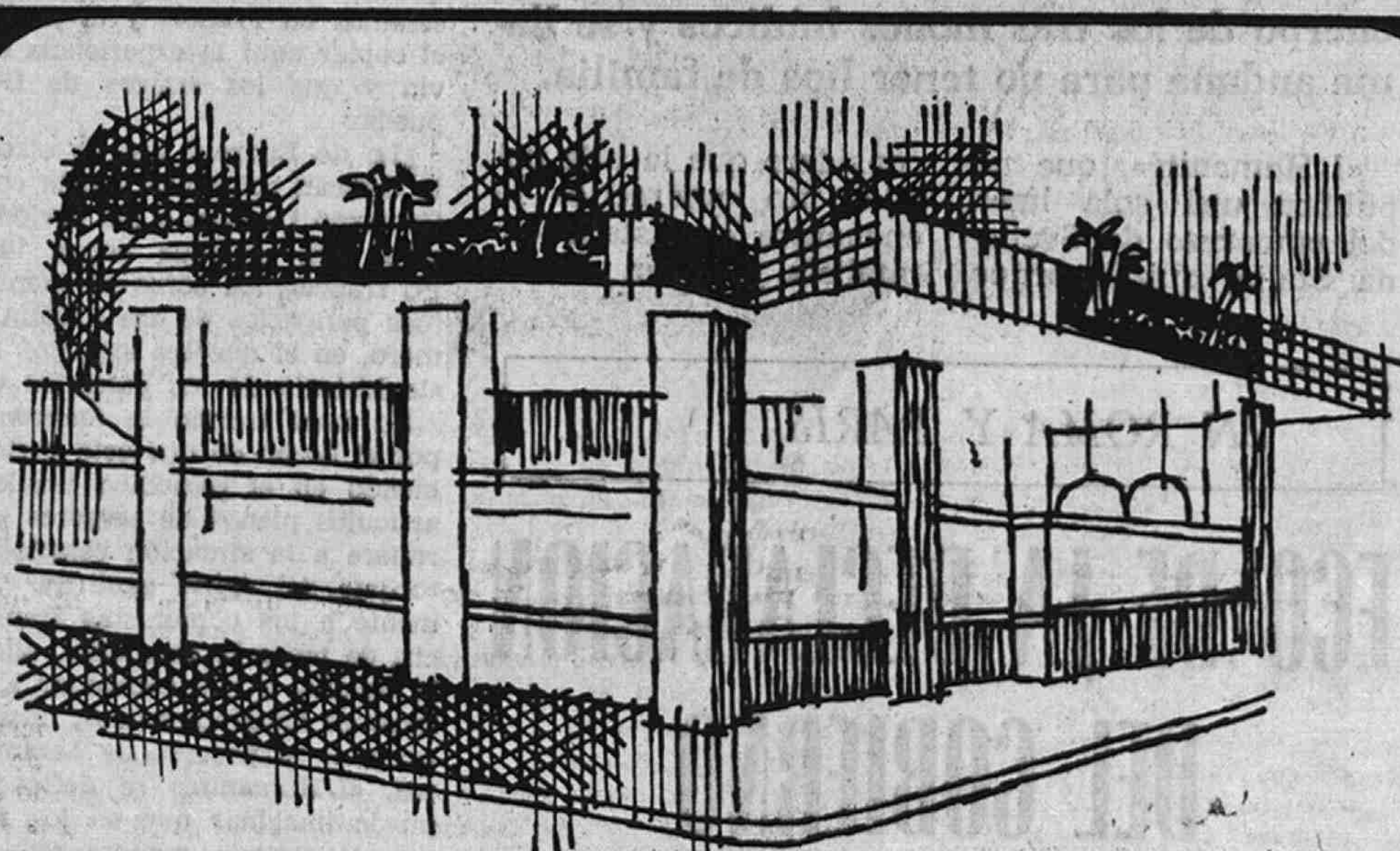
HA SIDO INSTITUIDO RECIENTEMENTE EN LONDRES POR VARIAS COMPAÑIAS PETROLERAS

MADRID. (Cifra). — Un fondo voluntario para indemnizar por los daños que puede causar el derrame de petróleo en el mar debido a un accidente, han decidido crear un gran número de compañías petrolíferas de todo el mundo, cuyos representantes se reunieron recientemente en Londres, según informó ayer en Madrid un portavoz de Esso Iberia.

Dichas compañías reciben en su conjunto más del 70 por 100 del petróleo crudo y del fuel-oil transportado por mar.

El portavoz añade que el problema de la reparación de los daños originados por derrames de petróleo constituye, desde hace tiempo, una seria preocupación para las compañías de todo el mundo. Cuando las compañías propietarias de buques firmaron dicho acuerdo que establece una compensación de hasta un máximo de diez millones de dólares por siniestro.

Según el portavoz de Esso Iberia, dicho fondo habrá de constituirse antes del 1 de abril de 1971 y después de esa fecha se responsabilizará hasta un máximo de treinta millones de dólares, siempre que los petróleos originadores de la contaminación estén acogidos a dicho acuerdo.



NUEVO

Manila

cafeteria
snack-bar
restaurante
reposteria

MANILA, tiene el gusto de comunicar la apertura de su nuevo local de

montera 25

Junto al aparcamiento de la Plaza del Carmen.

En un punto más de Madrid, una moderna y elegante cafetería

Manila

LA POLITICA ESPAÑOLA, EN LA PRENSA EUROPEA

★ **PARIS: «L'HUMANITE» POLEMIZA CON «COMBAT» Y «LA NATION»**

PARIS, 19. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—“Pues señor, esto eran tres: dos polacos y un francés...” No es necesario continuar la historia que, en gracia irritante de cuento de la buena pipa, se le cuenta a los niños para demostrarles que los mayores tocan como nadie la socorrida flauta de Bartolo. “L'Humanité”, órgano del partido comunista francés, le ha endilgado hoy a sus lectores la exasperante cantinela en cuestión y lo ha hecho como si sus lectores se chupasen todavía el dedo. Para el citado periódico, los dos polacos son, por orden de aparición en escena, el régimen de los “buenos” y la horda de los “malos”. El francés, no hacía falta aclararlo, un partido comunista que, “fiel a principios de no injerencia en los asuntos internos de otros países”, se mete en el cuerpo de los tres monos búdicos y se llama andana para no tener líos de familia.

“L'Humanité”, que no publica una sola línea del embarazo de Svetlana Stalin, quizá porque considere que la hija del difunto «padrecito» se encuentra en Estado capitalista y no en estado

de mera fecundidad, trata el asunto polaco con un tacto, una delicadeza y una sensibilidad, que raya en el más nauseabundo de los cinismos. Toda la información que se limita a publicar es el ex-

tenso discurso del camarada Cyrankiewicz y se dedica a meter de coetilla una noticia de ocho líneas en la que se dice que, «según Radio Varsovia», todo ha vuelto a la normalidad.

Cada uno en su casa, y el PC, en la del vecino

Eso sí para salvar la cara y justificar lo que no tiene justificación, el órgano del PC francés publica un editorial, debido a la pluma de Etienne Fajon, alto capitoste del partido, en el que se acusa duramente «a los aventureros y nostálgicos del antiguo régimen de explotación, que sueñan con provocar el desorden y la revuelta» y se vierten unas lágrimas de compasión por esos «honrados trabajadores que han sido arrastrados en numerosas ciudades polacas a las manifestaciones de los últimos días». Para el editorialista, lo que ocurre no es más que la secuela de un pasado deplorable. Pero, como una vez dicho esto ya se ha dicho demasiado, el autor del editorial afirma que no le corresponde a los comunistas franceses juzgar o criticar la política, la acción y los métodos de otro partido. En suma, que con su pan se lo coman, porque como se indica muy bien en ese comentario, «nosotros estamos en Francia y el partido comunista francés propone el copiar aquí la experiencia de Polonia». Viva Nicolás Chauvin y que los amigos de Gomulka se las arreglen como puedan.

¿Lo de Burgos? Ese es otro cantar, y en «L'Humanité» se le dedican columnas y más columnas en las que se acusa al Gobierno francés, a los periódicos que no opinan como ellos y a todo quisque cuyas ideas no coincidan con las del PC francés, así como se cuentan con pelos y señales las últimas peripecias de ese folletín, que enseña demasiado el plumero, en el que los expertos del diario cuentan y no acaban «la historia de los patriotas vascos».

No hace mucho la emprendieron con Philippe Marcovici por el hecho de que este periodista haya escrito y siga escribiendo en el periódico izquierdista «Combat» una serie de artículos plenos de sensatez y de buen juicio por lo que se refiere a la situación española. Hoy la toman con el redactor jefe del diario gaullista «La Nation», que acusa abiertamente a los comunistas franceses «d'avoir le culot», es decir, de tener la cara dura, «de atacar sistemáticamente» todo lo español y «de encabezar agresivamente todas las manifestaciones antifranquistas», mientras que se callan como muertos ante el proceso de Leningrado o los disturbios de Polonia. «L'Humanité» se defiende con poca habilidad: «Nadie puede imaginar que en los acontecimientos de Polonia tengan la menor responsabilidad los comunistas franceses». ¿Quiere esto decir que en los de España tiene buena parte? No hace falta que contesten porque ya lo han hecho.

Suiza: Interés y objetividad

GINEBRA, 19. (De la corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Aurora Alvarez.)—La Prensa suiza se ha referido abundantemente a la manifestación del pueblo madrileño en apoyo de Franco y de los ideales que representa. «La Tribune de Geneve» reservó la totalidad de su primera página al acontecimiento, insistiendo sobre su aspecto de masa y poniendo como leyenda a las fotos de la plaza de Oriente (que muestran el entusiasmo de la multitud) dos palabras (en castellano) que han sido el grito de la muchedumbre: «¡Arriba Franco!» Otro diario local, «La Suisse», publicó una foto del Caudillo en su primera página bajo el título: «500.000 personas aclaman a Franco». La Prensa de lengua alemana, al igual que la de lengua francesa, dio al

acontecimiento la importancia que merece, insistiendo sobre el hecho de que es la segunda vez, desde el año 1946 que acude el pueblo de Madrid a la plaza de Oriente para manifestar su adhesión al Régimen de Franco.

Desde un punto de vista más general, la opinión pública en Suiza sigue con atención los acontecimientos de España y espera el veredicto de Burgos con la convicción de que la justicia tiene que guir su curso. Pero, a medida que pasan los días y que nos aproximamos a las fiestas navideñas, se está creando un clima de optimismo y un sector, cada día más importante de la opinión pública está convencido de que el Caudillo será una vez más el hombre de la unidad de España y de la reconciliación nacional.

Bélgica: Frivolidad en muchos comentarios

BRUSELAS, 19. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Ignacio María Sanuy.)—El padre Pirard, encargado de los programas católicos de la radio-televisión belga, hace sólo cuarenta y ocho horas estaba preparando el viaje a Avila para transmitir la misa del gallo. Hoy se ha quedado como desentendido, al saberse que esta misa no sería retransmitida. He estado a punto de decirle que España bien vale una misa, aunque la retransmita la Eurovisión; pero se trata de un hombre auténtico al que no tenía necesidad de molestar con ninguna ironía. La ironía sería demasiado fácil en Bélgica, donde sólo a unos pocos kilómetros de Bruselas, en Beaulieu, se tiene que decir la misa en una tienda de campaña para cumplir los reglamentos lingüísticos que oponen a francófonos y neerlandófonos, como a tirios y troyanos, pese a compartir una misma fe. Pero la verdad es que la gente anda muy confusa. La situación cuadra, según parece, con esta frase difícil y reveladora: «Aunque todas las paradojas no sean verdad, será difícil creer aquellas verdades que no se asemejen a una paradoja». La confusión es el resultado de las variaciones que sobre el tema del Consejo de Burgos y sobre la situación en España se complacen en difundir muchos colegas a los que yo no acusaría nunca con dureza, teniendo en cuenta que la frivolidad es una epidemia muy extendida dentro de los países prósperos.

★ **ULTIMA HORA**

ASEGURA EL PADRE LARZABAL

BEIHL PASARA LA NOCHEBUENA EN CASA

SAN JUAN DE LUZ, 20 (madrugada). (De nuestro enviado especial, D. C.)—La lista de secuestradores del consúl alemán en San Sebastián, que ofreció ayer a sus lectores el «Bild Zeitung», me recuerda el viejo chiste telefónico: «¿Es el 2457301?» «No, señor, no acertó usted ni uno.» No cabe duda que algunos de los nombres que figuran en la lista del «Bild Zeitung» pertenecen o han pertenecido a la ETA; pero de ahí a que hayan sido ellos los que efectuaron el secuestro parece que hay mucha diferencia. Entre otras razones, porque la mayor parte de estos militantes de la ETA viven en el extranjero.

Anoche fue Alvarez Emparanza quien desmintió rotundamente su intervención en el secuestro. Para ello celebró una conferencia de Prensa en San Juan de Luz, con asistencia sólo de periodistas extranjeros. El señor Emparanza, uno de los cuatro fundadores de la ETA, no sólo desmintió al enviado especial del «Bild Zeitung», sino que ratificó después la noticia conocida de su separación de la ETA actual. Al igual que hicieron ayer los directivos de Anal Artea, Alvarez Emparanza anunció que probablemente presentará una querrela por difamación y calumnia contra el popular periódico alemán.

Hoy o mañana, el señor Beihl recibirá una carta de su esposa. Así lo asegura al menos el padre Larzábal. El párroco de Socoa añadió: «Yo creo que con un poco de suerte el consúl podrá pasar la Nochebuena con su familia. Si no hay penas de muerte en Burgos, las negociaciones para su liberación serán rápidas. Pero si las hay y es necesario esperar el indulto, las negociaciones se retrasarán».

● **WILSON, CONTRA LA LEY «ANTIHELGA»**

LIVERPOOL (Inglaterra), 19 (Efe).—El líder de la oposición, Harold Wilson, ha calificado esta noche en esta ciudad el proyecto de reforma laboral presentado por el Gobierno conservador al Parlamento como «irrealizable, impracticable y provocativo».

La opinión de Wilson, expuesta en una reunión laborista, es que el proyecto pretende introducir medidas provocativas que contribuirán a aumentar el malestar en las reacciones entre patronos y obreros en vez de buscar el mejor camino para allanarlas.

El ataque de Wilson ha llegado a decir que el primer ministro, Edward Heath, podría haberse quedado en Estados Unidos hasta obtener un mejor consejo sobre la manera más apta para solucionar los problemas laborales de Gran Bretaña.

● **GRECIA: NO HABRA DEMOCRACIA EN 1971**

ATENAS, 19. (Efe-Reuters).—El primer ministro, George Papadópulos, ha dicho hoy al pueblo griego que el país no volverá a la democracia parlamentaria en 1971.

En una alocución que ha dirigido al país a través de la radio y la televisión, el primer ministro ha dicho que en el año próximo Grecia continuará bajo el mismo régimen implantado en abril de 1967.

El primer ministro ha anunciado que unos 300 presos políticos que fueron detenidos por considerarlos una amenaza contra la seguridad pública serán puestos en libertad a finales de este mes.

● **MONTEVIDEO: ATENTADO CONTRA OFICINAS DE IBERIA**

MONTEVIDEO, 19. (Efe).—Varias decenas de manifestantes han apedreado esta tarde las instalaciones de la Compañía Aérea Española Iberia, situadas en pleno centro de la ciudad, resultando rotos todos los cristales de los escaparates. Diez o doce de los jóvenes que integraban la manifestación lograron penetrar en las oficinas, arrojando botes de pintura y dejando leyendas escritas en las paredes relacionadas con el proceso de Burgos.

La Policía dispersó inmediatamente a los manifestantes, que causaron daños por un valor de unas cuatrocientas mil pesetas, según una primera estimación.

Ninguno de los empleados de Iberia resultó herido.

● **LA COLONIA FRANCESA EN ALICANTE ENVIA UN TELEGRAMA A FRANCO**

A través del Gobernador Civil de Alicante, la colonia francesa en esta ciudad, que en número de 20.000 tienen allí su residencia desde los años de la independencia argelina, ha testimoniado su incondicional adhesión y lealtad al Jefe del Estado español, en unos momentos en que cierta Prensa extranjera difunde informaciones injuriosas sobre la unidad y la paz de los españoles.

● **GRANADA: ATENTADOS CONTRA LA CASA SINDICAL Y UNA SUCURSAL BANCARIA**

GRANADA. (Pyresa).—Alrededor de las ocho de la tarde de ayer, y de forma simultánea, fueron lanzados «cócteles Molotov» contra la Casa Sindical, donde fue rota una cristalera, y contra las oficinas de la sucursal del Banco Hispano Americano de la calle de Recogidas. En el edificio sindical se produjo un conato de incendio que fue rápidamente sofocado.

En la sucursal del Banco Hispano rompieron dos lunas con gruesos adoquines y a continuación lanzaron tres botellas de líquido inflamable. El pequeño incendio que siguió fue reducido sin dificultad.

Al parecer, los autores de ambos hechos han sido unos jóvenes motorizados.

● **ATRACO A UN BANCO DE PAMPLONA**

PAMPLONA, 19 (Cifra).—Un atraco a mano armada se cometió a las ocho y media de la mañana en la sucursal del Banco de Crédito Navarro, en la localidad de Irujo, de la montaña navarra. Dos individuos se presentaron en el domicilio del cobrador de la entidad y le obligaron a abrir el Banco, y ya en el interior, poniéndole la pistola al cuello para que abriera la caja fuerte, cosa que no pudo realizar, porque desconocía la clave. En la planta baja del edificio había otros dos individuos, también armados con pistolas. El cobrador, Angel García, fue obligado a abrir otra pequeña caja que había empotrada, de la que se llevaron setenta mil pesetas.

EN ROMA Y PARIS

ECO DE LA DECLARACION DEL GOBIERNO EN EL ULTIMO CONSEJO

ROMA, 19. (Resumen de Pyresa y Efe).—La Prensa de esta mañana dedica amplias referencias al Consejo de Ministros celebrado ayer en el palacio de El Pardo, si bien los órganos de inspiración liberal-izquierdista mantienen su propósito de soliviantar los ánimos de los lectores con las más tendenciosas interpretaciones. Los despachos de la agencia oficiosa italiana Ansa dedican largo espacio a las declaraciones del Ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, que desmintió todos los rumores y las fantasías que se habían hecho circular en los ambientes de la Prensa extranjera, y confirmando, en cambio, los sentimientos de absoluta fidelidad expresados por todos los miembros del Gobierno hacia el Jefe del Estado. Amplios párrafos de las declaraciones del señor Sánchez Bella son recogidos en su versión literal. También refieren dichos despachos de la agencia oficiosa italiana que en Burgos, en Cáceres y en Madrid ha habido nuevas manifestaciones en favor del Caudillo, subrayando que en todas ellas la afluencia de los ciudadanos ha sido imponente.

Por su parte, el diario liberal «Il Tempo», de Roma, vuelve a ocuparse esta mañana de la situación española y subraya que «el proceso de Burgos ha sido instrumentalizado por una campaña internacional de origen comunista» y que, en definitiva, lo que las autoridades españolas quieren evitar es que «se desencadenen nuevamente en el país el desorden y los conflictos que le han costado a España una de las más sangrientas guerras civiles».

En fin, en un inesperado alarde de objetividad tras las incongruencias de ayer, el diario milanés «Corriere della Sera» reconoce implícitamente la tendenciosidad de la reunión de «intelectuales» en Montserrat, y escribe: «A punto de salir de Barcelona para trasladarse a su casa de Palma de Mallorca, el famoso pintor Juan Miró ha desmentido los supuestos motivos de su presencia en la reunión de la abadía de Montserrat. “Creía—declaró—que se trataba de una reunión estrictamente cultural. Cuando me di cuenta de lo contrario me he ido en seguida. En total, no me quedé en el monasterio más de diez minutos.”»

En Francia

PARIS, 19 (Efe).—Toda la Prensa francesa recoge esta mañana las declaraciones del Ministro español de Información y Turismo lamentando la actitud de los medios de información franceses en relación con el proceso de Burgos.

«Le Figaro»—por ejemplo—publica en recuadro la noticia de agencia bajo el título «Madrid deplora la actitud de la opinión francesa, incompatible con la de un país amigo», y subraya las palabras del señor Sánchez Bella: «La Prensa y la televisión francesa han mostrado una incompreensión más grande que en otros países, así como una hostilidad abierta y menor objetividad, al dar cuenta de los problemas españoles. El Gobierno ha hecho saber al Gobierno francés su disgusto ante la actitud de la Prensa francesa, que no corresponde a las reglas de amistad y de buena vecindad.»

LOS DEPORTES

JANOS
KALMAR

“YO NO
TENGO
LA CULPA”

“LOS JUGADORES DEL MALAGA

NO HAN ASIMILADO
EL JUEGO DE PRIMERA”

No sé si es cuestión de carácter, pero Janos Kalmar, hoy embarcado en la aventura malagueña que tanto está dando que hablar, es un hombre muy serio. Habla poco. No sonríe jamás, parece mentira que venga de la Costa del Sol.

—La alineación, la probable alineación, será: Goicoechea; Montero, Vilanova, Monreal...

La va desgranando, como si estuviese cantando por lo bajino o rezando a todos los santos de todas las religiones para que Rodríguez López no vuelva a pensar que se está jugando su

dinero y le ponga de patitas en la calle. Como si estuviese soñando con el día en que el Málaga gane un partido de fútbol, cosa que no sucede desde el 4 de octubre, día de San Francisco de Asís.

—...Conejo, Martínez; Aragón, Roldán, Cabral, Migueli y Búa. A lo mejor a última hora sale Álvarez de extremo derecha y Aragón pasa a la izquierda...

La pregunta obligada, después de conocer el equipo para el Manzanares, es la de siempre en estos casos. Cuando un equipo anda mal, se le pregunta a su

entrenador qué le pasa. Y éste dice siempre que cuestión de lesiones y mala suerte. Como lo ha dicho Kalmar.

—Hemos podido ganar algunos partidos, pero la mala suerte nos lo ha impedido. Algunos los hemos perdido en los últimos minutos. En otros, como el que jugamos contra el Las Palmas, desperdiciamos un penalty. Mala suerte. Luego, lo que pasa, es que tengo muchos lesionados. Así el equipo no puede coger ritmo.

—¿Por qué les han metido nada menos que diecisiete goles?

—Porque los demás se han aprovechado de nuestros fallos.

—¿Y por qué sus delanteros, señor Kalmar, sólo han metido nueve?

—Eso quisiera saber yo. Busco siempre la razón de esto; me pregunto qué les pasa. Y me parece que es porque falta ritmo; por eso no funciona la delantera. Las lesiones...

—Aparte de todo eso, aparte de mala suerte y lesiones y nulidad rematadora, ¿cuánta culpa tiene usted, cuánta culpa tiene el entrenador Kalmar, de lo que le sucede al Málaga?

—Yo no tengo la culpa. Eso lo dicen los aficionados, que siempre buscan al entrenador para cargarle con las culpas cuando el equipo no marcha. Pero yo no tengo la culpa.

Se ha puesto más serio que nunca y ahora parece un personaje de El Greco, pero con el pelo blanco. Allí cerca, en el mismo «hall» del hotel, un cincuentón bajito y con gafas está voceando de mala manera, empeñado en servir de taxista a una buena moza. Kalmar parece nervioso.

—¿Es Viberti una pieza tan fundamental en el Málaga?

—Sí, es un hombre fundamental en nuestro juego. Pero no está bien a causa de las lesiones.

—¿Y por qué están todos ustedes tan nerviosos? ¿No será que al Málaga le haga falta un poco de tranquilidad, que las sanciones y tal les quitan el sueño a los jugadores?

—Bueno, eso pasó, sí. Pero ahora ya no hay nervios. Empezamos a jugar bien. Pero yo no quiero hablar de eso.

—El empatar el Elche aquí con el Real Madrid, ¿les perjudicará a ustedes de cara al partido contra el Atlético? ¿No habrá servido para poner en guardia a los grandes?

—Cada partido es distinto. A veces un equipo, jugando bien, es más fácil de ganar, y otro que juega menos bien, se hace difícil. Esto es distinto.

—¿Cuándo va a dejar el Málaga de subir y bajar, de irse a Segunda y volver a Primera?

—Eso depende de muchas cosas. Algunos equipos tardan en asimilar el juego de Primera División, y eso es lo que sucede con nosotros. Otros, en cambio, se acostumbran en seguida.

—¿Por qué tienen ustedes tan malhumorado al público, a su público?

—Es natural. Cuando el equipo no va todo lo bien que ellos quieren, se enfadan.

—¿Tiene muchos defectos este Málaga de Kalmar?

—Los tenemos, naturalmente. ¿Cuáles? Pues, alguno... que no metemos goles.

—¿Se irá a Segunda División?

—No. Se salvará.

—¿Quién se irá por el?

—No lo sé. Yo sólo miro a mi equipo.

—¿Y ahora mismo cómo le ve?

—Con ilusión y sin miedo.

—¿Va a decir que está satisfecho?

—No. Este Málaga no ha jugado todo lo que yo esperaba, esa es la verdad. No ha llegado a la altura que tiene que llegar.

—¿Cuál es su carta a jugar, cuál es su virtud, esa que le salvará del descenso?

—La plantilla. El Málaga tiene plantilla para mantenerse.

—Hablemos del Manzanares.

—¿Cuál es su propósito?

—Lógicamente debiera ganar el Atlético de Madrid. Es más equipo. Pero en fútbol y en todo, yo soy optimista. Además, en fútbol no siempre gana el mejor. A veces la lógica se va por la borda. Venimos a eso.

Para ser igual que todos los entrenadores del mundo, dispuso que sus jugadores matasen el tiempo en el cine. Repito: está muy serio este Janos Kalmar. Y un poco triste.

Valentín MARTÍN
(Fotografía de Antonio)

¡OJALA LE TOQUE EL GORDO!

PERO SI NO LE TOCA,
QUERIDO LECTOR,
NO SE DISGUSTE

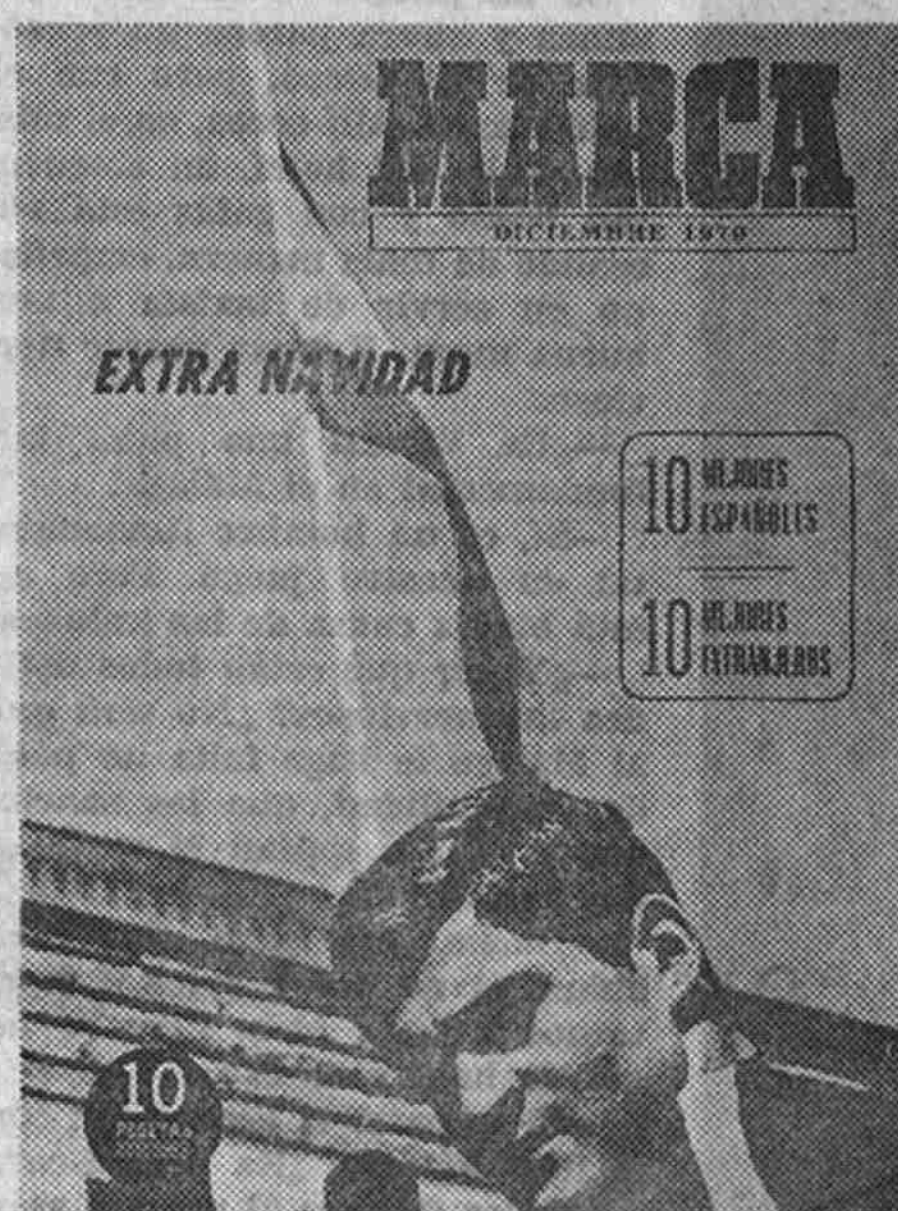
EL MISMO DIA 22

MARCA LE OFRECE OTRO GORDO

Y éste sí que es seguro.

ES NUESTRO NUMERO
EXTRAORDINARIO
DE NAVIDAD

EDITADO EN HUECO Y COLOR
del que le anticipamos la portada



¿Le gusta?

Pues más le gustará por dentro,
donde, en un alarde gráfico,
encontrará

LOS 10 MEJORES
ESPAÑOLES

seleccionados por

MARCA

LOS 10 MEJORES
EXTRANJEROS

elegidos por

MARCA

y un ordenado repaso de los
acontecimientos deportivos
de 1970

UN EXCELENTE AÑO
PARA EL DEPORTE
ESPAÑOL

Gástese nada más que
DIEZ PESETAS

y en sesenta y cuatro
páginas podrá tener
en casa el resumen
del año

PERO APRESURESE, PORQUE
EN SEGUIDA VA A AGOTARSE

EL BOXEO

HERNANDEZ-BOSSI, MUNDIAL CASI A PUNTO

Si las declaraciones de Pedro Caballero se confirman, mañana habrá reunión de altos vuelos en Madrid. Pedro Caballero, que es el manager de José Hernández, ha estado en Milán gestionando la pelea de su pupilo con Carmelo Bossi, actual campeón del mundo. Bossi y su manager, Libero Cecchi, firmarán mañana en nuestra capital el correspondiente contrato con Tony Leblanc, que ofrece al titular del mundo la nada despreciable suma de

55.000 dólares, casi cuatro millones de pesetas, más los gastos de pasaje y estancia en España para él y sus acompañantes. Lo que no se sabe, en el caso de concretarse la pelea, es dónde tendrá lugar. Se barajan los nombres de Madrid y Barcelona, con más posibilidades la primera ciudad, que cuenta con un escenario cubierto de mayor aforo que el de la Ciudad Condal. De todos modos, mañana se sabrá con certeza si el Bossi-Hernán-

dez, con el título mundial de los superwelters en juego, se celebrará próximamente en España.

LA FEDERACION ESPAÑOLA,
EN CONTRA DEL CONSEJO
MUNDIAL

«El Consejo Mundial de Boxeo está jugando con Buchanan, con Ramos y con todo el que quiera», ha declarado don Roberto Duque, presidente de la Federación Española de Boxeo, a un redactor de Pyresa.

Añadió que está en estudio la decisión de retirarse del citado organismo, hecho que se producirá en el caso de que «no nos traten como es debido. Es una organización de verbena. No comprendo cómo se toman decisiones como la de nombrar a Carrasco aspirante número 1 al título mundial, y luego cambian de opinión».

Más adelante, el señor Duque añadió que «la decisión de pasarse del Consejo Mundial a la Asociación debería haberse decidido ya; pero los intereses de los promotores lo han retrasado». (Pyresa.)

EL BALONMANO

EL GRANOLLERS, ADELANTE

PARIS, 19. (Aifil).—El Balonmano Granollers ha vencido hoy, contra todo pronóstico, al U. S. Yvry por 14-11, en encuentro de vuelta de los octavos de final de la Copa de Europa de balonmano.

Con esta victoria en campo ajeno, que se suma a la lograda hace una semana en Granollers por 24-22, el Granollers queda clasificado para disputar los cuartos de final de la Copa de Europa.

LA «PRIMERA NIEVE» PARA LA FRANCESA MIR



VAL D'ISERE.—La francesa Isabelle Mir ganó ayer el descenso femenino del Critérium Primavera Nieve, de Val d'Isère, y la austriaca Wiltrud Drexel se ha proclamado vencedora de la combinada alpina de este XVI Critérium de la estación alpina francesa, seguida de las galas Françoise Macchi y Florence Steurer.

La clasificación del descenso femenino ha sido:

1. Isabelle Mir (Francia), 1-29-44.
2. Wiltrud Drexel (Austria), 1-29-92.
3. Michele Jacot (Francia), 1-30-08.
4. Françoise Macchi (Francia), 1-30-42.
5. Anne Marie Proell (Austria), 1-30-84.
6. Jacqueline Rouvier (Francia), 1-31-34.
7. Jocelyne Perillat (Francia), 1-31-46.

Participaron sesenta y seis esquiadores de doce naciones, sobre un recorrido de 2.150 metros y 55 de desnivel.

La clasificación de la Copa del Mundo femenina, de esquí alpino, después de esta prueba, es la siguiente:

1. Françoise Macchi, 40 puntos.
2. Isabelle Mir, 40.
3. Wiltrud Drexel, 39.
4. Florence Steurer, 28.
5. Anne Marie Proell, 28.
6. Betsy Clifford, 25.
7. Michele Jacot, 21.

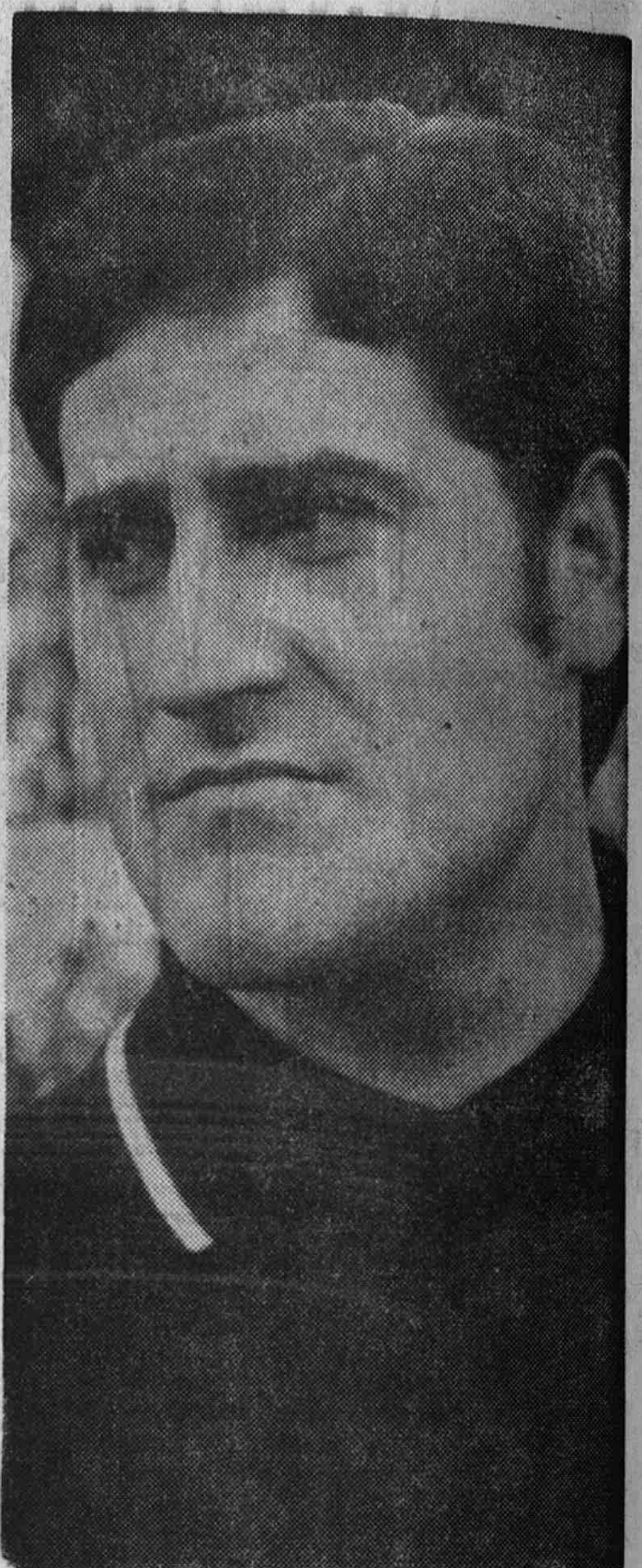
PARTICIPACION ESPAÑOLA

La esquiadora española Conchita Puig se clasificó en el puesto 36 de la prueba de descenso femenino del XVI Critérium de la Primera Nieve. Invirtió en el recorrido 1 minuto, 34 segundos, 38-100.

GURUCETA, EN ACTIVO

HOY ARBITRARA
EL AT. BILBAO-GIJON

Seis meses y trece días —desde su actuación en el partido Barcelona-Real Madrid— ha permanecido inactivo el árbitro Emilio Guruceta, que hoy reaparece en San Mamés. Los incidentes de aquel partido, así como la sanción impuesta por el Comité de Competición, más toda la historia posterior de las reacciones de los árbitros, con la dimisión del presidente del Comité Nacional, es agua



pasada. El señor Guruceta, que anunció su retirada del fútbol, vuelve de nuevo y hoy entra en acción con un partido que tiene mucho que arbitrar: Atlético de Bilbao-Sporting de Gijón. El descanso forzoso le habrá venido bien para serenar sus ánimos, tras haber sido noticia de primer orden en todos los medios de información. Ahora, pelillos a la mar, suerte, vista y al césped, donde esperan bilbaínos y gijonenses.

"Flor de Cactus" florece en la Pantalla
para hacernos más felices con risas y sonrisas

UNA PRODUCCION FRANKOVICH

walter MATTHAU ingrid BERGMAN

FLOR DE CACTUS

dirigida por GOLDIE HAWN como TONI

DIRECTOR GENE SAKS
TECHNICOLOR

El triunfo internacional es ahora la película más divertida de la década

Las actas claras y sin literaturas

«HAY QUE DECIR SI LE DIO UNA PATADA, PORQUE LO DE JUEGO PELIGROSO NO SIRVE»

Juan Francisco Pardo Hidalgo, árbitro por afición y vocación desde 1949 hasta hace tres años, es hoy presidente del Colegio Nacional de Arbitros. A él, que nunca se ha apartado del mundillo del silbato porque encuentra que todos son como una gran familia, le ha llegado por sorpresa el nombramiento.

—En realidad es como un remate a mi carrera. Poco después de arbitrar en la máxima categoría, soy presidente.

—Ahora ya no son dos equipos que se enfrentan, sino todo un arsenal de listas, nombres y problemas que se le han venido encima...

—Todavía no he pensado en nada, porque no he podido hablar con Pérez Payá. Seguramente el lunes tomaré contacto con la Federación y luego tendré que enterarme de cómo están las cosas para saber por dónde hay que empezar.

—Esas cosas, esos problemas, usted ya los conoce. Como el caso de Guruceta, por ejemplo, que reaparece hoy después de su sanción.

—Verá, yo no le puedo decir si Guruceta es o no un problema. Es un no/abramiento que no me compete, porque todos fueron hechos por el presidente anterior.

—Sanciones, recusaciones. ¿Están desamparados los árbitros?

—No. Yo no diría que están desamparados, sino cohibidos, que les pesa demasiado, a la hora de pitar, el cero que le puede poner uno de los dos equipos. Esto se lo digo en base a las conversaciones que he tenido con ellos. Y la consecuencia es ésta: al arbitrar piensan que hay dos equipos que pueden darle el cero. Desamparados, no. Arbitran cohibidos, y hay que que hacer algo para solucionarlo.

—Pero... este problema no es nuevo.

—El problema de los ceros lleva años existiendo y siempre se ha reflejado en los arbitrajes, pero en mis tiempos no nos enterábamos de las recusaciones, porque el Comité se lo guardaba en secreto. Sin embargo, ahora se le da demasiada... publicidad, y eso perjudica más.

—¿Su objetivo, entonces, es dar mayor seguridad al árbitro?

—Intentaré que salgan seguros y con el menor número de preocupaciones posibles, pero eso no quiere decir no vayan a pagar sus faltas. Los errores que cometan serán sancionados, desde luego.

—También se habla de errores en la redacción de las actas, no sólo en el campo...

—Yo recibí una circular hace ocho o diez años en la que se decía que las actas debían ser lo más escuetas posible. En realidad, el acta debe ser como una fotografía de lo que ha ocurrido y dejarse de literaturas. Lo de juego peligroso no sirve; no dice lo que ha ocurrido. Hay que contar si entró a por el balón y le dio una patada o si no le dio la patada. Así se dará una mayor seguridad al Comité de Competición para determinar las sanciones. Hay que meter en la mente de los árbitros que determinen las acciones, que no hablen de juego peligroso, para que luego haya que adivinar lo que ha pasado en realidad.

—En dos palabras, señor Pardo, ¿cómo debe ser el acta de un partido?

—Debe ser clara y escueta.

—Muchos problemas son los que se le avecinan. A lo mejor le pesa el cargo, ahora que ya lo tiene encima...

—En absoluto. No me pesa, porque estoy suficientemente tranquilo.

—¿Tan tranquilo como desea que estén los árbitros cuando salen al campo?

—Lo que hace falta es que todos pongamos buena fe y evitemos suspicacias. Ustedes, en sus crónicas; los Clubs y los mismos árbitros. Todos debemos luchar para que el fútbol se mejore.

—Ya, pero hay veces que no son las suspicacias, sino que hay algunas actuaciones que... son realmente malas.

—Los árbitros salen preocupados y estoy seguro, porque lo he vivido, que tratan de hacerlo lo mejor posible, pero hay que tener en cuenta que también son humanos y tienen problemas. Concretamente, yo no arbitraba bien cuando había viajado en coche cama, porque no descansaba, y tuve que buscarme una solución, que fue viajar en coche y dormir en la ciudad donde arbitraba.

—Ideas claras y metas muy concretas. Así podría juzgarse desde ahora lo que será el mandato de Juan Francisco Pardo Hidalgo.

—Soy muy amigo del diálogo y creo que hablando se

pueden solucionar muchas cosas.

—Por lo pronto, ¿usted quiere quitar el peso de los ceros?

—Si lo conseguimos habremos avanzado un cincuenta por ciento. Yo estimo que con el veinte por ciento que los Clubs tienen para recusaciones podemos jugar bien durante toda la temporada.

—¿También será necesaria la concurrencia de los Clubs para solucionarlo?

—Naturalmente. Recuerdo un caso de cuando el Tenerife estaba en Primera. El mismo árbitro que les dirigió un encuentro allí y le echaron con

malas caras porque habían perdido fue felicitado más tarde, cuando vino el Tenerife a Madrid y empataron o ganaron, no lo recuerdo. Entonces, los del Tenerife se deshicieron en felicitaciones. Era el mismo árbitro el de un día y el de otro. ¿Cómo puede ser bueno un día y malo otro?

Eso es su problema, don Juan Francisco. Mañana tomará usted posesión y comenzará oficialmente su mandato, su guerra a los ceros y a las suspicacias.

Francisco CAPARROS

EL ATLETISMO

HOY, EL CROSS INTERNACIONAL DE GRANOLLERS

• 2.000 corredores, representantes de ocho países

Hoy se celebrará en Granollers el II Gran Premio de Cross de la actual temporada. Y con participación de lujo. Junto al reciente vencedor de la «Jean Bouin» de este año, Mike Tagg, intervendrán en la prueba atletas de ocho países, como los Ian Stewart (también británico); Mohamed Gammoudi, tunecino, de excepcional valía; Polleunis, un belga de gran clase, y los españoles Haro, Alvarez Salgado...

Este Gran Premio Ciudad de Granollers, que es el cuarto en el orden de los celebrados hasta ahora, incluirá siete pruebas y la participación de 2.000 corredores. Los extranjeros, por países, serán los siguientes:

Holanda: Egbert Nystad, Haico Scham y Jos Hermans.

Escocia: I. Stewart, P. Stewart y N. Morrison.

Túnez: Gammoudi, Abdelkader y Hannachi.

Inglatera: Mike Tagg, Mike Baxter y Keith Darlow.

Bélgica: Polleunis, Salve y Ghyselink.

Argelia: Italia.

Los españoles se dividirán en equipos nacionales y por Federaciones. En los primeros, y para el equipo A, estarán presentes Haro, Alvarez Salgado e Hidalgo. Para el B, los Aguilar, Tasende y Carlos Pérez.

Luego, por Federaciones: **Federación de Vizcaya:** José y Antonio Freixilla.

Federación de Madrid: Francisco Morera y Fernando Gaitán.

Federación de Guipúzcoa: Jose María Maiz.

Federación de La Coruña: Eduardo Pinedo.

Federación de Pontevedra: Rubén Sanmartín y Ramón Sánchez Ferreira (junior).

Federación de Palencia: Jesús

de Alba, Benito Gutiérrez, José Haro (junior) y F. Javier Pastor (junior).

REPRESENTACION FEMENINA

La participación femenina será de calidad, y así, Holanda estará representada por Joke van der Stelt; Inglaterra, y España, por Coro Fuentes, Belén Azpeitia, María Ochandiano, Begoña Zúñiga Garay y María Feu.

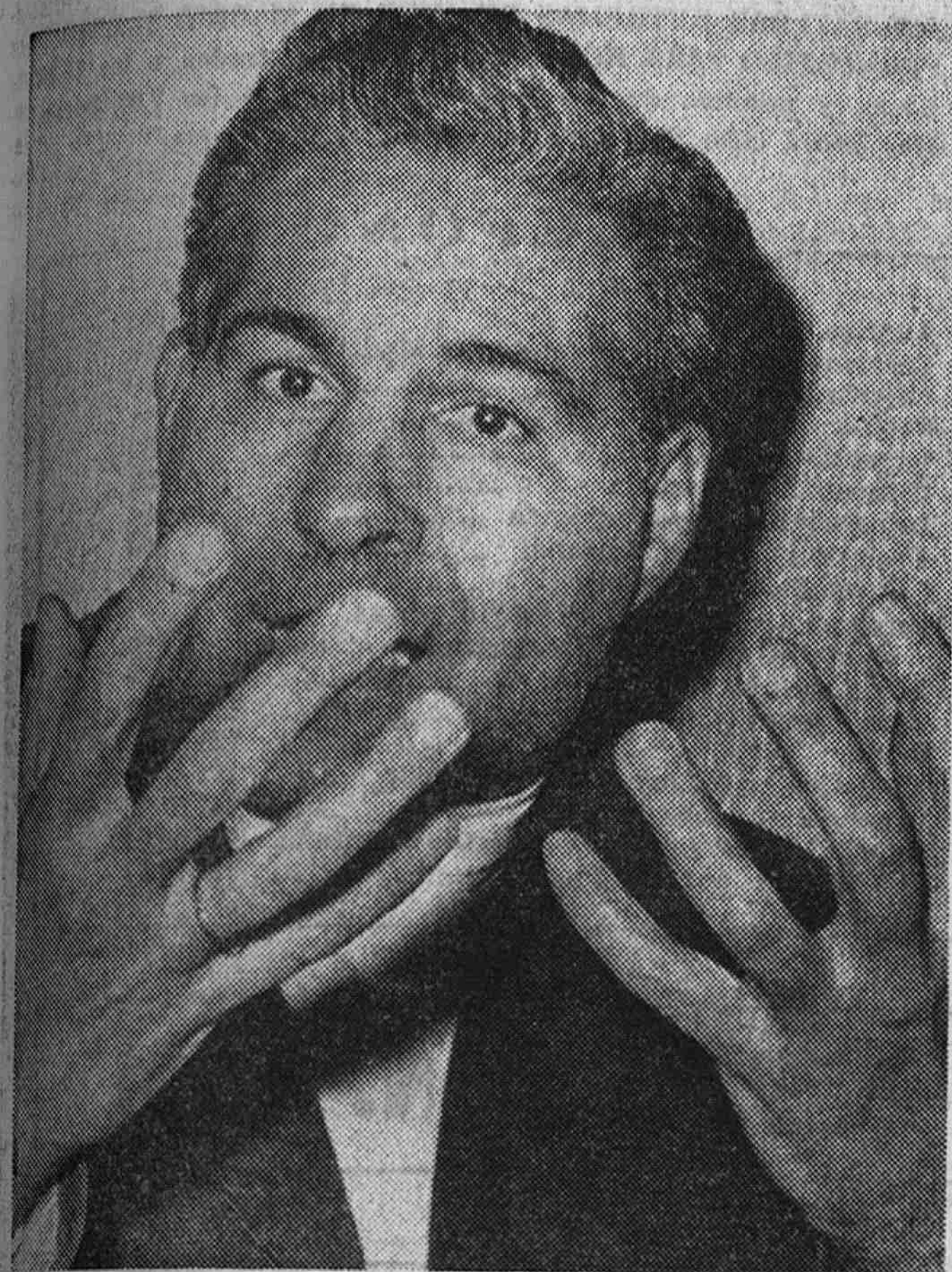
El IV Gran Premio Ciudad de Granollers, sumado desde hace cuatro temporadas al mejor palmarés crossista nacional, tiene este año una carrera en donde se reunirá la «élite» del campo a través.

Mike Tagg no necesita presentación después de la «Jean Bouin». Ian Stewart es el actual campeón europeo de los 5.000 metros; Gammoudi, olímpico desde Tokio, acaparador de triunfos en Méjico y vencedor reconocido en España; Michael Baxter, un extraordinario atleta británico, con un porvenir grande, y los españoles Alvarez Salgado y Mariano Haro, como estrellas del atletismo nacional, sin descuidar a Hidalgo, Aguilar —quinto de la reciente «Jean Bouin», y mejor español clasificado, aun contando con las ausencias de los «grandes»— o al propio y bravo atleta Carlos Pérez.

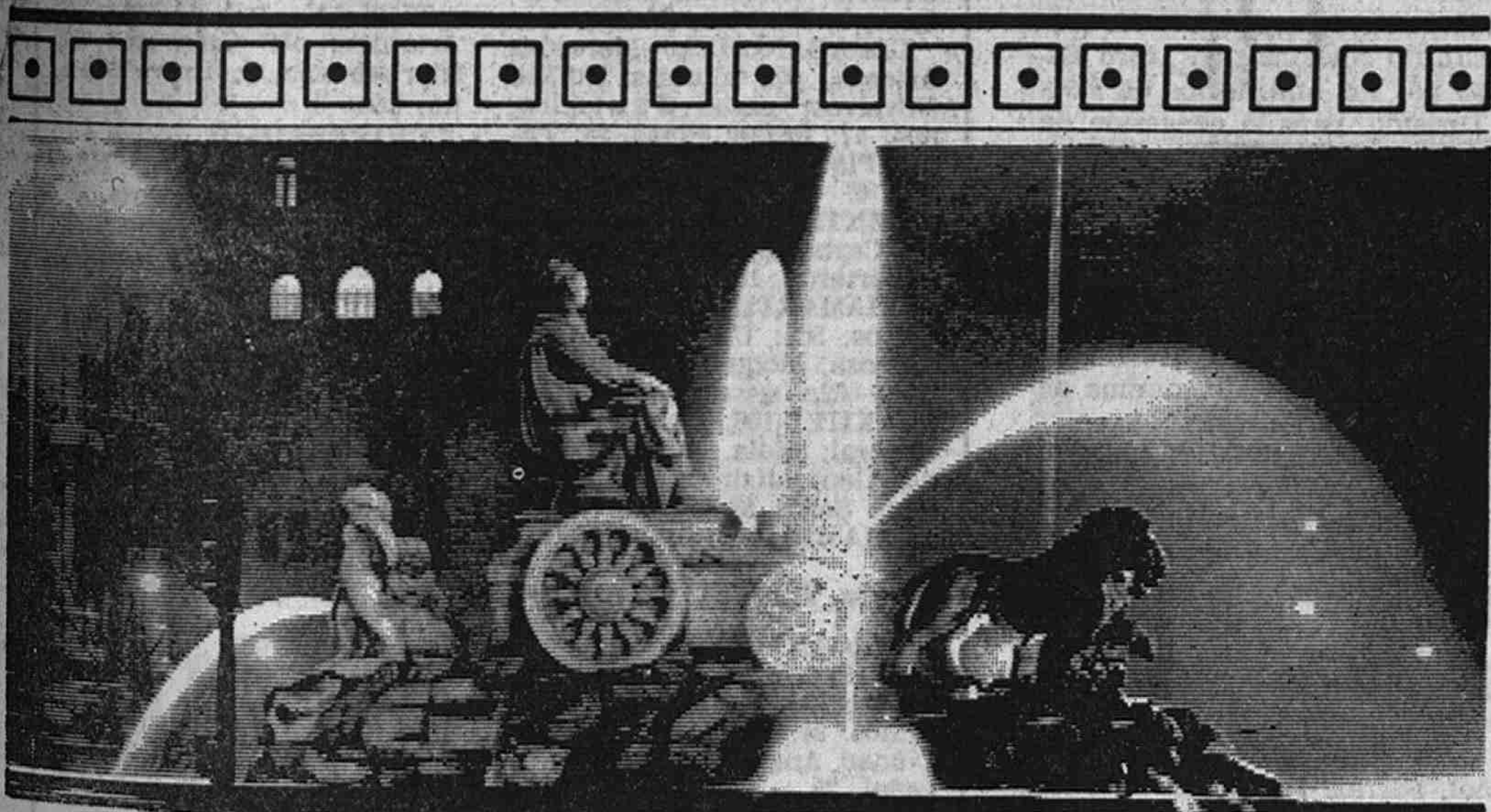
Respecto a las femeninas, a salvo de lo que puedan hacer las extranjeras, nuestras atletas deben hacer un grande y digno papel, pues la fama de las Coro Fuentes, Belén Azpeitia... hacen pensar en un triunfo español, tal vez más claro que en el caso de los hombres. Aunque no sea el mismo papel a desempeñar por unos y por otras, claro.

VALENTIN MARTIN, EN SARRIA

Para comentar las incidencias del encuentro que disputarán hoy en Sarriá el Español y el Real Madrid, ha viajado a Barcelona nuestro compañero Valentín Martín, que escribirá el martes sobre el partido.



NUEVO PRESIDENTE.—Juan Francisco Pardo Hidalgo ha llegado a la presidencia del Colegio Nacional de Arbitros con una gran apertura al diálogo. Sus primeras declaraciones, cuando aún no ha tomado posesión de su cargo, han sido para defender a sus presididos. Los ceros de los Clubs y las actas redactadas sin claridad, preocupan al nuevo presidente de los árbitros, según ha manifestado en esta entrevista concedida a ARRIBA



LA RED AUTOMÁTICA PROVINCIAL DE MADRID SE COMUNICA DIRECTAMENTE CON LEÓN Y PONFERRADA

Desde las doce de la noche del sábado, día 19 de diciembre, los abonados al servicio telefónico de la Red Automática Provincial de Madrid, pueden comunicar directamente con los de León y Ponferrada, marcando el prefijo "980" y, a continuación, el número del abonado con el que deseen hablar.

La Red Automática Provincial de Madrid está constituida en la actualidad por:

ALCALA DE HENARES
ARANJUEZ
EL ESCORIAL
GETAFE
POZUELO DE ALARCON

De esta forma se intensificarán las relaciones personales, sociales y económicas entre las dos provincias.

COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

CLAUSURA DE UN CURSO DE BELLAS ARTES PARA POLICIAS

● Necesidades urgentes: Nuevas normas y catálogo general

Ayer se clausuró, en el Instituto de Estudios de Policía, el tercer curso-colquio sobre Defensa del Patrimonio Histórico Artístico Nacional, celebrado del 14 al 19 del mes actual y organizado por la Dirección General de Seguridad en colaboración con la de Bellas Artes y la Secretaría General Técnica del Ministerio de la Gobernación. Presidieron dicho acto el director del curso, don Eduardo Comín Colomer, y los secretarios del mismo.

En este curso-colquio intervinieron personalidades cualificadas en los aspectos científico, técnico, jurídico y policial. Quedó patente la importancia excepcional del tesoro histórico-artístico español y la existencia de una delincuencia especial, tanto del país como del resto del mundo, atraída por esa riqueza que es preciso salvaguardar. La participación de representaciones del Cuerpo Técnico de Aduanas, de la Guardia Civil, del Servicio de Vigilancia Fiscal, de la Policía Armada y del Cuerpo General de Policía hace previsible que esta delincuencia sea atacada en profundidad.

Tras las conferencias dictadas y las mesas redondas y coloquios llevados a cabo, han sido establecidas varias conclusiones cuya base fundamental es la ley del Patrimonio Artístico del 13 de mayo de 1933.

Conclusiones

- 1) La Dirección General de Bellas Artes deberá realizar una amplia campaña divulgadora, a nivel nacional, de la importancia de nuestro Patrimonio Histórico Artístico.
- 2) Que el Ministerio de Educación y Ciencia, en colaboración con los órganos competentes, realice el inventario del Patrimonio Artístico Nacional.
- 3) Que se especialicen funcionarios del Cuerpo General de Policía, ampliando dicha labor a los Cuerpos de Aduanas y del Servicio Especial de Vigilancia Fiscal, a la Guardia Civil y a la Policía Armada.
- 4) Incrementar la ordenación y coordinación entre los servicios de la Dirección General de Bellas Artes y los Cuerpos de Orden Público.
- 5) Poner en práctica las conclusiones suscritas para reformar el Libro Oficial de compraventa, hoy en vigor, para que, además de los datos actuales, figuren nombres y domicilio de comprador, vendedor o comerciante y datos diversos y fotografías del objeto.

El señor Comín Colomer, director de este curso-colquio, nos añadió:

—Lo que interesa, y en esto estamos trabajando, es que la Dirección de Bellas Artes haga un catálogo del Patrimonio Artístico y una ficha para cada objeto.

—¿Cuándo un objeto artístico pasa al Patrimonio?

—Todo el que tenga más de cien años de antigüedad.

—¿Se puede conservar la propiedad privada?

—Indudablemente; pero sin dejar de ser propiedad privada debe tener una ficha para que el día que su dueño quiera venderlo, la Dirección de Bellas Artes pueda salir al retrato, haciendo uso del derecho de tanteo para adquirir la obra de arte y que no salga fuera del país.

—¿En España es grande la delincuencia con respecto al Patrimonio?

—Pues sí; ésta tiene su base en las deficiencias anteriormente expuestas.

F. G.

ENTREGA DE LOS PREMIOS «LAZARILLO 1970»

* FUERON CONCEDIDOS A FERNANDO SADO, FELICIDAD MONTERO Y EDITORIAL TEIDE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el Palacio de Congresos y Exposiciones se entregaron los premios «Lazarillo 1970» a don Fernando Sadot, por su obra «Cuentos del Zodiaco»; a doña Felicidad Montero Suárez por sus ilustraciones al libro «Los músicos de Bremen», y a la Editorial Teide por la colección «Te diré».

Asimismo fueron concedidas las medallas «Ibarra» al «gran Atlas Aguilar», «Arnaldo Guillén de Brocar», a los libros «Pintura española. La última vanguardia», editados por Magius; a «Las Ciencias. El mundo inorgánico», de la editorial Jover, y «Sinfonía n.º 9 op. 55 heroica. Beethoven», de la Zeus. Las medallas «Antonio de Sancha» y «Apeles Mestres» fueron a parar a los libros «Los caciques y otros salnetes», editados por Alianza Editorial; a la «Enciclopedia temática Ciesas», de la Compañía Internacional Editora y al libro «La visión artística I religiosa de Gaudí», de Francesc Pujols, editada por Aymá.

Los premios habían sido convocados por el Instituto Nacional del Libro Español y patrocinados por el Ministerio de Información y Turismo.

Al acto asistieron el director general de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Pérez del Arco; el director general de Archivos y Bibliotecas, don Luis Sánchez Belda, y el director general de Cultura Popular, don Thomas de Carranza, quien dijo que «España es una potencia cultural, ya que lo más exportable es el arte en forma de libro. El Gobierno fomenta esta industria mediante medidas proteccionistas encaminadas a la divulgación del libro español».

Teide ya ha sido dos veces galardonada con el premio «Lazarillo» por la mejor ilustración. Esta editorial está especializada en libros infantiles y juveniles con carácter didáctico.

«Para ser rentable un libro—nos dice su director, don Federico Itahola—y que sea barato es necesario editar 25.000 ejemplares. Los cuentos infantiles, para que se vendan, es necesario que tengan una presentación tipográfica bonita, un papel agradable a la vista y que las ilustraciones no sean meramente estéticas, sino también explicativas del texto».

Para el director de la Editorial Teide el ambiente familiar es muy importante para fomentar la lectura, pues los niños siempre imitarán lo que ven hacer a los mayores.

Referente a la edad ideal de los lectores explicó que son los niños de ocho a dieciocho años los que realmente leen, y como experto en libro escolar afirmó: «Ha habido una total revolución en la confección del libro didáctico. Tanto es así que podemos codearnos con cualquier libro europeo, ya que nuestra pretensión es la de que el chico tome gusto por las cosas interesantes del mundo que le rodea. Por ello es inconcebible un libro sin ilustraciones».

«También—añadió—, los niños y las niñas ya no forman mundos diferentes. Tienden a nivelarse en sus gustos y leen con el mismo interés los mismos libros».

Por su parte, don Fernando Sadot, premio «Lazarillo 1970» por su obra «Cuentos del Zodiaco», nos dice: «Son doce leyendas basadas en los signos del Zodiaco. Quiero que el niño vea la poesía en un primer momento, para más tarde descubrir una serie de realidades».

Algo así como el truco que emplean los payasos que en medio de risas y chistes dicen verdades como trémpolos.

Convocatoria para 1971

Para estimular la producción nacional de libros especialmente destinados al público lector juvenil, el Instituto Nacional del Libro Español convoca un concurso, patrocinado por los Ministerios de Educación y Ciencia y de Información y Turismo, para la concesión de los Premios «Lazarillo» en el próximo año 1971, a las mejores obras juveniles originalmente escritas en cualquiera de las lenguas españolas y destinadas especialmente a lectores de diez a quince años.

Los Premios serán los siguientes:

—Premio «Lazarillo» para escritores, dotado con 60.000 pesetas, para el autor del texto de más alta calidad literaria de un libro juvenil inédito, o que haya sido publicado por primera vez, entre el 1 de enero de 1969 y el 31 de diciembre de 1970. La extensión mínima de los textos que opten a este Premio será de 25.000 palabras.

—Premio «Lazarillo» para ilustradores, dotado con 30.000 pesetas, para el autor de las mejores ilustraciones de un libro juvenil, bien inéditas o bien publicadas dentro del plazo antedicho.

—Premio «Lazarillo» para editores, que consistirá en una Mención Honorífica que se concederá al editor español que presente el mejor conjunto de obras juveniles publicadas desde 1 de enero de 1969 hasta el 31 de diciembre de 1970, teniendo en cuenta la calidad de las obras (texto e ilustraciones), la pulcritud de la presentación y la originalidad de la producción.

Los concursantes a cualquiera de estos premios deberán remitir al Instituto Nacional del Libro Español, Ferraz, 11, Madrid-8, antes del día 30 de marzo de 1971, tres ejemplares de cada una de las obras con que deseen concursar, si es para el de escritores; un ejemplar, si se presenta al de ilustradores o al de editores, indicando expresamente el premio a que optan.

Vida cultural

HOY, DOMINGO

Conciertos

— A las 19.30 horas, Radio Nacional de España transmitirá desde el Teatro Real de Madrid el concierto de la Orquesta de la RTV Española, dirigida por E. García Asensio.

Cine-Club y teatro

— A las 11 horas, en el Centro de Estudios Universitarios (Claudio Coello, 141), en homenaje a Gustavo Adolfo Bécquer, se representará «Yo sé un himno gigante y extraño» (escenificación de rimas y leyendas).

MAÑANA, LUNES

Conferencias

— A las 19 horas, en el IESSC (Lope de Vega, 38, 8.º), «Personalismo obrero», por don Carlos Díaz.

Teatro

— A las 19.30 horas, en el colegio San Estanislao de Kostka (Arturo Soria, 111), el grupo de teatro SEK representará la obra de Alberto Miralles «Versos de arte menor para un varón ilustre».

Agenda

DOMINGO, 20 DE DICIEMBRE DE 1970

IV de Adviento. San Ignacio

Día trescientos cincuenta y cuatro del año, séptimo de la semana quincuagésima primera del duodécimo mes. Quedan, pues, once días para que finalice el año 1970.

El Sol sale a las 7.34 horas y se pone a las 16.51. La Luna sale a las 23.25 horas, para ponerse a las 11.54.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima, de siete grados, a las 15.00 horas, y mínima, de dos grados bajo cero, a las 7.00 horas. Hoy habrá cielo despejado, con neblinas matutinas.

TELEFONOS

Averías telefónicas	002
Información números teléfonos Madrid	003
Oficinas de la Telefónica	004
Policía	091
Urgencia municipal	092
Información horaria	093
Información meteorológica	094
Noticiero Radio Nacional	095
Información deportiva	097
Información general: horario misas, servicio despertador, programación radio.	098
Aviso a vehículos	099
Bomberos	232 32 32
Taxis	223 61 00
Mensajes con barcos en alta mar	222 11 41
Urgencia médica	261 61 96-7-8-9
Estado de carreteras y puertos montaña	254 50 65
Telegramas por teléfono	221 10 17

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 391

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

De 9,30 de la mañana a once de la noche

- ARGANZUELA-VILLAVIEJA.—Plaza de Cascorro, 2; paseo Santa María de la Cabeza, 128; Teniente Compañero, 12; paseo de las Delicias, 115; Gran avenida Mesta de Orcasitas.
- BUENAVISTA.—Alcalá, 219; Cartagena, 75; Velázquez, 130; General Pardiñas, 64; Jorge Juan, 8; Narváez, 3.
- CARABANHEL.—Mercedes Artaga, 52; glorieta Rufino Novales, paseo Castellanos, 47; Rafael Finat, 23; Padre Piquer, 8; Vicente Camarón, 6.
- CENTRO.—Tesoro, 1; General Castaños, 13; Infantes, 9; Esparteros, 16.
- CHAMARTIN.—López de Hoyos, 351; Urbanización Villarrosa, bloque 75; Clara del Rey, 62; avenida Alfonso XIII, 106; prolongación General Mola, 257; avenida del Generalísimo, 69; Marcellano Santa María, 7.
- CHAMBERI.—Bravo Murillo, 76; Fernández de la Hoz, 72; Joaquín García Morato, 56.
- LATINA.—Ronda de Segovia, 47; Aniceto Marinas, 56.
- RETIRO-MEDIODIA.—Antonio Maura, 10; Zurita, 41; avenida Mediterráneo, 69; avenida Ciudad de Barcelona, 99.
- TETUAN.—Isla de Malta, 5; Artajona, 45; Cañaveral, 24; Hierbabuena, 3; Bravo Murillo, 168.
- UNIVERSIDAD.—Avenida Reina Victoria, 52; Hillarion Eslava, 51; Princesa, 30; Arapiles, 21.
- VALLECAS.—Barrio Moratalaz, polígono 2, casa 22; San Jorge 13; Rafael S. Narciso, 3; avenida Albifera, 223; Villalobos, 63; avenida de Entrevías, 164-166.
- VENTAS.—Alberique, 20; Ascajo, 47; Arturo Soria, 42; Samba, 67; Virgen del Val, 25; Santa Prisca, 9.

De 9,30 de la mañana a diez del día siguiente

- ARGANZUELA-VILLAVIEJA.—Ronda de Toledo, 8; Marquesa Silvela, 2; Almendres, 24; Embajadores, 122; Ciudad Angeles, 39; Martínez Oviol, 35.
- BUENAVISTA.—Avenida de Bruselas, 49; Conde de Peñalver, 80; Don Ramón de la Cruz, 108; Castelló, 34; Jorge Juan, 131.
- CARABANHEL.—Vicente Parra, 6; Tordo, 9; Via Carpetana, 73; Castoreiz, 10; avenida de Oporto, 15; barrio Puerto Chico-Valmolejo, casa 183; barrio del Lucero, bloque 2.º, número 1; paseo de Extremadura, 40.
- CENTRO.—San Mateo, 12; Augusto Figueroa, 39; Peligros, 4; Preciados, 35.
- CHAMARTIN.—San Pedro de Cardena, 3; plaza Doctor Calvo Pérez, 1; plaza Cidmón (parque San Juan Bautista); avenida Ramón y Cajal, 28; Mateo Inurria, 16; Alberto Alcocer, 28; General Zabala, 26.
- CHAMBERI.—Ramón de Fernández Villaverde, 46; Ponzano, 31; Puencarral, 114.
- LATINA.—Puerta Cerrada, 5.
- RETIRO-MEDIODIA.—Atocha, 32; Fúcar, 6; glorieta Luca de Tena, 9; avenida de Menéndez Pelayo, 45; Cavanilles, 8.
- TETUAN.—Azucenas, 24; General Ramírez de Madrid, 18; Pedro Barreda, 7.
- UNIVERSIDAD.—Andrés Mellado, 15; Benito Gutiérrez, 25; Bravo Murillo, 25.
- VALLECAS.—Barrio Moratalaz, polígono C, local 5; San Florencio, 5; Puerto Alto, 3; Martínez de la Riva, 149.
- VENTAS.—Avenida de Aragón, 160; Realejos y Betancuria; Caudillo de España, 21; Ricardo Ortiz, 60; Hermanos Machado, 40.

LEON TELLO, NUEVO COMISARIO DE LA MUSICA

Don Francisco José León Tello ha sido nombrado, por el Ministerio de Educación y Ciencia, comisario general de la Música. Sucede en el cargo a don Salvador Pons Muñoz, quien presentó su renuncia, que le fue aceptada por el Ministro, y que ha sido nombrado vicepresidente del Consejo Asesor de la Música. El señor León Tello era director del Instituto de Musicología de la Institución «Alfonso, el Magnánimo», de Valencia; ha escrito numerosos trabajos; pertenece a diversas instituciones y este año ganó la oposición de profesor agregado de Estética en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid. (Resumen de Cifra.)

JORGE JUAN VOZ
METROPOLITANO - PAVON - FATIMA
¡MAÑANA LUNES,
PRIMER REESTRENO EXCLUSIVO!

Scaramouche

STEWART GRANGER
ELEANOR PARKER
JANET LEIGH
MEL FERRER
DIRECTOR GEORGE SIDNEY
TECHNICOLOR

PARA MAYORES DE 14 AÑOS

MORASOL • POSTAS
APOLO • BECQUER
¡MAÑANA LUNES, Y EN GRAN
PROGRAMA DOBLE!

TAMBORES DE AFRICA

CON FRANKIE AVALON
MARIETTE HARTLEY
METROCOLOR

PARA TODOS LOS PUBLICOS

1.896 VIVIENDAS PARA LOS BARRIOS DE MORATALAZ Y SAN BLAS

* SERAN CONSTRUIDAS POR LA OBRA SINDICAL DEL HOGAR

MADRID. (De nuestra Redacción).—Por distintas resoluciones de la Obra Sindical del Hogar y Arquitectura, que se publican en el «Boletín Oficial del Estado», se anuncian subastas y concursos subastas para obras de construcción por valor global superior a los 800 millones de pesetas. Entre ellas hay algunas para Madrid, que son las siguientes:

Mil sesenta y cuatro viviendas, urbanización y 68 locales comerciales, en Moratalaz, Madrid, barrio IV, con presupuesto de 352.903.363,52 pesetas; 602 viviendas y urbanización en San Blas, Madrid, parcela I, barrio VI, con presupuesto de 202.946.367,32 pesetas; 230 viviendas y urbanización, en San Blas, Madrid, parcela I, barrio VI, con presupuesto de 65.611.830 pesetas.

El examen de los proyectos y presentación de propuestas, puede efectuarse en las Secretarías Técnicas Provinciales o en la Jefatura Nacional de la Obra Sindical del Hogar hasta el próximo día 6 de enero de 1971. Los actos de licitación se celebrarán en las Delegaciones Provinciales de Sindicatos, seis días después.

Homenaje del Casino de Madrid a socios cincuentenarios

La Junta Directiva del Casino de Madrid, que preside don Sancho Dávila, ha tributado un homenaje a aquellos socios de la entidad que llevan más de cincuenta años en la sociedad.

Consistió en un banquete-homenaje, al final del cual les fueron impuestas insignias del Casino.

El más antiguo de los homenajeados fue don Joaquín Quiroga Espín, conde de Quiroga Ballesteros, que ingresó en el año 1908. Los demás condecorados fueron don Luis Montiel Balanzat, don Basilio Edo Monzonio, don Benito F. Loygorri Pimentel, don Rafael Rojas Vicente, don Ángel González Herreiz, don José Antonio Artigas Sanz, don Carlos Aciego de Mendoza y Martínez, don Isidoro F. de Mora, don Mariano Roca de Togores Caballero, don Carlos Lafite Martínez, don Juan de Nardiz y Oruña, barón de Velli y don Miguel Oliveros y del Trell.

No a que el Colegio de Abogados tenga locales independientes

MADRID. (Cifra).—En 100.000 pesetas será incrementada la partida para socorros de sus colegiados, según acuerdo adoptado ayer por votación, en la Junta General Ordinaria celebrada por el Colegio de Abogados de Madrid.

La Junta rechazó una proposición de don Luis Martínez Jerez, en el sentido de que se incluyera una partida para que el Colegio tenga locales independientes, ya que los que hoy ocupa

están bajo la jurisdicción del Presidente del Tribunal Supremo. A dicha negativa se llegó después de un largo debate, basada en razones de tipo económico.

Teleférico gratis para los niños

Durante estas fiestas de Navidad, del 20 al 26, los niños menores de diez años podrán viajar en el teleférico de la Casa de Campo gratuitamente. En una de las cabinas se ha instalado una gran estrella luminosa que durante la noche parece recorrer «volando» la travesía del teleférico, de Rosales a la Casa de Campo, y que se divisa desde numerosos puntos de Madrid. Desde que entró en servicio ha transportado 5.780.000 personas.

Donativos al Colegio de San Ildefonso

El Banco de España ha remitido al Colegio de San Ildefonso un donativo de 25.000 pesetas con motivo de la colaboración que viene prestando dicho Colegio con la intervención de sus alumnos en los sorteos de la Deuda de amortización. Dicha cantidad, por disposición de su regidor-patrón, teniente de alcalde señor Del Moral, ha sido ingresado en las libretas de ahorros.

Igualmente se han recibido de la Peña Arlequinada del Club Deportivo Sabadell y de la Administración de Loterías Bello Paricio de Valencia, mil pesetas en lotería de Navidad.

SERENO, DE NOCHE; ESTUDIANTE, DE DIA



★ **Manolo, alumno de la Escuela Oficial de Periodismo, guarda los portales de la calle Juan Vigón**

★ **«Somos catorce hermanos, tengo que trabajar para estudiar y además necesito cien mil pesetas para la operación de mi hermano»**

—¡Sereno! ¡Vaaa!

Y entonces quien va, abriendo y cerrando portales del 13 al 23 de Juan Vigón, es Manolo Dompablo, un mozo de veintinueve años que todos los días, a las ocho de la mañana, camina con sus libros y sus apuntes hacia la Escuela Oficial de Periodismo.

—Vivo en Carabanchel, donde mi padre tiene una lechería. Somos 14 hermanos y una de dos; o dejaba de estudiar o me buscaba un trabajo.

—Pero, precisamente sereno...

—Verás: había llegado a una situación límite. No podía continuar siendo una carga para mis padres. Por eso, una mañana de hace ahora dos meses salí de casa y dije que no regresaría hasta encontrar trabajo. Quiero que mi hermano pueda operarse.

Manolo lo cuenta así, sin darle importancia, sin asomo del más mínimo resentimiento.

—Mi hermano tiene diecinueve años y desde hace tres está enfermo del riñón. Los médicos dicen que operándole quedaría bien, pero necesitamos cien mil pesetas y no las tenemos, ¿sabes? Ahora que yo me puse a trabajar, a ver si ahorramos para la operación.

A Manolo le cae un poco grande el gabán de sereno que luce desde hace mes y medio. Hoy acaban de comunicarle la propiedad de la plaza.

—Si me queda flojo, porque no es mío. Es de un compañero; que yo ni tenía dinero para comprármelo. ¿Que cómo encontré este trabajo? Pues después de andar todo un día buscando inútilmente algo en qué ganar ocho mil pesetas al mes, por la noche me encontré con un sereno de esta zona al que le conté mi caso, y él me dijo que en la calle Juan Vigón había una vacante.

—¿Y te gusta esto?

—Hombre, preferiría algo más relacionado con el periodismo, que es lo mío. Pero me conformo.

—Manolo, este oficio debe ser muy duro.

—De diez y media a siete son unas horas que se hacen muy largas, sobre todo a partir de las cinco. Y no es esto lo peor, que lo peor es el frío de estas noches.

Son ahora las dos y algo de la madrugada, y sí, las rachas de viento que se cueñan por Juan Vigón traen el filo como barberas de Albacete.

—¿Vas todos los días a clase?

—Todos. Cuando dejo el uniforme me acuesto una hora en la casa de unos amigos que viven cerca de aquí. A las nueve estoy en la escuela. Las tardes las dedico a dormir.

—¿Y estudiar?

—Pues aquí, en el tajo. A partir de las tres, que apenas hay portales que abrir, aprovecho para estudiar un poco.

—¿Está bien pagado el oficio?

—Cobro tres mil fijas al mes, pero con las propinas llevo a las seis. Escribiré una carta a los vecinos a ver si me suben el sueldo y puedo suprimir totalmente las propinas.

Manolo es muy popular en la Escuela de Periodismo. Se le quiere, por excelente compañero, y se le admira, por su voluntad de hierro más que acreditada, por su habitual humor. Tan es así, que todos sus compañeros andan afanados en encontrarle otro trabajo más «periodístico» que el de sereno y los cien billetes de a mil que precisa para la operación de su hermano. También son los compañeros de escuela, los que pasan la Navidad en Madrid, los que acordaron ir a vivir con Manolo, a su calle de sereno, la noche de la Nochebuena.



—Seré periodista por encima de todo, cueste lo que cueste.

Lo será, y tanto que lo será. Y su hermano tendrá un médico que le opere, estamos seguros.

—Unos, mineros; otros, catedráticos; otros, electricistas, y yo, ya ves, sereno. ¡Bah!, si bien se mira no tengo ninguna razón para quejarme.

Y uno se viene al periódico sintiéndose muy pequeño. La verdad es que ante gigantes como Manolo Dompablo no somos nada.

Luis OTERO QUINTAS

EL MERCADO

LA CONTENCION DE PRECIOS PUEDE MALOGRARSE EN EL COMERCIO DETALLISTA

La operación para contener el alza de los precios durante estas Navidades puede malograrse en el comercio detallista. Al menos, esta es la conclusión que se obtiene al observar la evolución de los precios en los distintos escalones del mercado de Madrid. Así resulta que la nota más destacada de esta semana se ha producido en los Mercados Centrales. Efectivamente, las lonjas mayoristas han registrado un nivel de abastecimiento de productos muy aceptable. Ello ha dado lugar que en estos mercados se produjesen descensos en los precios. Concretamente en el de Frutas y Verduras no se han registrado más que dos alzas y, como contrapartida, el número de bajas ha sido considerable; sobre todo en las verduras. Contrariamente a lo que tenía que suceder en el comercio minorista han subido muchos de los productos que anteriormente se habían abaratado en el escalón anterior. Esta evolución vamos a reflejarla después con detalle. En el resto de los Mercados Centrales la marcha de los precios ha sido normal.

* La carne

No hubo alzas en este producto. Ni en el escalón mayorista ni en el minorista. La carne de cordero sigue vendiéndose cara, eso sí. Dicen que en Extremadura hay muchos corderos lechales que pueden ser oferta en Madrid en los primeros días de la semana.

Confiamos en ello, porque de lo contrario esta carne puede subir escandalosamente. Durante esta semana en el Matadero Municipal, el mercado no ha sido muy activo y en algunos casos, como en la venta de canales de vacuno, apagado.

* Los pescados

Aquí hubo altibajos en los precios muy significativos. En la lonja mayorista han subido los carabineros, las cigalas y gambas, entre los mariscos; si bien, éstos dos últimos sólo lo han hecho en algunas calidades. Por el contrario, los langostinos y los cangrejos de mar bajaron de precio. En el resto del pescado se aprecia el alza considerable de la merluza, lubina y pescadilla. De las dos primeras especies tiene previstas la CAT importaciones de Portugal y Francia, que pueden hacer descender en parte su precio, muy alto ahora.

En las pescaderías han subido todos los pescados que lo hicieron anteriormente en el Mercado Central, además de las ángulas —que ya se venden a 1.000 pesetas el kilo—, los gallos, percebes y almejas. Con todo, los precios del pescado son ahora altos.

* Frutas y verduras

La fruta y la verdura tiene márgenes comerciales establecidos. Márgenes que deben respetarse en el comercio detallista. Pues bien; además de no respetarse los porcentajes señalados de incremento sobre el precio de compra en el mercado Central, esta semana las verduras que han bajado en esta lonja han subido después en el comercio minorista. Es lo que podemos llamar

un alza injustificada. Así tenemos que este fenómeno se ha registrado en las siguientes verduras: alcachofas, berenjenas, coles de Bruselas, coliflores, lechugas, tomates y zanahorias. Es evidente que los inspectores que deben vigilar los precios durante estas Navidades en el comercio detallista van a tener mucho trabajo.

Jesús TORRE FRANCO

SORTEO DE VIVIENDAS de la CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

EN EL «MIRADOR DE LA CASA CAMPO»

Relación de los números (titulares y suplentes) favorecidos en el sorteo celebrado el día 11 de diciembre de 1970 en las Escuelas Profesionales Padre Piquer, obra social de esta Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid, para la adjudicación de 43 viviendas del Conjunto Residencial «Mirador de la Casa de Campo» entre los impositores que las habían solicitado.

PRESELECCIONADOS TITULARES

419	928	71	614	551	922	50	276	855
339	553	1.070	162	662	451	893	512	829
939	30	891	623	991	235	395	1.220	1.224
839	993	368	277	521	1.191	820	152	
728	901	652	432	60	879	1.158	266	

PRESELECCIONADOS SUPLENTE

294	903	104	841	381
704	1.139	1.009	466	506
634	1.122	474	65	964
1.215	201	281	653	768
199	1.034	226	938	475

De conformidad con las Normas de adjudicación, serán anulados todos aquellos números que figuran en esta relación cuyos beneficiarios hayan dejado de cumplir los requisitos exigidos.

Asimismo, y según dichas Normas, la elección de las viviendas se realizará por riguroso orden de antigüedad de las libretas o cuentas de ahorro de las que los beneficiarios sean titulares y que han sido reflejadas en la solicitud de vivienda, sistema que se seguirá igualmente para establecer el orden de los preseleccionados suplentes.

Madrid, 12 de diciembre de 1970.

JUNTA INFORMATIVA DE SNIACE

El pasado día 12 de diciembre tuvo lugar la reunión informativa convocada por la Sociedad para dar cuenta de la marcha del ejercicio y el curso de expansión de la misma.

Ante una numerosa concurrencia, que ocupó totalmente el salón de actos del domicilio social de SNIACE, el presidente del Consejo de Administración, excelentísimo señor don Eugenio Calderón Montero-Ríos, comenzó por dedicar un recuerdo emocionado a la memoria del doctor ingeniero don Gaetano Chinnici, recientemente fallecido en Turín, y que durante muchos años había sido un gran colaborador de la Empresa. Seguidamente informó detenidamente sobre la favorable marcha del ejercicio en curso y las perspectivas de futuro de la Entidad. El informe del señor Presidente fue seguido con gran interés por los señores accionistas y acogido con grandes aplausos. A continuación se

ofrece una síntesis de los temas tratados.

AMPLIACION DE CAPITAL Y SANEAMIENTO FINANCIERO

El señor Presidente expone el desarrollo de las dos ampliaciones de capital: una con prima del 80 por 100 y otra por su valor nominal, llevadas a término dentro del presente ejercicio, así como su corta incidencia en la cotización media de nuestras acciones. Los fondos obtenidos con las mismas permitieron a la Empresa actuar en dos campos. En primer lugar, el saneamiento financiero; es decir, reducir el endeudamiento aminorando las cargas financieras, aumentar las reservas de la Sociedad mediante la incorporación de la prima de emisión (160 millones) y a su vez mejorar el coeficiente de liquidez. En segundo lugar, se acometieron las inversiones in-

dustriales, base de la expansión de la Sociedad, fundamentalmente, suscripción de la participación del 75 por 100 en Celulosas de Asturias, S. A. (CEASA), y compra de un nuevo paquete de acciones en la Sociedad Industrias Químicas Textiles, donde la participación de SNIACE hoy día sobrepasa ligeramente el 90 por 100.

PRODUCCIONES Y SOCIEDADES INTERVENIDAS

El señor Presidente engloba las producciones de la Empresa en tres sectores: el textil, celulosas y papel y productos químicos. Dentro del sector textil, destaca el auge creciente, en todos los mercados, de las fibras celulosas y en concreto de la fibra cortada. Las cifras de producción y venta del presente ejercicio han superado las del anterior, y en especial las de facturación, como consecuencia de haberse aplicado las mejoras de precios, autorizadas por el Gobierno sobre los de 1967. Dicha nota optimista no puede extenderse a las fibras sintéticas, donde el aumento desordenado de nuevas instalaciones ha dado lugar a producciones que han superado el consumo, tanto en el mercado internacional como nacional.

Con relación a la celulosa y el papel, no cabe hablar de crisis, sino de aumento de consumo a escala mundial, así como también al encarecimiento creciente de los costos. Así lo entendió el Gobierno, que autorizó la elevación de los precios de la celulosa para acercarlos a los internacionales. Respecto del papel prensa, la comprensión y plena identificación con el problema por parte del Ministerio de Información y Turismo permitió, hasta ahora, resolverlo adecuadamente. Sin embargo, existiendo todavía problemas ineludibles relativos a los ingresos de los fabricantes por la venta del papel se espera que, con la conformidad de las autoridades y partes interesadas, pueda llegarse a una solución satisfactoria para los fabricantes del mencionado papel. Los restantes papeles de nuestra gama de fabricación se colocan bien en el mercado, destacándose igualmente la buena calidad de los mismos.

En el sector de los productos químicos conviene destacar la marcha ascendente de la levadura de la CMC, cuyas aplicaciones aumentan con el consiguiente incremento en su consumo, sin olvidar el renglón de los lignosulfatos.

Con relación a las Sociedades intervenidas, informa, en primer lugar, de la marcha óptima de Celulosas de Asturias, S. A., habiéndose adquirido los terrenos de la zona de Navia, encontrándose en curso las obras de explotación de los mismos. La obtención de un crédito de siete millones de libras, al 5,5 por 100 de interés y cuya devolución deberá hacerse en ocho años, a contar de 1974, es decir, una vez en funcionamiento la planta, permitirá el desarrollo del proyecto industrial sin necesidad de acudir a otras fuentes de financiación. Con relación a la fábrica de fibras sintéticas, INQUITEX, de Andoain, destaca el aumento de producción de fibra cortada durante el presente ejercicio, que ha pasado de 900 Tm. a 1.500. Por último, Fibracolor sigue manteniendo su situación de privilegio entre las firmas de su ramo. Termina este capítulo con las mejoras introducidas en el Complejo industrial de Torrelavega y el desarrollo de la política forestal de la Empresa, sólo frenada por la falta de zonas apropiadas.

EJERCICIO 1970 Y PERSPECTIVAS DE 1971

El señor Presidente calificó el ejercicio de excelente, habiéndose obtenido cifras superiores a las del año pasado, en el que se alcanzó ya la cifra de facturación record de la Sociedad. Respecto de los resultados, es aventurado dar cifras concretas por razón de no haberse cerrado la contabilidad, al día de la fecha, pero cabe afirmar que la cifra de beneficios superará, en cifra suficiente para mejorar el dividendo, la del ejercicio 1969, manteniendo las amortizaciones. Da cuenta que dada la situación de tesorería, el Consejo de Administración ha acordado abonar, a partir del día 15 del presente mes, un dividendo a cuenta de los resultados del ejercicio de 1970, del 4 por 100 libre de impuestos para el accionista.

El señor Presidente se refiere también a otros aspectos de la situación presente y manifiesta su criterio de que no es esta hora de discrepar, sino, por el contrario, de unidad y adhesión incondicional al Caudillo de España al que tanto debe el país.

Respecto de las perspectivas para el próximo año, un balance y examen de los factores que intervienen en la marcha de la Empresa, permiten augurar, según el señor Presidente, un ejercicio 1971 superior al que cerramos en el presente mes, por lo que espera poder informar el año próximo, en tal sentido, a los señores accionistas.

● SEGUN EL PRESIDENTE DEL SINDICATO NACIONAL DE LA VID

LA CEE DISCRIMINA NUESTROS VINOS

● ESPAÑA CONSUME 70 LITROS DE VINO POR HABITANTE

MADRID. (Cifra).—El consumo de vino en España es de 70 litros por habitante y año, mientras en Francia es de 120, en Italia de 115 y en Portugal de 98 litros, según informó el presidente del Sindicato Nacional de la Vid, Cervezas y Bebidas, Francisco Moreno Arenas, en rueda de Prensa que publica el semanario «Desarrollo».

La superficie total del viñedo en España es del orden de 1,7 millones de hectáreas, equivalente al 4 por 100 de la superficie total cultivada. La producción nacional de mostos asciende a 400.000 hectolitros, y el valor de la producción de uva, de vino y de los subproductos, se estima en la actualidad en unos 20.000 millones de pesetas, que representa el 10 por 100 de la producción final agrícola.

Subrayó el señor Moreno Arenas que todo el territorio nacional, por sus condiciones climáticas, es apto para el cultivo de la vid, y que el viñedo ocupa el 5 por 100 de la población activa española.

Refiriéndose al Mercado Común dijo que éste ha dictado una serie de medidas discriminatorias, que acusan un sentido demasiado egoísta, en contraste con el régimen de libertad de que tanto se presume, siendo una muestra de ello que la denominación de «vinos de mesa» debe reservarse exclusivamente a los producidos en el territorio de la Comunidad que reúnan ciertas características, excluyendo, por tanto, a los procedentes de terceros países, y, entre ellos, a los españoles.

España figura en tercer lugar entre los países exportadores, y el pasado año se efectuaron exportaciones de vinos y licores por importe de 4.500 millones de pesetas. En cuanto a la importación, se reduce a determinados vinos y alcanza un montante de unos 50 millones de pesetas.

«El nuevo Estatuto del Vino —afirmó— no prevé restricciones en las plantaciones, aunque sí establece una ordenación del viñedo, tendiente a conseguir unas calidades definidas.»

Finalmente, el Presidente del Sindicato Nacional de la Vid puso de relieve que en España el vino es muy barato, hasta el punto de que representa la tercera parte que en Francia, siendo de parecidas calidades.

A la conferencia asistió también el Presidente de la Sección Económica Central del mismo Sindicato, Aníbal Arenas Díez-Hellín.

Un español, presidente del Consejo Oleícola Internacional (COI)

MADRID. (Pyresa).—Don Alfredo Jiménez Millas tomó posesión de su cargo de presidente del Consejo Oleícola Internacional en presencia de las Delegaciones de los países pertenecientes al mismo.

Presidió el acto, que se celebró en la Sala Internacional de la Delegación Nacional de Sindicatos, el Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García Baxter, a quien acompañaban el presidente saliente del COI, el francés señor Ferru; secretario general de la Organización Sindical, señor Martín Villa; subsecretario de Agricultura, señor García de Oteiza; presidente del Consejo Nacional de Empresarios, señor Martín Sanz, y otras personalidades.

El señor Ferru agradeció la colaboración prestada durante el

Astilleros Españoles, S. A.

PAGO DE DIVIDENDO

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que, por acuerdo del Consejo de Administración, a partir del día 11 de enero de 1971 se hará efectivo, contra cupón núm. 1 de las acciones de la Sociedad, la cantidad de 25 ptas. brutas por acción, de las que, deducidos los impuestos, resulta un líquido de 21,25 ptas. a cuenta del ejercicio de 1970, en los Bancos y entidades siguientes:

Aragón, Bilbao, Central, Hispano Americano, Ibérico, Mercantil e Industrial, Urquijo, Español de Crédito, Confederación de Cajas de Ahorros y en sus filiales, sucursales y agencias.

Secretario del Consejo

manifestó su disposición para solucionar los problemas del mundo oleícola del modo más adecuado, humana, económica y socialmente, a pesar de la escasez de beneficios que se obtiene de la aceituna y se refirió especialmente al problema de la recolección, al que calificó como el más acuciante.

Finalmente, manifestó su confianza en que el COI rinda mayores y mejores servicios como órgano tutelar del mundo del aceite.

Varios delegados de diferentes países mediterráneos pidieron la palabra para manifestar su agradecimiento al señor Ferru y felicitar al señor Jiménez Millas y ofrecerle su apoyo y solidaridad.

Expediente a dos Empresas cerveceras

BARCELONA. (Cifra).—El Servicio de Defensa de la Competencia ha instruido expediente a dos firmas fabricantes de cerveza, radicadas ambas en Palma de Mallorca, según informa la revista «Fomento de la Producción». El expediente ha sido instruido por «prácticas presuntamente restrictivas de la competencia y abusivas de posición dominante en el mercado de la cerveza en las islas Baleares».

La causa principal del expediente es el haber firmado las dos Empresas un convenio para la comercialización exclusiva por una de ellas, durante el año 1970, de la cerveza fabricada por la otra, así como por presuntas maniobras de elevación de precios mediante el lanzamiento al mercado de marcas pretendidamente nuevas, en perjuicio del público consumidor.

El mayor incremento en la cosecha naranjera

MADRID. (Cifra).—La producción española actual de cítricos y satsumas es ligeramente inferior a 250.000 toneladas, según informa el Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas.

El porcentaje de aumento anual estimado para las variedades clementinas y satsumas españolas es del 13,36 por 100, considerado el más fuerte de todos los países productores del área mediterránea.

MATESA AUTORIZADA A EXPORTAR TELARES

BARCELONA. (Cifra).—Se ha concedido autorización a MATESA para exportar telares a diversos países, según informa la revista «Fomento de la Producción».

MATESA podrá exportar veintidós toneladas de telares a Italia, diez toneladas al Uruguay, 30 toneladas de telares sin lanzadera al Japón y cantidades menores a Estados Unidos, Inglaterra, Yugoslavia, Colombia, Australia y Austria.

Conocer mundo está al alcance de su mano con el

ATLAS UNIVERSAL HERDER

Le invitamos a realizar una apasionante y aleccionadora vuelta al mundo a través de:



* 60 GRANDES MAPAS

Impresos a seis colores que nos ofrecen una clara visión de todos los países de la tierra, con singular fuerza expresiva y bella plasticidad.

* 150 FOTOGRAFÍAS

a todo color, que presentan una imagen gráfica de países, ciudades, pueblos y culturas de nuestro mundo.

* 25 PAGINAS DE CUADROS SINOPTICOS

sobre las edades geológicas de la tierra, las montañas, los ríos, las islas, las ciudades, datos sobre la economía mundial, partes del mundo y países de la tierra.

* UN AMPLIO Y EXHAUSTIVO REGISTRO

que comprende 40.000 nombres geográficos y cuya situación en el mapa va indicada con una precisión tal que permite hallar en escasos segundos el lugar buscado; dentro del espacio de un cm.²

25,5 x 34,2 cm — 200 páginas

Tela pesetas: 225

EDITORIAL HERDER S. A.
Provenza, 388 — Barcelona, 13

Economía

y FINANZAS

¡DELE AIRE A SU PAGA EXTRAORDINARIA!
COMPRE UNA PUBLICACION EXTRAORDINARIA:

EL EXTRAORDINARIO DE NAVIDAD Y FIN DE AÑO DE «7 FECHAS»

Ya está a la venta en todos los quioscos de España.
132 páginas en nítido huecograbado. Con pimpante y juvenil portada a todo color.

Sólo cuesta 15 pesetas.

¡Y vale bastante más de lo que cuesta!

EN EL ENCONTRARA:

Año nuevo, nueva sonrisa.

Porque, ¡ya lo sabe usted!: «lo mejor es reír».

O sonreír y alegrarse con nosotros, asomándose a los doce meses del inédito 1971.

Para eso nuestros magos especiales le han preparado el horóscopo conveniente:

¡Veal! ¡Veal el año que le espera!

Y, PARA DESENGRASAR, RECUERDE COMO FUE EL AÑO NUEVO DE HACE UN SIGLO:

Una opipara Cena de Navidad costaba tres pesetas.

Pero los franceses celebraban las fiestas con ratones, en medio del asedio alemán.

Y en Africa, Stanley buscaba a Livingstone.

¿Y de chistes? ¿Y de pasatiempos? ¿Y de crucigramas?

LO MEJOR DE LO MEJOR: LO MAS NUEVO, DIVERTIDO, ORIGINAL, ENTRETENEDOR Y AMENO

Salpique estas gratas veladas de anécdotas. Se las brindamos a porrillo y todas de primera mano.

Porque el extra de NAVIDAD Y AÑO NUEVO DE «7 FECHAS» ES UNA PUBLICACION «SUI GENERIS».

LEA, LEA LOS MEJORES REPORTAJES:

Entre ellos:

● EL ESCANDALO FUE CON ELLAS: De las mujeres frívolas y cortesanías a las que triunfaron por su arte o asombraron al mundo con su grandeza y heroísmo.

● ALPINISMO, NIEVE Y DRAMA: El hombre se arriesga por arrancar sus secretos a la naturaleza y a veces muere en el empeño. Conozca sus proezas: desde Diego Ordaz a los Arias.

● ESPAÑA, ESE GRAN PLATEAU: Todo el cine del mundo se hace bajo nuestros cielos. ¡Y se hace bien!

● PERO... ¿EXISTEN LOS VAMPIROS?... Por si acaso, no lo ponga en duda y lea lo que los decimos de ellos.

Y otros muchos reportajes sugestivos, excelentemente ilustrados, incluida una novela policíaca titulada «Cuatro muertos sin importancia».

TODO por 15 PESETAS DE NADA. ¡APRESURESE A COMPRARLO!

ORGANIZACION SINDICAL

La Organización Sindical convoca concurso público para la contratación de «Servicios de Asistencia y Proceso de Datos», para la mecanización de estadísticas, con destino al Servicio Sindical de Estadística.

El pliego de condiciones que ha de regir este concurso podrá recogerse en la Oficina Mayor de la D. N. S., paseo del Prado, número 18 y 20, planta primera, todos los días hábiles de 10 a 13 horas.

El plazo de admisión de ofertas terminará el día 18 de enero de 1971, a las 13 horas.

Madrid, 19 de diciembre de 1970.—El Oficial Mayor.

GIBRALTAR Y SU CAMPO, UNA ECONOMÍA DEPRIMIDA

★ Conversación con Juan Velarde Fuertes, con un libro en las manos

Al redactar una conversación, lo que en los periódicos se llama una entrevista, se suele hacer una entrada, una presentación del personaje. Por esta vez me la ahorro, porque explicar quién es Juan Velarde Fuertes me parece innecesario. Le acaban de conceder el Premio Nacional de Literatura "Francisco Franco" por su libro "Gibraltar y su Campo: una economía deprimida. Imperialismo y latifundismo".

Recordamos el proyecto que hubo hace algún tiempo de crear una nueva provincia española que se llamaría Gibraltar y de las posibles o supuestas razones, de lo que se dijo entonces y por lo que la provincia no llegó a cuajar. Y también de mi libro sobre Gibraltar para niños y muchachos, que guardo cuidadosamente en mi mesa en espera de que quiera lanzarlo alguna editorial, pasada la falsa y extraña psicosis de que de Gibraltar no se podía hablar. La bibliografía sobre el Peñón es muy escasa, aunque se hayan escrito miles y miles de conferencias, discursos y artículos, y para chicos no hay nada. Son dos pequeñas anécdotas en las que nos entretenemos unos minutos antes de caminar hacia el libro premiado, mientras nos traen unos cafés. Hablamos en su despacho del Ministerio de Trabajo. Velarde cierra la puerta, da orden de que nadie nos interrumpa, comenta la psicosis de hace un año de "no hablar de Gibraltar".

—Era una situación irreversible. Es que no podía dar marcha atrás el Gobierno, porque si daba marcha atrás se derrumbaba su prestigio en la ONU, sus amistades. Hay pasos que se dan y los de quien lo dé ya quedan así para siempre, los de un Régimen u otro. Es que aunque desapareciera este Régimen por el escotillón y mañana tuviésemos otro, no podía tratar el problema de Gibraltar de otra manera.

● PACTAR O NO PACTAR

—Creo que, de cualquier manera, ha habido un cambio de clima. ¿A qué lo atribuyes?

—El problema de Gibraltar lo sigo diariamente a través de un mecanismo, entre otros, que es leer los periódicos de allí. Entonces, lo que les ocurre a los habitantes de Gibraltar es que se dan cuenta de que cuando España adopta una actitud, la adopta irrevocablemente. Pero no acaban de convencerse. Desde el año 54, España empezó a adoptar medidas legítimas que molestan a la estructura económica de la colonia. Haciendo un estudio histórico sobre esta cuestión, se ve que, una vez adoptadas las medidas, España no se ha vuelto atrás. Durante mucho tiempo, los gibraltareños siempre creyeron que se iba a dar marcha atrás. Entre medida y medida puede ser que se haya tardado más o menos tiempo; pero medida adoptada, medida que irrevocablemente quedó ahí. Y medida que deterioró la estructura económica de la colonia de una forma grave. Y hasta fecha muy reciente no empezaron los llantos a darse cuenta de que la colonia era inviable. Cuando hay un pequeño lapso entre medida y medida, por el motivo que sea, para no aumentar la tensión política con Inglaterra, quizá, no es que disminuyan las tomadas hasta ese momento, sino que no se incrementan instantáneamente. Entonces surge la lucecita de esperanza, a ver si se da la marcha atrás. Lo ocurrido en el último año es un poco lo de «bueno, a ver si con el nuevo Gobierno se vuelve a la situación anterior». Pero a finales del año 69 hay un pequeño grupo de gibraltareños que creen que hay una solución. La del lado de España ya no existe, y a esto han llegado tirios y troyanos. Ante este nuevo panorama surgen dos tendencias: la de «unámonos a Inglaterra, con todas las consecuencias que esto tenga», en una especie de numanitismo, y la de «pactemos con España». Los dos grupos son muy diferentes. La del pacto está de acuerdo, o lo que sea, con España. Normalmente, este grupo está unido a los grandes comerciantes de Gibraltar, que tuvieron durante mucho tiempo un peso enorme en la colonia porque sus intereses eran los mismos que los coloniales ingleses. Pero este grupo choca, chirría, ahora con los intereses coloniales ingleses. Además de que se van a llevar una fuerte sorpresa: la de que por parte de Inglaterra se les va a dejar morir, porque sus intereses ya no se coordinan con los ingleses.

—Este grupo es el que ha invertido en la Costa del Sol? —En cantidades importantes, sí. Han llevado dinero a la Costa del Sol, desde Algeciras hasta Málaga; han llevado dinero a Madrid, a Inglaterra y a Bahamas. Hay una fuga clarísima de capitales hacia el paraíso fiscal de las Bahamas. Y esta gente es la que ahora opina que hay que llegar a un acuerdo con España. La viveza de los ataques, feroz en ocasiones, de la Cámara de Comercio al «premier» Pelliza está detrás de todo esto.

● DE FLEMA BRITÁNICA, CERO

—Y el otro grupo? —El cierre de la frontera ha provocado una subida fortísima de salarios. La productividad se ha venido al suelo, pero los ingresos han aumentado muchísimo entre unos miles de personas, la población trabajadora, pues el impacto de la mano de obra marroquí no ha resuelto una serie de problemas que antes lo solucionaba la mano de obra española, con lo cual la población laboral gibraltareña se ha dedicado al pluriempleo. Aunque se ha desatado una inflación en Gibraltar que no sé si va a permitir que la libra gibraltareña se siga cotizando como la inglesa. Sin embargo, esta inflación está más que compensada por la tremenda subida de los salarios. Por eso, el

grupo de obreros está cada vez más contento con la situación actual y se han mentalizado cada vez más como obreros, tienen el apoyo de sus Sindicatos y el de tipo nacionalista patrocinado por Pelliza, que es un pequeño empresario. Y es Pelliza quien canaliza esta opinión obrerista-nacionalista frente a España. Los obreros ven un aumento notable de su nivel de vida, mientras que los otros contemplan el hundimiento de sus capitales, la imposibilidad de colocarlos en España y de ampliarlos en Gibraltar, pues esto ha muerto si la cosa continúa así. Entonces, los empresarios buscan un arreglo con España, y los obreros, una más fuerte integración con Inglaterra. Esto es lo que ha producido el choque, porque las posturas son contrapuestas. Los obreros ven que un arreglo con España puede perjudicarlos y los capitalistas se dan cuenta de que se arruinan o tienen que expatriarse. Lo que puede ocurrir allí dentro no lo sé, pues flema británica no la han tenido nunca y si un temperamento fuerte y mediterráneo. Inglaterra procura desdibujar las cosas, porque la base aero-naval le interesa como pivote hacia África y Oriente Medio. Como consecuencia de ello, Inglaterra está dispuesta a pagar un precio que no sé hasta dónde llegará, pero que no beneficiará a los comerciantes, mientras que es posible que sí lo sea a los obreros. Por qué a veces España se calla, no lo sé. Mortes, el año pasado, dijo lo que todos sabemos. Y luego vino la ratificación con las declaraciones de López Bravo. Marcha atrás no hay y hacia adelante la puede haber. No creo que la solución Goa se haya planteado.

● LOS BARCOS Y LA BAHÍA DE ALGECIRAS

—Tu libro toca uno de los temas de los que apenas se ha escrito y que me parece el más vital: la economía. La del Campo de Gibraltar ha estado siempre deprimida, olvidada. ¿Por qué?

—En principio, porque la solución de Gibraltar, hasta fecha muy reciente, se consideró enmarcada todavía desde un punto de vista militar. Hacer unas inversiones fuertes era algo irracional, porque el producto se lo llevarían por delante los cañones. O sea, que al Campo de Gibraltar se le consideraba como una tierra de nadie, porque los cañones arruinarían unos capitales españoles. Pero al cambiar la situación, cambia también otro hecho: el problema de los barcos.

Velarde coge un papel y hace un gráfico. Una sencilla y clara explicación de por qué los barcos se hacen cada vez más grandes. Un elemental principio de ahorro exige la construcción de estas unidades gigantescas.

—Entonces se junta a esta situación el abandono de la solución militar con que dentro de la estructura económica mundial se implanta la gran carga, el gran buque. Pero resulta que sitios donde puedan recalar los buques gigantescos son escasísimos dentro de la estructura económica mundial. Si se recorre la costa europea del Atlántico, desde Noruega hasta abajo, resulta que se cuentan con los dedos de la mano, y sobran, los sitios donde puedan recalar estos barcos gigantes. En España da la casualidad, al revés de la costa atlántica de Francia, donde no tienen ni uno, que hay dos: Arosa y Algeciras, con la ventaja en Algeciras de poder repartir cargas hacia el Mediterráneo. Esto es un fenómeno que impone la estructura económica mundial. Y he aquí que en Algeciras ocurren dos fenómenos: que se abandona la solución militar, porque ya esto resulta en principio impensable, y, por otra parte, que para la bahía de Algeciras surge esta ventaja: que es de los pocos puertos que crea esta renta de situación. Esto se ha acelerado sobre todo desde el cierre de Suez, pues el canal de Suez es inviable para estos barcos gigantes. Y esto ha surgido ahí. La estructura económica mundial es irreversible. Algeciras se convertirá en un gran puerto, pues de sus características hay pocos en el mundo, no sé si dentro de un año, si dentro de diez años, de quince... Todo va a depender de que la política económica española sea más ágil o tenga más capacidad de visión. Pero por la propia dinámica de la estructura económica mundial se va a convertir en un puerto gigantesco «per se», porque está ahí, porque está entre dos mares, con una serie de circunstancias especialmente favorables. Entonces, el resultado de todo esto es muy importante, lo veo clarísimo, y es que la bahía de Algeciras va a convertirse a la fuerza en un emporio, en el viejo sentido de la palabra —comercial, industrial, etcétera—, y que habrá de acoplar la política económica española en torno a esto. Con Gibraltar o sin Gibraltar. Lo que pasa es que Gibraltar va a plantear siempre un problema, y es que mientras sea una base aeronaval va a molestar el que un puerto esencialmente comercial tenga metido dentro una base extranjera. En esto sí, en esto sí que molesta Gibraltar. Por eso insisto tanto en el libro de que es una base extranjera, que está ahí metida, la que molesta. Porque Inglaterra puede declarar la guerra a quien le dé la gana, y ese quien le dé la gana puede reaccionar como le dé la gana. Por eso el Campo no puede ser utilizado, y ahora el Campo va a tener que ser utilizado. Que se haga más aprisa o menos aprisa va a depender de que seamos lo suficientemente sagaces para comprender que va a tener que cambiar todo y colocarlo a punto ante esta corriente que va a llegar. Y que van a ser todos, desde los japoneses a los rusos, los norteamericanos, todos, que necesitan utilizar esta bahía.

—Si se descarta la parte militar, ¿la solución del problema de Gibraltar la ves más por la parte económica que por la política?

—En parte notable sí la veo. Lo que pasa es que definitiva, no. Porque, claro, si por el lado político no se logra hacer saltar a los ingleses de esa base y ahí tienen un mínimo de población civil servidora, tipo Guantánamo o lo que sea, y perdura eso, es una espina clavada en el desarrollo de la bahía de Algeciras. O sea, la solución económico-industrial es muy importante, y hará que todos los capitales ingleses se trasladen a la otra parte, por supuesto. Pero no con la intensidad debida, a consecuencia de que aquello no se puede desarrollar del todo. Para desarrollar del todo hay que eliminar una base militar que no ahuyenta del todo, pero dificulta. Entre las



bahías buenas europeas es el sitio que con grandes profundidades se acerca más a la costa. Por eso no se puede ampliar el aeropuerto de Gibraltar.

● ROTA, OTRO PUNTO DIFÍCIL

—Sobre los inconvenientes de la base militar inglesa de Gibraltar quiero hacer una puntualización: la de Rota, que está muy cercana y es más peligrosa, pues por lo que hay encerrado en ella es un punto de mira de las armas atómicas.

—Es una buena objeción, que te admito. Desde el punto de vista de las armas nucleares, le afecta del todo. La base de Rota es un freno, sí.

—Además, la base de Gibraltar es pequeña, la pista es muy corta. Y al haber delimitado las que se pueden llamar aguas españolas y gibraltareñas, las posibilidades inglesas se han reducido mucho, pues pocos portaaviones pueden maniobrar en «sus» aguas. En cambio, la de Rota es mucho más grande, más importante estratégicamente.

—Sólo veo una solución: que la base de Rota en cualquier momento se puede liquidar después de los plazos firmados. En cambio, la de Gibraltar, en principio, no se puede liquidar.

—Como la de Gibraltar es base de la OTAN, ¿tendría mejor arreglo todo si España entrase en la OTAN?

—Sí y no, no sé; claro, lo que me planteas... sí, habría una presencia española, y eso ya lo han ofrecido los ingleses. Pero lo que no cambiaría es la situación de base militar. Lo que no quiero en la Baja Andalucía son bases militares no españolas. A la de Rota la veo un posible fin. Compartidas, bueno. Nosotros somos una potencia media, con nuestro cuadro de amigos y enemigos, de potencia similar a la nuestra, porque España no podrá declarar aisladamente la guerra a la Unión Soviética o a Norteamérica, y estos países a nosotros. El cuadro de amigos y enemigos de la NATO, y la base, aunque nosotros estemos en ella, dificulta igualmente la situación. Y creo que el hecho de que España entre en la NATO dificultaría aún más la cuestión, a no ser que España ofreciese alternativas dentro de la NATO a que se utilizasen otras bases, a cambio de que los ingleses ya reducidos a tener únicamente una base aeronaval prefiriesen utilizar otra a la de Gibraltar. No sé, esto es lanzarse por un terreno en el que no soy experto ni perito, pero creo que la NATO no nos resolvería nada, a no ser que España se convirtiera en potencia nuclear. Por ello no lo veo claro. El gobernador militar inglés seguiría haciendo de dictador, como siempre, y nada más. Seguiría allí. Dejaría que aviones españoles aterrizasen en Gibraltar. Pero esto ya lo han aceptado. Y lo firmarían ahora. Pero no abandonarían la soberanía ni abandonarían el estar allí. A cambio de abrir las fronteras firmarían ahora mismo que los aviones y barcos españoles utilizaran sus instalaciones.

—En resumen, la liquidación de la base abriría las puertas a los capitales.

—A toda la zona. Sería enormemente generoso y de una popularidad tremenda respecto a las condiciones de los gibraltareños. Un «status» fiscal para ellos no dañaría el emporio del que hablamos.

—¿El contrabando ha contribuido a esta depresión de la economía gibraltareña?

—Sí, claro. Desde la disposición de la Reina Ana fue el gran centro de contrabando en el Mediterráneo. Además, protegido.

Hablar con Velarde, asturiano de nacimiento y de acento, es no agotar nunca el tema. Podíamos seguir y seguir. Otro día lo haremos sobre éste u otro tema.

Pedro PASCUAL

★ Conquistaron más de once millones de pesetas

ATRACO A MANO ARMADA EN UN BANCO ALEMAN

★ Cuatro jefes de la fábrica Ferodo secuestrados por los obreros

AACHEN (Alemania Federal), 19. (Efe-Reuter).—Tres hombres armados con revólveres y metralletas asaltaron ayer un Banco y se dieron a la fuga con 600.000 marcos (11.424.000 pesetas), se ha indicado en fuentes allegadas a la Policía.

Cuatro jefes de la Ferodo, secuestrados por los obreros

CAEN (Francia), 19. (Efe-AFP).—Cuatro jefes de la fábrica Ferodo en Condesur-Notreau (Calvados)—tres jefes de sección y el jefe de vigilancia— fueron secuestrados en la tarde de ayer por obreros de la misma fábrica, después de haber decidido aquéllos dejar sin trabajo a un compañero de éstos.

Los obreros exigen que la expulsión de su compañero sea revocada por la Dirección, la cual ha establecido contactos con los manifestantes; pero en las primeras horas de hoy la situación seguía igual, manteniendo las dos partes sus posiciones.

La fábrica Ferodo, productora de frenos para au-

tomóviles, ocupa a cerca de novecientos obreros.

Lyon: Secuestro de dos niñas

LYON, 19. (AFP-Efe).—Tres personas, una de ellas armada con un revólver, secuestraron ayer tarde en Vaulx-en-Velin, en los suburbios de Lyon, a dos niñas —una de cinco años y la otra de seis—, cuyo padre, Le-normand, vive separado de su esposa desde el pasado julio. Este hecho pareció dirigirlo un hombre de unos treinta y cinco años aproximadamente. Sus dos cómplices tendrían unos dieciocho años el de menos edad, y unos veinticinco el mayor.

En el momento del secuestro, Lenormand se encontraba en el trabajo, mientras que las dos niñas —Ghislaine y Nathalie— estaban al cuidado de una joven.

Las primeras averiguaciones de la investigación que se está practicando hacen suponer que quizá se trate de una cuestión puramente familiar.

● BAHIA BLANCA (ARGENTINA)

UN INCENDIO ARRASA MAS DE 60.000 HECTAREAS

● EL FUEGO SE DESPLAZA A UNA VELOCIDAD DE 40 KILOMETROS A LA HORA

★ EN SU EXTINCION INTERVIENE EL EJERCITO, BOMBEROS Y CIVILES, CON EL APOYO DE AVIONES FUMIGADORES

BAHIA BLANCA (Argentina), 19. (Efe).—El pavoroso incendio que desde el miércoles pasado está azotando a una vasta región del sur de esta provincia lleva arrasadas ya alrededor de 62.500 hectáreas de campos, con un frente de 15 kilómetros.

El fuego se desplaza a una velocidad de 35 a 40 kilómetros por hora, impulsado por el fuerte viento, y urgentemente se requieren desde la zona el envío de medios mecánicos, tales como topadoras, arados y cuantos elementos puedan ser de utilidad para combatir y detener el fuego.

Especialistas del Ejército, bomberos y civiles están trabajando en el lugar desde hace dos días, apoyados por aviones fumigadores.

Las llamas invaden ya grandes extensiones de sembrados y bosques, amenazando a algunos caseríos, cuyos moradores se apresuran a terminar la recolección para evacuar el sector, aunque se han adoptado medidas de seguridad para evitar en lo posible la propagación del fuego.

Desde la ciudad de La Plata, capital de la provincia de Buenos Aires, partió hacia la zona del siniestro un técnico de la Defensa Civil, a fin de dirigir los

trabajos de extinción y preparación de cortafuegos.

Diecisiete muertos y 200 heridos en la Volkswagen

SAO PAULO (Brasil), 19. (Efe).—Diecisiete muertos y unos 200 heridos es el balance hasta ahora conocido del incendio que desde ayer por la mañana destruye instalaciones de la fábrica brasileña de automóviles Volkswagen, en Sao Paulo.

El incendio, como ya se dijo, se produjo por causas aún desconocidas en el depósito de neumáticos. Se extendió rápidamente a las secciones de pinturas y tapicería.

Mientras una gigantesca humareda envolvía las instalaciones, todo el personal de la fábrica fue evacuado, salvo el de los locales directamente afectados, donde surgieron dificultades graves con el desplome de la estructura de un pabellón. Este hundimiento fue la causa fundamental del número de víctimas, atrapadas entre los escombros.

Más de mil hombres de cuarenta guarniciones de bomberos de la zona industrial de la capital paulista trabajan intensamente en la extinción del siniestro, auxiliados por helicópteros.

Fuerzas policiales y del Ejército acordonaron la zona afectada. La fábrica Volkswagen, que recientemente lanzó al mercado su vehículo un millón, producido totalmente en Brasil, permanecerá meses paralizada.

El incendio no ha sido aún dominado totalmente. El número de víctimas puede crecer.

A la hora de transmitir sigue sin saberse cuál es el origen del siniestro.

Tripulación española rescatada

STORNOWAY (Hébridas occidentales, Inglaterra), 19. (AFP-Efe).—Han sido rescatados doce miembros de la tripulación del buque español «Gaz Telubide», de doscientas toneladas, hundido en Arnish Point, por el barco de salvamento de Stornoway, isla Lewis, de las Hébridas occidentales.

Por medio de dos cables, tendidos entre el buque de salvamento y el barco averiado, se fueron transbordando ocho de los doce marineros del «Gaz Telubide». Pero como no mejoraba el tiempo ni el estado del mar hubieron de ser evacuados también los otros cuatro miembros restantes de la dotación.

● ENTRE SADA Y BETANZOS

TRES MUERTOS Y DOS HERIDOS GRAVES EN ACCIDENTE DE CARRETERA

● AL SALIR DE UNA CURVA, EL COCHE SE ESTRELLÓ CONTRA UN ARBOL

BETANZOS (La Coruña), 19. (Cifra).—Tres muertos y dos heridos graves es el balance de un accidente registrado esta noche en el kilómetro 1,500 de la carretera de Sada a Betanzos, lugar de Gandario, Ayuntamiento de Bergondo, al chocar contra un árbol a la salida de una curva, el turismo C-44093.

Los fallecidos en el accidente son el conductor del coche, Manuel Castro Souto, de veintidós años, soltero, empleado, y sus acompañantes, José Luis García Martín, de dieciocho, soltero, estudiante, y Ángel Miramontes Muñio, de veinte años, soltero, estudiante, y heridos graves Marino García Martín, de diecinueve, soltero, estudiante, y Manuel Cupeiro Vila, de dieciocho, soltero, estudiante, viajeros del turismo, igualmente, todos ellos vecinos de Betanzos.

Los heridos fueron trasladados a un sanatorio de La Coruña, donde quedaron hospitalizados. El coche quedó destruido.

Soria: Tres muertos

SORIA, 19. (Cifra).—Tres personas murieron instantáneamente en un accidente de circulación.

El hecho ocurrió en el kilómetro 147,100 de la carretera nacional 122, de Zaragoza a Portugal, en las proximidades de Soria, al chocar el camión NA-46221, conducido por Armando Sáez Peña, contra el turismo CH (Suiza) BS-24521, que guiaba Luis Matamoros, casado, de treinta y siete años, natural de Sosas del Cumbrial (León), que falleció en el acto.

En el mismo coche viajaban otras dos personas, que también dejaron de existir en el trágico accidente. Son Irene García Quiñones, de veintinueve años de edad, del citado pueblo, casada, y Manuel Prieto Bardón, de cuarenta y dos años, este último con domicilio en León.

El conductor del camión resultó ileso.

Libertad a un pesquero español

ARRECIFE DE LANZAROTE, 19. (Cifra).—Noticias llegadas a esta ciudad indican que el pesquero de la flota lanzaroteña «Puntilla», de 10 metros de eslora y con cuatro hombres en su tripulación, ha zarpado desde Agadir a Arrecife, tras permanecer varios días apresado en dicho puerto marroquí.

El buque fue retenido por las autoridades marroquíes al estimar que pescaba en aguas prohibidas, sin tener la documentación.

SEVILLA

ESTALLA UNA BOMBONA DE BUTANO

SIETE PERSONAS RESULTARON HERIDAS

SEVILLA, 19. (Cifra).—Siete personas han resultado con lesiones de diversa consideración, aunque ninguna necesitó ser hospitalizada, como consecuencia de un incendio producido hoy al hacer fortuitamente explosión la bombona de butano de una estufa en la barriada de Guadalupe, de la vecina localidad de San Juan de Aznalfarache, a unos cuatro kilómetros de esta ciudad.

El accidente ocurrió, al parecer, por mal acoplamiento de la bombona, que comenzó a arder en el interior de un dormitorio. Al ser extraída y lanzada al comedor, se produjo la explosión, prendiendo entonces las llamas en el mobiliario de la vivienda.

Rápidamente acudieron a sofocar el fuego varios vecinos, siete de los cuales resultaron con quemaduras leves e intoxicación por gas. Tras ser asistidos por los facultativos, los siete pudieron regresar a sus domicilios.

ción en regla. Su liberación se produjo después de que los cuatro tripulantes fueran sometidos a interrogatorio.

Por otra parte, se señala que los patrones de los pesqueros de Lanzarote «Tito» y «María Esther», interceptados días pasados por guardacostas marroquíes, siguen en Agadir, mientras se practica la diligencia del interrogatorio.

Súbdita holandesa hallada muerta

MALAGA, 19. (Cifra).—El cadáver de la súbdita holandesa Sonia

Lohmann, de veinticinco años, ha sido hallado en su apartamento de Fuengirola.

El fallecimiento, al parecer fue motivado por causas naturales, y debió originarse hace unos quince días, según se desprende por el avanzado estado de descomposición en que se encontró el cadáver.

La señora Lohmann era divorciada y madre de cuatro hijos que residen en Holanda.

La Guardia Civil ha practicado las primeras diligencias, que ha pasado al Juzgado de instrucción de Marbella.

Sucesos

MADRID

El empleado de una joyería sustrajo alhajas por valor de dos millones y medio de pesetas

HA SIDO DETENIDO CON OTRAS CUATRO PERSONAS Y SE HA RECUPERADO PARTE DEL BOTIN

MADRID (De nuestra Redacción).—El supuesto autor de un hurto continuado de joyas por valor de más de dos millones y medio de pesetas ha sido detenido por la Policía, que también ha arrestado a cuatro personas más relacionadas de una u otra forma con la venta de las alhajas robadas.

Las investigaciones desarrolladas por la Policía han permitido recuperar hasta el momento alhajas por valor de un millón de pesetas, y se prosiguen las pesquisas para tratar de localizar el resto de las joyas.

El detenido al que se considera autor del robo es Félix Ruiz Jiménez, empleado de la joyería Vendrell, que, al parecer, desde hace algún tiempo venía hurtando alhajas del establecimiento en que prestaba sus servicios. Los restantes detenidos son Vicente Minguillón Espallarga, que parece daba salida a las joyas robadas por el primero, y Blanca Ibáñez Velandia, Germán Gilabert y Luis Rosell. Estos tres últimos citados guardaban el botín sustraído.

Los detenidos han sido puestos a disposición de la autoridad judicial.

Tres muertos en dos accidentes de tráfico

Tres personas, de ellas una criatura de corta edad, fallecieron a consecuencia de dos aci-

dentos de tráfico registrados en los accesos a la capital.

— En la carretera de Barcelona, término de Torrejón, altura del kilómetro 18,500, el turismo M-220.102, que conducía el súbdito norteamericano William D. Edwards, sargento con destino en la base de Torrejón, y al que acompañaba su hijo de corta edad, se estrelló violentamente contra un camión que se hallaba estacionado en el arcén.

A consecuencia del choque, violentísimo, resultaron muertos padre e hijo.

— El segundo accidente mortal se produjo en la carretera de Toledo, donde, a la altura del kilómetro 17, el autocar matifeco M-408271, que guiaba don Rufino Fuentenebro, atropelló a un peatón, que falleció. La víctima no ha podido aún ser identificada.

No fue atraco, sino timo

El supuesto atraco denunciado ayer como cometido en un piso de la calle Antonio Salvador, número 56 no existió más que en la mente de la denunciante, que trataba así de cubrir un timo, por el procedimiento de «la estampita», de que había sido objeto cerca de su casa.

Al intentar comprobar la Policía los extremos de la declaración prestada por la denunciante, parece que ésta incurrió en contradicciones y al final se acabó de aclarar lo realmente sucedido.

Excmo. Ayuntamiento de Valencia ANUNCIO

Las proposiciones para tomar parte en la subasta para contratar la ejecución de las obras de construcción del muro de cierre y 1.365 nichos adosados al mismo, en la Sección 14.ª del Cementerio General, podrán presentarse en el Negociado del Contratación de la Secretaría General de este Excmo. Ayuntamiento, hasta las trece horas del día 8 de enero de 1971, publicando los particulares que se expresan en el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día 12 de diciembre de 1970.

La garantía provisional asciende a 123.148,11 pesetas. Lo que se anuncia para conocimiento del público en general.

Valencia, 15 de diciembre de 1970.—El Alcalde (firma ilegible).

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

CONSULTAS

CLINICA especializada. Doctor Hernández. Duque Al-ba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis 2653446. (75.)

CLINICA Doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

HIPOTECAS

HIPOTECAS 24 horas. Ex-

clusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10.

HIPOTECAS, rapidísima-mente, garantizada y sin más. Franco. Bravo Murillo, cuatro. 2248558.

HIPOTECAS rapidamente. Gadea Padilla 61. COMPRAMOS tierras procedentes de venta de pisos. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10. Fuencarral, 23.

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 — 215 22 40

MAQUINAS ESCRIBIR

ALGI. Calvario 25 (Tirso Molina). Venta, alquiler. Facilidades. 2274567.

RADIO TV

TELEVISORES. Superauto-máticos, ocho días prueba gratis. Sin entrada. 590 mensuales. Regalo: Toca-discos, estufa, reductor,

antena, mesita. Todo verdad. Servimos simple llamada 2482846-2562479. Ex-posición: Hermanos Machado, 35 (juntito Metro Quintana). Telecrisino

VARIOS

«CLINICA Fuencarral». Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88. (40.)

★ FILA CERO

EL PREMIO «LEON FELIPE»

Recibo una carta de un lector que me habla del premio teatral «León Felipe», del que di cuenta en esta misma sección hace algunos días, para pedirme que le indique dónde han de entregarse los originales. Lo hago con mucho gusto, indicándole que puede enviar su comedia concursante a la siguiente dirección: Finisterre impresor editor, Calle de Galicia, 284, Colonia Alamos, Méjico 1, 13, D. F. Le recuerdo que el envío ha de hacerlo antes del 11 de febrero próximo.

CECILIO DE VALCARCEL, A ZARAGOZA

Termina hoy su actuación en el teatro Cómico, Cecilio de Valcarcel con «Un sereno debajo de la cama», obra con la que Muñoz Seca ha vuelto a aparecer en nuestros escenarios. Urgentemente ha sido llamado para hacer las Navidades en Zaragoza, en sustitución de Nuria Espert, cuya actuación en la ciudad del Pilar ha sido suspendida, relacionándose la suspensión con el reciente encierro de la actriz en la Iglesia de Montserrat. Posiblemente Valcarcel inicie con esta plaza su proyectada gira por provincias.

¿QUE HA PASADO EN TRANQUILINO?

El popular Tranquilino, de la calle Jardines, se convirtió la pasada temporada en café-teatro con escasa suerte al parecer, puesto que se dio una sola representación de «Proceso por la sombra de un burro», de Dürrenmatt, cerrándose al día siguiente para este tipo de actividades. Por los corrillos teatrales se habla de una próxima reapertura con otra comedia, y siempre bajo la dirección —o supervisión— de Pastor Serrador, quien, por otra parte, no ha confirmado la noticia. La apertura del nuevo King ha actualizado la cuestión.

UN AUTO NAVIDEÑO EN EL ESPAÑOL

Daniel Bohr ha presentado en algunas provincias castellanas el auto sacramental navideño «Noche santa, albor del alma», dentro de la Campaña «Paz en la tierra» del Ministerio de Información. Dicho auto será estrenado en función única del teatro Español mañana lunes día 21 a las siete de la tarde, aprovechando la ausencia de la compañía titular, en breve gira por provincias, que reaparecerá en su casa el día de Navidad.

UN PROYECTO AUDAZ

Alguien ha comentado estos días la posibilidad de que realice este invierno una gira por España la gran recitadora Berta Singerman, por primera vez como actriz al frente de una compañía. Al parecer se ha pensado en comedias en verso, como es natural, sonando el nombre de Eduardo Marquina entre los posibles autores. El proyecto es audaz por lo que significa en el cambio de estilo de Berta Singerman, quien se asegura ha sido la promotora de la idea.

UNA CALLE A ALFONSO MUÑOZ

También se asegura —y recojo el rumor por si puede servir de apoyo a la idea— que se ha pensado dedicar una calle de Madrid al que fue gran actor Alfonso Muñoz, creador entre otros personajes de «El divino impaciente», de Pemán. Celebraré que se confirme la noticia.

J. DE J.

TV-Informe

● Navidad

Semana grande, con todas las programaciones dislocadas. Atención a los programas extras: El jueves, misa de Nochebuena desde la catedral de Avila. Ocho países conectarán con España. Al día siguiente, Navidad, a las 11 de la mañana la misa de Pablo VI, desde San Pedro. Más cosas: por supuesto, lotería, el martes, en directo. Y después un programa especial con los ganadores. Para los niños, lo que quieren. Toda la semana se iniciará la emisión del mediodía antes. Tendrán «Rintintín» a todo pasto; el sábado verán «Simbad y la princesa» y estrenarán nuevo personaje: «Carlitos», el «comic» del predicador Schultz, que lleva quince años en las columnas del «New York Times».

● Deporte

Otra semana loca. Aparte del Sabadell-Sevilla esta tarde, en directo, el viernes habrá más fútbol: Barcelona-CSKA, amistoso, a las 12,30 de la mañana, desde el Nou Camp. Miércoles, jueves y viernes, baloncesto. Torneo de Navidad del Real Madrid. Se darán los tres partidos del Madrid contra el GE de Buenos Aires, el Juventud y la selección de Puerto Rico. Horas: 12 de la noche, 7 y 7,15 de la tarde, respectivamente. El del Juventud, sólo por la «Segunda». Y el domingo, fútbol del gordo: Barcelona-Atlético de Madrid, en directo.

● Música

La que quieran. El jueves, a las 10,30, «Música de Nochebuena» con Víctor Manuel, Massiel, Nati Mistral y Los Pekenikes, entre otros. El miércoles, también a las 10,30, «Europarty», un mini-festival que ha montado «Eurovisión», con promesas de la música ligera. En el «stock» va incluido Julio Iglesias. Vi. Ilancicos, el viernes, a las 9 en la Segunda Cadena.

● Cine

Cuatro sesiones, cuatro. Esta noche comienza el ciclo de humor español. Verán, si Dios no lo remedia, «Eloísa está debajo de un almendro», que es película de 1943, con Rafael Durán y Amparo Rivelles. Ligeramente «camp». El martes, otro «Clark Gable» de 1949: «Hagan juego». La dirigió Mervin Le Roy y es la tremenda historia de un jugador profesional, al que le falla el corazóncito y se regenera. Con Clark Gable estarán Alexis Smith y Audrey Totter. El miércoles, en la «Segunda», sigue el ciclo Rene Clair con «Me casé con una bruja», con Verónica Lake, Susan Hayward y Frederick March. Es de 1943. Y esta noche, también en la «Segunda», tienen un programa bueno: «Hollywood, los años dorados». Es una historia de Hollywood contada por Henry Fonda.

● Final

Para los que quieran drama y moralina, la semana grande anuncia: «El burgués gentilhomme», de Molière, en «Estudio 1». «La dama de las claveles», de Cronin, en la acreditada «Novela». «El robo del elefante blanco», de Mark Twain, en «Hora 11», y «Antología de Navidad», en «Teatro de siempre».

Felices Pascuas, claro...

EL TEATRO

KING-TEATRO: «SPAIN'S STRIP-TEASE», DE ANTONIO GALA

King-teatro: «Spain's strip-tease», de Antonio Gala.—Actores Beatriz Carvajal, Eduardo Baldani, Nela Conji, Alfonso del Real, Sergio de Frutos, Carmen Martínez Sierra y Julia Peña.—Música de Alberto Bourbón.—Coreografía de Alberto Portillo.—Posters de Nieve y Liébana.—Regidor y disc-jockey: José Luis Alonso.—Director: José María Burriel, ayudado por Juan Diego.

Antonio Gala en un café-teatro, mejor dicho, en una boîte-teatro, era cosa de ver. Aunque tengo mis dudas «sociológicas» acerca de este experimento, que viene a ser una recreación de antiguas fórmulas, lo importante en la noche del viernes era seguir al autor. «Spain's strip-tease» es una pieza alegre, directa, sugestiva, fácil y a la vez penetrante, reflexiva. La simultaneidad de los esquemas sociales, mentales y morales sugeridos en la pieza me hizo pensar en un friso. Todo está allí cada «momento» girando en torno a su propio eje, cada ser humano batiendo contra el otro con suave dulzura o con doloroso humor. Cada ser humano es un esquema, cuatro simples líneas trazadas por una mano maestra. Cada ser humano va desnudándose de su ficción habitual, hasta mostrar la índole de su personal y silenciosa catástrofe. Y esto sin grandilocuencia y solemnidad, sino con estilo risueño, a través de situaciones de un aticismo memorable. En medio del desaliño o desgaire sentimental de una noche de «boite» (que éste es el motivo de la pieza) comienzan a desarrollarse insensiblemente los traumas de un viejo notario, de su mujer vestida de negro, de una furcia, de un chulo, de la mujer de los lavabos, de un guapo... En ese proceso, en el que no se pronuncia una sola palabra trascendental, no se pronuncia una sola palabra en vano. Yo diría que Antonio Gala ha probado su genialidad semántica. Acepta el «espíritu» de «boite» (la de su pieza y aquella en la que se representa su pieza), y desde el fondo de ambas, sin destruir sus formas ambientales, adaptándose de un modo asombroso a la disciplina de la superficialidad, llega hasta la categoría. Da a la caza alcance.

Unas cuantas criaturas arrojadas al azar de una «boite». Cada una de ellas parte de su soledad y al fin acaban todas ellas en comunión. Pero este resultado no se logra en los jardines de Academos, sino en una «boite»; no mediante la ascesis de la tragedia o el artilugio del silogismo, sino a través del «strip-tease». «Strip-tease» moral, mental, social. Y éste es otro de los hallazgos semánticos de Antonio Gala. Porque la sustancia del «strip-tease» es la contemplación, la contemplación platónica. No es el medio para lograr nada. La contemplación se basta a sí misma. Y de igual modo que la cabeza platónica, por ejemplo, extrae del caballo, mediante la contemplación, la hipocidad; así Gala nos obliga a extraer del hombre oprimido, traumatizado, vestido, su humanidad desnuda: «strip-tease».

Nada de esto aparece vertido en moldes trascendentales. La pieza rompe constantemente los procesos de cada personaje para que no haya drama, y los cantables llegan a tiempo, como expresión de algo que es inefable, pero que, sin duda, ha sido ya adivinado.

Nela Conji y Alfonso del Real se adaptaron al ingenio del autor con rara perfección. Admirables ambos. Y Carmen Martínez Sierra, y Beatriz Carvajal, y Eduardo Baldani, y Sergio de Frutos, y Julia Peña, Gala ha trazado con los nombres ficticios de los actores (con los nombres de los personajes) una serie de correspondencias psico-geométricas, si puedo expresarme así: Manu, doña Manuela, Manola, Marie Emmanuelle, y Francis, don Francisco, Paco, Espejo del azar en el que se reflejan los ordenamientos sociales. Pero la «boite» es un crisol que funde la pasta humana, porque todos están vivos, y solamente hay dos clases de hombres, dice Gala: los vivos y los muertos.

Y con Antonio Gala, José Luis Alonso, Bourbón, Nieve, Liébana, Burriel, Juan Diego y Portillo, lograron una «cosa» teatral inolvidable.

Carlos Luis ALVAREZ

CARTELERERA

CLAVE DE ESTRENOS

GP: Para Gran Público.

PC: Para Cinéfilos.

+: Calificación artística.

✱: Calificación comercial.

18: Para mayores dieciocho años.

14: Para mayores catorce años.

Tol.: Para todos los públicos.

SC: Sin Calificar.

ESTRENOS

AEROPUERTO. Dir.: George Seaton. Int.: Burt Lancaster y Dean Martin. GP. Dramático-suspense. Color. Calificación: ✱ ✱ ✱ (18.) (GRAN VIA.)

¡AHORA ME LLAMAN SEÑOR TIBESI!.—Director: Gordon Douglas. Int.: Sidney Poitier y Martin Landau. Color. Policiaca. GP. Calificación: ✱ ✱ (18.) (CALLAO, RICHMOND, CANDILEJAS, URQUIJO y CARLTON.)

ATRAPADOS EN EL ESPACIO. — Dir.: John Sturges. Int.: Gregory Peck y Richard Grenna. Color. GP. Dramática. Calificación: ✱ (PALACIO DE LA MUSICA.)

DANZAD, DANZAD, MALDITOS. — Int.: Jane Fonda y Gig Young. Dramática. GP y PC. Color. Oscar a la interpretación. Calificación: +, ✱ ✱ (18.) (BILBAO, P. DE LA PRENSA, PROGRESO, VELAZQUEZ y GARDEN.)

EL DEMONIO DE LOS CELOS.—Int.: Marcello

Mastroianni y Mónica Vitti. Color. Comedia. GP. Calificación: ✱ ✱ (18.) (AVENIDA.)

EL GATO CON BOTAS.—Dibujos animados. Color. (Tol.) GP. Calificación: ✱ ✱ (TIVOLI y PEZ.)

EL JARDIN DE LAS DELICIAS.—Dir.: Carlos Saura. Int.: José Luis López Vázquez y Francisco Pierrá. Dramática. PC. Color. Calificación: + +, ✱ (18.) (POMPEYA.)

EL PRECIO DE AMAR.—Dir.: Eric Till. Intérpretes: David Hemmings, Samantha Eggar. Pansión. Metrocolor. GP. Calificación: ✱ ✱ (18.) (CARLOS III, ROXY «A», PRINCESA, CONSULADO, VICTORIA, REGIO y LICEO.)

EL ZARZAL.—Dir.: Daniel Petrie. Int.: Richard Burton, Barbara Rush. GP. Folletín. Calificación: ✱. Color. (18.) (RIALTO, FANTASIO.)

IVAN EL TERRIBLE. Dir.: S. M. Eisenstein. Int.: N. Tcherkassov. Blanco y negro. PC. Dramática. Calificación: + + +, ✱ (CINE STUDIO CALIFORNIA.)

LA LEY («LA LEGGE»).—Dir.: Jules Dassin. Intérpretes: Gina Lollobrigida y Marcello Mastroianni. GP. Dramática. Calificación: Blanco y negro. (18.) (MONACO.)

LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE. Dir.: Joshua Logan. Int.: Lee Marvin y Clint Eastwood. Musical. GP y PC. Calificación: + +, ✱ ✱ ✱. Color. Todd-ao. (18.) (PAZ.)

LA NOCHE DE LOS MUERTOS VIVIENTES.—Color. Terror. (18.) Versión original. Calificación: ✱ ✱ (FALLA y REX.)

LA MAISON DES BORIES.—Dir.: Jacques Doillon-Valroce. Int.: Marie Dubois, Matthieu Carrère y Maurice Garrel. V. O. subtítulo. PC y GP. Calificación: +, ✱ (PALACE.)

LA REVOLTOSA.—Technicolor. Int.: Elisa Ramírez y José Moreno. Tolerada. Zarzuela. GP. Calificación: ✱. (MOLA.)

LAS COSAS DE LA VIDA. Dir.: Claude Sautet. Int.: Michel Piccoli y Romy Schneider. GP. Dramática. Color. Calificación: +. ✱ ✱ (18.) (COLISEVM.)

LES LIONS SONT LACHES.—Dir.: Henri Verneuil. Int.: Jean-Claude Brialy, Clauda Cardinale, Danielle Darrieux, Michele Morgan y Lino Ventura. Comedia. GP. Calificación: ✱ (INFANTAS.)

LIOLA.—Dir.: Alessandro Blasetti. Int.: Ugo Tognazzi y Giovanna Ralli. GP. Calificación: ✱ ✱ (18.) (ALEXANDRA.)

LOS GIRASOLES.—Dir.: Vittorio de Sica. Intérpretes: Marcello Mastroianni y Sofia Loren. Color. GP. Drama sentimental. Calificación: ✱ ✱ ✱. (AMAYA.)

LOS JOVENES AMANTES.—Dir.: B. Alazraki. Int.: Fanny Cano y Junior. GP. Melodrama. Color. Calificación: ✱. (18.) (LUCHANA, TORRE DE MADRID y LUNDMOND.)

LOS ASESINOS DE LA LUNA DE MIEL. — V. O. GP. Calificación: ✱ (GALILEO.)

LOS LOCOS AÑOS DE CHICAGO. Dir.: Norman Jewison. Int.: Beau Bridges y Brian Keith. Comedia. GP. Calificación: +. ✱ ✱. Color. (18.) (ROXY «B», CANCELLER, ALVI y JUAN DE AUSTRIA.)

NO SE COMPRA EL SILENCIO.—Dir.: William Wyler. Int.: Lee J. Gobb, Anthony Zerbe y Lola Falana. Color. Dramática. GP y PC. Calificación: +. ✱ ✱ (18.) (PROYECCIONES.)

PSYCHE 69.—Dir.: Alexander Singer. Int.: Curt Jurgens, Patricia Neal y Samantha Eggar. Dramática. Calificación: ✱ (GAYARRE.)

TARZAN Y LAS INTREPIDAS AMAZONAS.—Intérprete: Johnny Weissmuller. Tol. menores. (BULEVAR y MOLA.)

TOFAZ.—Dir.: Alfred Hitchcock. Int.: Freddie Stafford y Dany Robin. (18.) Espionaje. Color. Calificación: ✱ ✱ (LOPE DE VEGA, ALCALA-PALACE y EL ESPAÑOLETO.)

UN HOMBRE LLAMADO CABALLO. Dir.: Eliahu Silverstein. Int.: Richard Harris y Corinna Tsopei. GP y PC. Western dramático. Color. Calificación: +. ✱ ✱ (18.) (CONDE DUQUE.)

UN QUIJOTE SIN MANCHA.—Intérprete: Mario Moreno «Cantinflas». Tol. menores. (CAPITOL, SALAMANCA, MONUMENTAL y MURILLO.)

UNA VIUDA DE ORO.—Dir.: Michel Audiard. Intérprete: Michele Mercier y Claude Rich. Color. Comedia. Calificación: ✱ (PALAFOX.)

REPOSICIONES

BAMBI.—Dibujos. GP. Technicolor. Tolerada. Calificación: +, ✱ ✱ (ARGUELLES, BARCELO e IMPERIAL.)

CAMPANADAS A MEDIANOCHE.—Dir.: Orson Welles. Int.: Orson Welles, Jeanne Moreau y Fernando Rey. GP. Calificación: + +, ✱ ✱ (PENALVER y ROSALES.)

EL GRADUADO.—Dir.: Mike Nichols. Int.: Anne Bancroft y Dustin Hoffman. Color. (18.) Calificación: + +, ✱ ✱ ✱ (FUENCARRAL.)

ESPARTACO.—Dir.: Stanley Kubrick. Int.: Kirk Douglas y Jean Simmons. Histórica. GP y PC. Color. Calificación: + ✱ ✱ ✱ (14.) (REAL CINEMA.)

LO QUE EL VIENTO SE LLEVO.—Dir.: Victor Fleming. Int.: Clark Gable y Vivien Leigh. GP y PC. Drama histórico. Color. Calificación: +, ✱ ✱ ✱ (18.) (ALBENIZ.)

MUSICA

ORQUESTA NACIONAL.
FRUHECK DE BURGOS.
ZUKERMAN (VIOLIN).
PURA MARIA MARTINEZ
(SOPRANO). TEATRO REAL

«Preámbulo orquesta», Peris;
«Concerto violin», Brahms; «No-
chebuena diablo», Esplá; «Bole-
ro», Ravel. Hoy, 11,30 horas.

**ORQUESTA SINFONICA
Y CORO RTV ESPAÑOLA.**
ENRIQUE GARCIA ASENSIO,
ISABEL RIVAS, VICENTE
SARDINERO, JULIO CATANIA,
GERALD ENGLISH, SANTIAGO
SANSALONI, ANTONIO LAGAR

Teatro Real. Hoy, domingo,
7,15 tarde: «La infancia de Cris-
to» (Berlioz). (Localidades: De
10 a 150 pesetas. Taquillas: De
10 a 13,30 y de 16,30 a 19 horas.)

SUSPENDIDAS ACTUACIONES
VIOLINISTA OISTRACH

MADRID, 12.—La Dirección Ge-
neral de Bellas Artes hace públi-
co que la representación en Pa-
rís del violinista David Oistrach
ha comunicado en el día de hoy
que dicho artista no podrá ac-
tuar en Madrid en las fechas en
que se había comprometido en
los contratos suscritos al efecto.
Por tanto, las mencionadas ac-
tuaciones quedan suspendidas
por razones de fuerza mayor.

TEATROS

ALCAZAR.—7 y 11: Antonio Gar-
sía presenta El refugio (de Mu-
ñoz Seca). «Una explosión de
carcajadas.»

ARLEQUIN.—(San Bernar-
do, 5. Metro Santa Domingo,
salida a Gran Vía.) 7 y 11:
Tres testigos (533 y 534 rep-
resentaciones). (¡Lo mejor de

Pernán!) (Magistral inter-
pretación de Angel Picazo, Ana
Maria Vidal, Pablo Sanz y Ma-
nuel Toscano.)

ARNICHES.—(Cedaceros, 7.)
(Teléfono 2224991.) (Compañía
José Rubio.) 7 y 11: Mis que-
ridas amantes. Con Aurora
Redondo y José Luis Coll. (Di-
rección: Osuna.)

BEATRIZ.—7 y 11: Diviértase
con Vicky Lagos, Ismael Merlo,
en Un amante al rojo vivo. Con
Mari Carmen Yepes (en el per-
sonaje de «Bobby») y la cola-
boración de Milagros Pérez de
León. (Dirección: Azpilicueta.)
(«Un espectáculo con algo den-
tro, lleno de carcajadas por
fuera»). Lorenzo López Sancho,
«A B C».)

BELLAS ARTES.—(Tel. 2324437.)
7 y 11: Manuel Galiana, en
Tango (de Slawomir Mrozek).
Con: María Bassó, Francisco
Pierrá, Mayrata O'Wisiedo, Jo-
sé L. Lespe, Amparo Pamplo-
na (en «Alas») y la intervención
de Javier Escrivá (en «Stor-
mil»). (Dirección: José Tama-
yo.) Miércoles 23, 11 noche:
Fernando Fernán Gómez y
Massiel, en A los hombres fu-
turos, yo, Bertolt Brecht.

CALDERON.—7, 10,45: El idolo
Manolo Escobar, presenta su
espectáculo Las mil y una co-
pias. «Ballet» Lina y Miguel,
Angelita Font, Marian Conde,
Maniseros de Cádiz, Lussón y
Codoso, Vic Saxe. (Otras atrac-
ciones.)

CLUB.—(2220417.) (Bajos Pala-
cio Música.) 7, 11: ¡Pasionan-
te policiaco! Luis Prendes, Pe-
dro Osinaga, en La huella
(Sleuth) (de Shaffer; versión:
Baltart). (Dirección: Montesi-
nos.) (¡Un «suspense» diabóli-
co!») (Hacia las 200 representa-
ciones.) (¡Dos últimas sema-
nas!)

COMEDIA.—(Compañía Alber-
to Closas.) 7 y 11: Cuatro his-
torias de alquiler (de Barillet
y Gredy). Con Julia Gutiérrez
Caba.

COMICO.—(2274537.) (De 11-
cias, 41. Metro Palos de Mo-
guer.) 7 y 11: Compañía Celi-
o de Valcárcel, en Un sere-
no debajo de la cama (de
Valserín, sobre obra de Mu-
ñoz Seca y Pérez Fernández).
(Dos horas de risa garantiza-
da. HOY, DOMINGO, ULTI-
MO DIA.)

COMICO.—(2274537.) (De 11-
cias, 41. Metro Palos de Mo-
guer.) Martes 22, 11 noche:
Presentación compañía Carlos
Arniches, en Ninette y un se-
ñor de Murcia (de Miguel
Mihura). Con: Lili Murati,
Carlos Casaravilla, Pedro Va-
lentin, Carmen G. Maura y Mi-
guel Arribas. (Dirección: Ma-
nuel Manzanero.)

ES LA V.A.—(2665440.) 7 y 11:
Compañía Irene Gutiérrez Ca-
ba, en la comedia musical La
vida en un hilo (adaptación
de L. Escobar, sobre original
de E. Neville; música, de J. Pé-
rez). Con: Paco Muñoz, Mara
Goyanes, José Cerro y la co-
laboración extraordinaria de
Julia Caba Alba. (Dirección:
Luis Escobar.) (Están a la
venta las localidades para No-
chevieja, en la que los espec-
tadores serán obsequiados con
champán «Castellblanch», uvas
de la suerte y gran bolsa de co-
tillón.)

ESPAÑOL.—(2212247.) Próximo
día 21, función única, a las
7 tarde: Noche santa, albor del
alma (auto sacramental con-
temporáneo, presentado por
Daniel Bohr, en la Campaña
Navideña «Paz en la Tierra».)
(Butaca, 50 pesetas.)

ESPAÑOL.—(Plaza Santa Ana.
Telf. 2212247.) No hay funciones
por gira de la compañía titular
en extensión teatral en provin-
cias. Próximo día 25, a las 7
tarde y 11 noche, reaparición
de La estrella de Sevilla. (Diez
últimos días.)

FIGARO.—(Teléfono 2391645.)
(Doctor Cortezo 5. Metro Tir-
so de Molina.) 7 tarde y 11 no-
che. Compañía Gemma Cuen-
to-Fernando Guillén presenta:
Todo en el jardín (de Edward
Albee). (Dirección: José María
Morera.) Lunes, noche: Des-
canso compañía.

GOYA.—(Telf. 2253217.) 7 y 11:
Juegos de sociedad (de Juan
José Alonso Millán). Con Jesús
Puente, Licia Calderón. (Se des-
pacha con cinco días.)

INFANTA ISABEL.—(Teléfono
2214778. Empresa y dirección:
Arturo Serrano.) 7 y 11: ¡Lo
más alegre y divertido de Ma-
drid! Juanjo Menéndez y Ma-
nolo Gómez Bur, en La idea fi-
ja (de Alonso Millán). ¡El ma-
yor de los éxitos cómicos!

LARA.—7 y 11: Compañía Ar-
turo Fernández en La playa
vacía (de Jaime Salom). (Lo-
calidades a la venta para No-
chevieja. Uvas, cotillón y bo-
telines con «Soberano».)

LATINA.—(Teléfono 2652835.)
(Revistas Colsada.) 7 y 10,45:
Los cómicos madrileños, Lina
Morgan Juanito Navarro, en el
éxito cómico La chica del sur-
tidor (Linda Ross, Tito Medra-
no, Manena Algorta, Sonia Si-
los y el fabuloso «ballet» inglés
Stafford 7). (Localidades,
5 días.)

MARAVILLAS.—(2236993.) 7 y
11: Compañía Florinda Chico,
en El escalonito... (de David
Turner; adaptación libre, de
José María Bellido). Colabora-
ción extraordinaria de Rafaela
Aparicio. (Dirección: Antonio
Amengual.)

MARIA GUERRERO.—(Tama-
yo y Baus, 4.) (Tel. 4194769.)
Hoy, a las 4,15 tarde: El Tea-
tro Nacional de Juventudes
de la Sección del Movimiento,
patrocinado por el Ministerio
de Información y Turismo,
presenta la comedia musical,
de Germán Bueno, con música
de Moreno Buendía, La isla de
los sueños posibles. (Direc-
ción: Angel F. Montesinos.)

MARIA GUERRERO.—(Tama-
yo y Baus, 4.) (Tel. 4194769.)
Hoy, a las 7 de la tarde: Ro-
mance de lobos (comedia bár-
bara, de don Ramón del Valle-
Inclán). Con: José Bódalo, Ga-
briel Llopert, Arturo López, Ri-
cardo Merino y la colaboración
de José María Prada. (Direc-
tor: José Luis Alonso.)

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfo-
no 2318467.) 7 y 11: Elena Ma-
ría Teijeiro, Francisco Vallada-
res, actriz invitada, Milagros
Leal, en Las mariposas son li-
bres (de Leonard Gershe). Con
Manuel Garco. (Adaptación y
dirección: José Luis Alonso.)

MARTIN.—(Compañía revistas.)
7 y 10,45: Carmen Valenzey,
Angel de Andrés. (Colosal exi-

to! Las castigadoras. (Música
maestro Alonso.)

REINA VICTORIA.—7, 11: Ma-
ry Carrillo, en La mamma (de
Roussin, versión de Arozame-
na). Con Sancho Gracia (en
«El bello Antonio»). (Dirección:
Montesinos.) (Hacia las
300 representaciones!)

VALLE-INCLAN.—(Torre de
Madrid.) 7 tarde. (orden alfa-
bético): María José Alfonso,
Jaime Blanch, Juan Diego,
Emilio Gutiérrez Caba, en Ol-
vida los tambores (de Ana
Diosdado). Con: Mercedes
Samplero. Colaboración extra-
ordinaria: Pastor Serrador.
(Dirección: Ramón Balleste-
ros.) Hoy, noche: No hay fun-
ción, por descanso de la com-
pañía.

ZARZUELA.—(2214341.) Hoy,
tarde y 10,45 noche, grandioso
éxito Compañía Lírica Nacio-
nal con Antología de la zar-
zuela. Gran cuadro de cantan-
tes, actores, coros, cuerpo de
baile, orquesta, rondalla, sol-
dados y banda de cornetas y
tambores. (Dirección musical:
Manuel Moreno Buendía. Di-
rección: José Tamayo.)

CINES

ALBENIZ.—Lo que el viento se llevó
ALCALA-PALACE.—Topaz.

ALVI.—Los locos años de Chicago.

ARAGON.—La verdad y los rateros.

ARAGON.—La verdad y los rateros.

ARGUELLES CINEMA.—Matinal,
11,30; 4,30, 7, 10,45. Walt
Disney presenta: Bambi.
(Technicolor.) (Tolerada.)

AVENIDA.—(2217571.) 4,30, 7,
10,45. El demonio de los cielos
(Color.) (Marcello Mastroiani,
Mónica Vitti.) (2.ª semana.)

AZUL.—Charly y La noche del día
siguiente.

BAHA.—Persecución de una vida y
Fúschu, el beso de la muerte.

BARCELO.—4,30, 7, 10,45. Walt
Disney presenta: Bambi.
(Technicolor.) (Tolerada.)

BECERRA.—Las chicas de la estrella
roja y Rebelión a bordo.

BELLAS ARTES.—Noche de vino
tinto y ¿Quién teme a Virginia
Woolf?

BENLUIRE.—Matinal, 11;
4,30, 7, 10,45. Walt Disney pre-
senta: Bambi. (Tolerada.)

BILBAO.—Danzad, danzad, malditos.

BULVAR.—La leyenda del indomable
Bulvar.—Tarzán y las intrépidas
amazonas.

CALLAO.—4,30, 7, 10,45: Ahora
me llaman señor Tibbs! (Sid-
ney Poitier). (Color.) (Ultimo
día.)

CANCILLER.—Los locos de Chicago.

CANDILEJAS.—Ahora me llaman se-
ñor Tibbs.

CAPITOL.—4,30, 7, 10,45: Un
Quijote sin mancha (Mario
Moreno «Cantinflas»). (Tole-
rada.)

CARLOS III.—El precio de amar.

CARLTON.—Ahora me llaman se-
ñor Tibbs.

CARRERAS.—10 mañana: El tí-
mido y El soñador rebelde.
(Dieciocho años.)

CARTAGO.—Continúa, 4: Ma-
yerlin, Coqueluche.

CERVANTES.—El jugador y La furia
de los siete magníficos.

C. LINEAL.—Ladrona por amor y El
hombre que se quiso matar.

COIMBRA.—Escándalo en la familia
y Tráfico ilegal.

COLISEUM.—4,30, 7, 10,45: Las
cosas de la vida (Romy
Schneider, Michel Piccoli y Lea
Massari). (Eastmancolor.)
(9.ª semana triunfal!)

CONCEPCION.—Divorcio a la ameri-
cana y Tráfico ilegal.

CONDE DUQUE.—Un hombre llamado
Caballo.

CONSULADO.—El precio de amar.

COPACABANA.—Johnny Oro y Tráfi-
co ilegal.

CHUECA.—Caso clínico en la clínica
y El desertor de El Alamo.

EL ESPANOLETO.—Topaz.

ESPRONCEDA.—Eldorado y El hom-
bre que se quiso matar.

EUROPA.—Harlow, la rubia platino
y Tráfico ilegal.

FANTASIO.—El zarzal.

FATIMA.—Los cien rifles y Motín.

FELIPE II.—El salario del miedo y
El relicario.

FLORIDA.—El pacto de los cañales
y Coqueluche.

FUENCARRAL.—4,30, 7, 10,45:
El graduado. (Technicolor. Ci-
nemascope.) Mayores diecio-
cho años.)

FUNDADORES.—(Fundadores,
9. Final Goya.) (Teléfono
2451495.) Continúa, 4: Desa-
fío en Rio Bravo. Todo un
valiente. (Color.) (Tolerado me-
nores.)

GARDEN.—Danzad, danzad, malditos.

GRANADA.—Las chicas de la estrella
roja y Rebelión a bordo

GRAN VÍA.—Aeropuerto.

IDEAL.—Penélope y La noche invita
a matar.

IMPERIAL.—10 mañana: Com-
plementos y Bambi (Walt Dis-
ney). (Tolerada.)

IMPERIO.—Requiem para un pistole-
ro y El maravilloso mundo de los
hermanos Grimm.

INFANTE.—Los locos años de Chica-
go.

JORGE JUAN.—Motín.

JUAN DE AUSTRIA.—Los locos años
de Chicago.

KURSAL.—Mercenario sin gloria y
Tres mordiscos a la manzana.

LICEO.—El precio de amar.

LIDO.—Homicidio justificado y La
noche invita a matar.

LISEOA.—Sentencia para un dandy y
Tres mordiscos a la manzana.

LOPE DE VEGA.—4,15, 7, 10,45:
Topaz (un film de Hitchcock).
(Mayores 18 años.)

LUCHANA.—Los jóvenes amantes

LUX.—Llamada y El dinero tiene
miedo.

MADRID.—Continúa, 10 mañana.
Doble programa de riguroso
estreno: El vengador del Sur
(Texas, caballos, tiros y... fin),
Malenka (la sobrina del vam-

piro). (Ambas color.) (Diecio-
cho años.)

MADRID.—Continúa, 10 maña-
na. Lunes. Doble programa de
riguroso estreno: El valle de
los héroes (El valle de los
muertos) (Lex Barker, Pierre
Brice). Somos novios (Por pri-
mera vez juntos Palito Ortega
y Armando Manzanero). (Am-
bas, color.) (Toleradas meno-
res.)

MAGALLANES.—4: ¡Qué her-
mosa es la vida! y Tráfico ille-
gal.

MARVI.—Mañana será otro día y
Tráfico ilegal.

METROPOLITANO.—Broadway san-
griento y Motín.

MOLA.—Tarzán y las intrépidas
amazonas.

MONACO.—La legge (La ley).

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

MONTECARLO.—Interludio de amor
y El dinero tiene miedo.

entretenimientos

¡ACEPTE USTED UN CONSEJO!



PARA SU JARDIN

Corte sin piedad las rosas tan pronto como hayan muerto. Así podrá usted tener la certeza de que otras nuevas florecerán de nuevo más hermosas y abundantes.



PARA SU COCHE

Todo conductor sabe que es importante vigilar la presión de las ruedas de su coche. Para asegurarse de ello, lleve su propio aparato (de poco costo), que le permitirá verificar la presión que exista entre el suyo y el del garaje. Estos a veces están colocados de tal forma que podrá leerlos con facilidad.



PARA SU CASA

El lugar más adecuado para colocar un piano es una habitación de uso continuo y, por ello, de ambiente seco y caliente. Debe evitarse a toda costa la humedad, que puede destruirlo rápidamente.

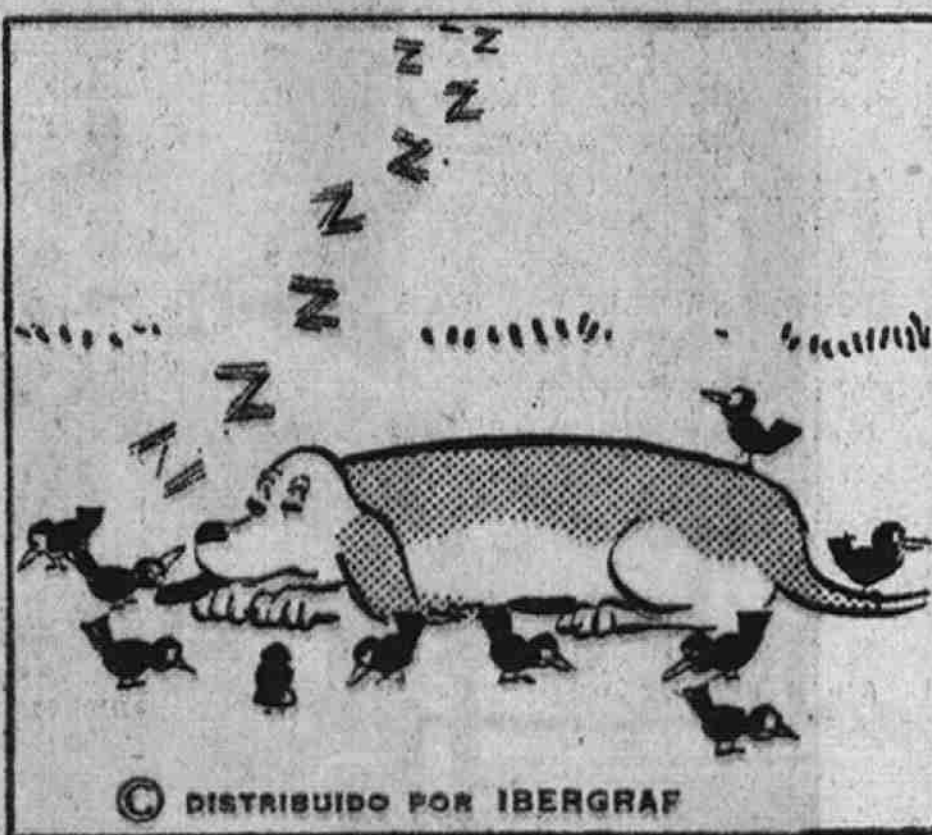


FRED BASSET
por GRAHAM

MI PLAN ES HACERME EL DORMIDO HASTA QUE SE ACERQUEN MUCHO...



LEVANTARÉ DE PRISA UNA PATA Y...



© DISTRIBUIDO POR IBERGRAF

HOROSCOPO para hoy



ARIES

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—Muéstrese dispuesto al diálogo. El intercambio de ideas le favorecerá.

AMOR.—Sea razonable.



TAURO

SALUD.—Cuidado con las caídas.

TRABAJO.—Su labor será admirada y elogiada por cierta persona importante.

AMOR.—Discusión con la persona amada.



GEMINIS

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Es posible que le resulte hoy más pesado y monótono que de costumbre. Tenga paciencia y esfuércese por realizarlo lo mejor que pueda.

AMOR.—Llamada telefónica interesante.



CANCER

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—No malgaste sus energías en cosas superfuás. Concéntrase en lo interesante.

AMOR.—Su carácter celoso le hace sentirse desgraciado muchas veces sin motivo.



LEO

SALUD.—Cuidado con las corrientes.

TRABAJO.—Sea más amable y correcto. En su profesión es esencial.

AMOR.—Situación inestable.



VIRGO

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—Su buen humor es admirable. No lo pierda nunca y logrará desarmar a la gente.

AMOR.—Felicidad en el aspecto amoroso.



LIBRA

SALUD.—Constipado.

TRABAJO.—Procure ser más metódico y ordenado en su trabajo.

AMOR.—No haga caso de las habladurías de la gente.



ESCORPION

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—No se complique su existencia inútilmente.

AMOR.—Sea sincero y reconozca que tiene la culpa de la presente situación de sus relaciones amorosas.



SAGITARIO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Tenga confianza en el porvenir; todo saldrá bien.

AMOR.—Felicidad en el terreno amoroso.



CAPRICORNIO

SALUD.—Cuidese más.

TRABAJO.—Cierta invitación le dará la oportunidad de relacionarse con una persona importante.

AMOR.—Éxitos en el terreno amoroso.



ACUARIO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Sea realista y no trate de alcanzar unas metas imposibles.

AMOR.—Actúe de forma más franca y decidida.



PISCIS

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—Sacuda su pereza y cumpla con su deber.

AMOR.—Sus temores carecen de fundamento.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY

Serán amables, cariñosos, leales y muy hogareños. Su amor por la familia será extraordinario.

Pilina



«No sé cómo me las compongo, pero siempre tengo el dedo dentro del pastel.»

¿COMO PUEDO HACERLO?

P.—¿Cómo puedo impedir que se rajen mis zapatos cuando se han mojado?

R.—Frotándolos con aceite de linaza o de oliva y dejándolos secar despacio.

PROBLEMA

La respuesta es siempre aquí una palabra que termina en «idad», como, por ejemplo, las palabras «fugacidad» y «multiplicidad». ¿Sabe usted de qué palabra en «idad» se trata?

1: Falsedad. 2: Rapidez. 3: Extravagancia. 4: Verdad. 5: Falsia. 6: Astucia. 7: Pordiosería. 8: Aptitud. 9: Dicha. 10: Energía. 11: Crueldad. 12: Ingenuidad.

MINIGRAMA

1 J	2 I	3 C		4 A	5 E	6 C	7 A	8 B	9 F
10 C		11 E	12 C	13 A	14 E	15 J		16 B	17 I
	18 A	19 B		20 G	21 H	22 D	23 J	24 D	25 F
	26 G	27 B	28 H	29 F	30 B	31 C		32 G	33 A
34 F	35 A	36 D		37 J	38 B	39 J	40 E	41 J	42 B
	43 F	44 A	45 I		46 H	47 G	48 H		49 J
50 D	51 C	52 H	53 F	54 J	55 E	56 H			

- Nombre común a varias clases de animales invertebrados ... 4 18 13 35 7 44 33
- Seres imaginarios ... 8 27 38 19 16 30 42
- Hombre de mucha fuerza ... 3 6 31 10 12 51
- Barra pequeña de metal en bruto ... 30 50 22 24
- Período breve en el que suceden cosas favorables o adversas ... 5 14 11 40 55
- Movimiento o agitación confusa de una muchedumbre o cosas ... 34 53 25 43 9 29
- Forza de determinado peso ... 20 32 26 47
- Bases, fondos ... 48 21 56
- Rotura que hace en la muralla la artillería ... 23 45 17 39 37 2
- Aplicase al libro en el que contiene el or y el modo de celebrar la misa ... 49 54 15 41 1

SOLUCIONES

SOLUCION AL PROBLEMA ANTERIOR

1. Ester.—2. Génesis.—3. Daniel.—4. Mateo.—5. Malaquías.—6. Apocalipsis.—7. Corintios.—8. Números.—9. Levítico.—10. Efesios.—11. Zacarías.—12. Eclesiastés.—13. Crónicas.—14. Lamentaciones.—15. Jeremías.

SOLUCION AL MINIGRAMA ANTERIOR

- Henar.
- Pueril.
- Cuna.
- Ria.
- Damasquina.
- Planeta.
- Moyana.
- Embeleso.
- Etéreo.

«La muerte es cobarde para quien no la huye, animosa para quien la teme.»

(Lope de Vega.)

ESPAÑA
HORIZONTE
1980

EL III PLAN, EN MARCHA

y 4

El Acuerdo con la CEE debe interpretarse como un primer paso para nuestra incorporación al área comunitaria. Pero, sobre todo, como un reto a nuestro esfuerzo por colocarnos más cerca de los países europeos en cuanto a niveles socio-económicos.

Es por esta razón que la firma del Acuerdo va a jugar como un factor determinante a la hora de enfocar sus trabajos las diversas Comisiones de trabajo que elaboran en estos momentos las directrices y los programas de acción concretos del III Plan de Desarrollo.

DIMENSION COMUNITARIA

En esta dirección se manifestaba recientemente una autoridad de la Comisión. «El III Plan de Desarrollo recogerá de forma más definida y concreta que los anteriores planes, los medios que permitirán acelerar nuestra integración en Europa. Los problemas de nuestro desarrollo han dejado de pertenecer al marco estrictamente

nacional para pasar a estar comprendidos en la dimensión comunitaria.»

En esta misma línea de actuación con vistas a los trabajos preparativos se han manifestado diversas personas vinculadas a la Comisión o que se encuentran realizando sus trabajos en las diversas Ponencias y Comisiones que elaboran el tercer Plan.

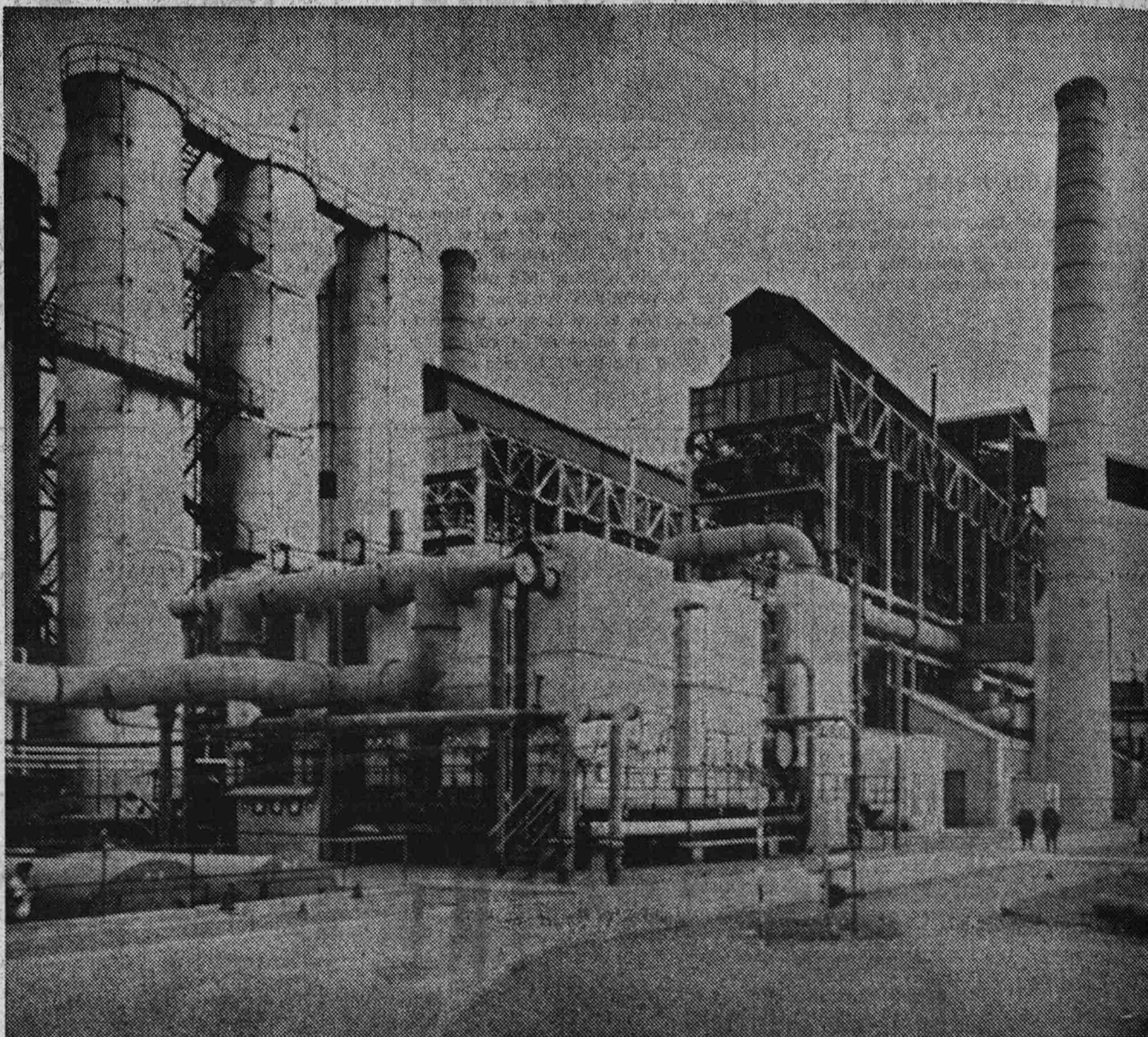
EL TRABAJO DE LAS PONENCIAS

La elaboración de un Plan de Desarrollo tiene un largo proceso de gestación. En líneas generales, este proceso o línea de trabajo queda esquematizado en varias fases:

— En primer lugar, los miembros del grupo de trabajo presentan un informe sobre los problemas a corto y medio plazo que se plantearán al sector de su competencia, junto a una serie de sugerencias sobre las líneas generales a seguir para solucionarlos.

— En segundo lugar, informar sobre la imagen en 1980 del sector objeto de estudio, en términos cualitativos con preferencia sobre los cuantitativos.

— Informar sobre la previsible evolución del sector: empleo, financiación, inversiones, localización, etc., durante los primeros años del Plan, habida cuenta de que en ese período se espera una tasa de crecimiento del Producto Nacional Bruto del 5,5 al 6 por 100. Se estudiará también la relación del sec-



★ Su característica más acusada: una mayor selectividad en relación con el II Plan

tor con el Mercado Común y su capacidad de enfrentamiento con él.

— Presentar, seleccionar y establecer prioridades de proyectos a realizar, con evaluación de su rentabilidad económica.

MAS ACUSADA SELECTIVIDAD

La característica esencial del III Plan, a tono con las manifestaciones de diversas personas relacionadas con la Comisión, presentará una más acusada selectividad que en el Plan actualmente en vigor.

Los aspectos más importantes del III Plan serán:

— Selección de programas y proyectos concretos de inversión con arreglo a criterios de rentabilidad socio-económica.

— Atención especial a la investigación científica y desarrollo tecnológico al objeto de dotar de una base competitiva a las estructuras productivas.

— Ordenación del territorio, desde una perspectiva regional, con el fin de lograr una configuración adecuada de nuestra realidad geográfica. Asimismo, se integrará la problemática del desarrollo urbano dentro del desarrollo regional.

de concentración de empresas.

— Saneamiento de la estructura financiera de las empresas, mediante el aumento de la financiación.

— Fomento de la investigación aplicada y de desarrollo.

— Mejora de la calidad y fomento de los procesos de normalización de los productos industriales.

— Actuación preferente de la Administración sobre determinados sectores de

acuerdo con los siguientes criterios:

— Saneamiento de la industria básica.

— Potenciación de los sectores que cuentan con mayores posibilidades de exportar o de sustituir importaciones.

— Promoción de industrias de tecnología avanzada, necesarias para que el sector alcance un alto grado de desarrollo.

— Potenciación de los recursos naturales.

PROGRAMAS CONCRETOS DE PROMOCION

Dentro del sector industrial, los sectores a los que cabría dedicar una atención preferente, porque son aquellos que cuentan con mejores posibilidades, son:

— Industrias básicas, fundamentalmente la energía y la siderurgia. Por razones estratégicas de fácil comprensión, en cuanto a su disponibilidad, es condición previa para todo desarrollo industrial. Un déficit en la producción que no pueda ser compensado con las correspondientes importaciones puede estrangular nuestro desarrollo. Una falta de suministro constante a precios y calidades adecuados y estables pueden provocar distorsiones graves.

— Industrias agropecuarias. Se tratará de aprovechar una ventaja comparativa inicial, dada la calidad de los productos españoles y el evitar la exportación de bienes de equipo con poco valor añadido. Si la industria alimentaria debe ser importante, tampoco debe dejar de serlo la explotación racional de las riquezas forestales.

— Industria explotadora de recursos naturales. Es necesario potenciar los recursos naturales, no tanto por las mismas razones que para las industrias básicas como por la riqueza de los yacimientos españoles. Se habrán de potenciar las reservas de minerales de pirita, los mejores del mundo; el mineral de hierro necesario para la siderurgia; el mercurio, de gran capacidad exportadora; las potasas y los fosfatos que suministran la materia básica para una industria tan importante como la de los fertilizantes.

— Industrias dinámicas. Los sectores dinámicos y competitivos lo son o porque utilizan una materia prima de primera calidad producida en España, o porque incorporan un alto porcentaje de mano de obra, cuyo coste es excesivamente alto en el extranjero o porque tienen una alta cualificación técnica de todo tipo, muy estimada en el exterior. Dentro de este grupo cabe destacar la electrónica, los bienes de equipo, la petroquímica, la construcción naval, las actividades artesanas, la industria curtidora de confección de piel y de fabricación de calzado.

(Servicio de documentación de ARRIBA.)

RAZONES DE LA SELECTIVIDAD

El desarrollo selectivo en la orientación de los recursos se debe a dos razones:

— España no puede producir de todo en condiciones de rentabilidad.

— La firma del Acuerdo Preferencial con la CEE nos abre, por una parte, un mercado de más de 200 millones de habitantes y, por otra, supone la disminución de las protecciones arancelarias de nuestra economía.

POTENCIAR LA INDUSTRIA

Una de las mayores exigencias del Acuerdo comunitario sobre nuestra economía, que deberá recoger adecuadamente el III Plan de Desarrollo, será la potenciación adecuada de nuestra industria, condición fundamental para que nuestra economía

pueda afrontar el proceso de vinculación de la Comunidad.

Es, por ello, necesario proceder a la reestructuración del sector mediante una serie de acciones:

— Acelerar los programas

Las mayores Empresas españolas comparadas con las mayores del MC

Sector	Veces en que supera la empresa del MC a la española en cifras de venta (en 1968)	Empresa española (en 1968)
Petróleo ...	6	CEPSA
Siderurgia ...	12	ENSIDESA
Aluminio ...	48	E. N. DEL ALUMINIO
Automóvil ...	13	SEAT
Astilleros ...	1,5	S. E. DE CONSTRUCCION NAVAL
Construcción ...	3	DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES
Material eléctrico ...	27	STANDARD
Química ...	27	S. A. CROSS
Papel ...	11	PAPELERA ESPANOLA
Textil y Fibras ...	8	LA SEDA DE BARCELONA